DOCTRINE 108

Table of Contents

ifwo ighòŋ nì Fìyìnì fì	1
Iboys i	33
ishwafi (iboynsi iye'i ni Fiyini fi)	

ΙΤΑŊΙΚΟΜ	English
ɨfwo ighòŋ nɨ Fɨyìnì fɨ	The Armor of God
Sɨ faytɨ sɨ sà'tɨ Efesùs 6: 10-17	An Exposition of Ephesians 6:10-17
Àbòstìl Bôl nà ghi ma wù làm meyn ta wù n-yeyn sugè' sî Rome. Wù nà ghi ma ghi zìsi meyn ŋweyn ta wul ila' i Rome wû fî dyêyn ìkôŋ sî ìla' ateyn, dzì zì a sugè' si Rome nà nû ateyn nà fom sî ŋweyn.	The apostle Paul had a lifelong contact with the Roman army. He was a Roman citizen and very patriotic; and his admiration of the fighting forces of Rome was great.
Sugè' si Rome nà ghi aleŋ a fî a yì n-fayti to ateyn itu' iwo kilitèynsi n-zîti. Yì nà fèli ta bùlîsi ni gheli ghì a ghi n-chî tighami ti ila' ki a Yulùb ì jim, ighami ni Esìyà, ni Afilikà abàs ikùe. Bôl nà nî awo ki si idvi ŋêyn ghi bo ndo ìghòŋ Rome.	The Roman army was at its peak of efficiency during the early Christian era. It served as police and frontier guard over all of Europe, the borders with Asia, and North Africa. Paul had many dealings with Roman legionnaires.
 Sugè' Rome n-læ fsi Bôl awu ni gheli ta ghi n-shiŋ a Efesùs. 	 A Roman soldier delivered Paul from the mob in Ephesus.
 Sugè' sɨ Rome sɨ n-læ bœsɨ nchɨnɨ Bôl ta ghelɨ n-shɨŋ a Jèlusalèm nà kɨŋ sɨ zue ŋweyn a ngûŋ ndô Fɨyini. 	 Roman soldiers saved his life when the mob in Jerusalem wanted to kill him in the temple area.
 Sugè' si Rome si n-læ meyn gùf ivi ni Bôl a Jèlusalèm si iwu ni gheli ghi tisini ndô Fiyini ta ghi nà kiŋ si zue ŋweyn, lì gvì ni ŋweyn a Sèseliyà. 	 The Roman soldiers were able to deliver Paul out of Jerusalem from the hands of the religious leaders who wanted him dead, and they brought him safely to Caesarea.
 À nà ghi sugè' si Rome àŋena lì Bôl gvì chiynsi a dzi ta wu n-lù a Sèselìyà nà ndû a Rome, ijêl i zi a ngù' n-læ bèynli ni Bûl ateyn. 	 It was Roman soldiers who escorted Paul on the trip from Caesarea to Rome, the voyage on which Paul suffered shipwreck.
 Sugè'si Rome si nin læ meyn fu Bòl si bò ndo ìghòŋ Rôme vzi a wù n-nà chî nto' na ghi fo. 	 Roman soldiers delivered Paul to the Roman garrison of the Praetorian Guard for his imprisonment.
Anôyn a sugè'si kî a ki n-nà chî nto' lì àlè' a no mi ghà ta ghi nà fayti kya a fîtitî ni gheli Rome. inôyn	The Praetorian Guard represents everything that is famous in Roman history. Their ranks were made up of the best

ateyn na ghi a ghi gheli ma ghi siytì siytì fî kya afo a nuni-a antèynì sugè' sì ivi, ma ghi kà' a ghi na fê'nì ki nì ghi ba ighòn ghêyn a ghi n-fayti tu a West Point, Sandhurst, nì St Cyr. Ghi nà kâ' a ghi fe'ni àŋena nì ìnôyn vzì a wu n-fayti nû lvìyn, tèyn ìnôyn wu ghi si a nyiŋ, ìbo jvà asi, Sugè' si Patton aleŋ a 3, Gheli ghi chini Coldstream, ivzì a wù n-gha' mbâŋ mbaŋ, kimi ni ghi li. À n-ghi a fîtitî nì Rome, wùl vzì a wù n-kiŋ si nà ghi fòyn gha'ni, wù nà keli si nì na gheli nchî Praetor na tô' ì ŋweyn.	and most experienced combat tested centurions, comparable to the finest from West Point, Sandhurst, St. Cyr. They were comparable to the best combat units of modern times, such as Special Forces, 1st Marines, Patton's 3rd Army, the Coldstream Guard, Big Red One, etc. In Roman history, the man who wanted to be Emperor had first to win the favor of the Praetorian Guard.
No mɨ ndà anòyn nâ ghàyn nà ghɨ wù ma wù nù meyn kfa ghɨ nà ngvɨmlɨ ŋweyn, wùl ta wù timi nà ghɨ ma ghɨ faytɨ meyn yè'i ŋweyn ighòŋ. Bò ndo ìghòŋ ghelɨ nchì nâ ghèyn nà ghɨ wul wu sa' ghelɨ nkam kôŋ wì na wùl na dɨmɨ dɨm fî ye'î kɨ nô na ghɨ na leŋ àfo, no mɨ ta ɨnôyn ɨ jɨm nà ghɨ ma wu læ meyn nà kya sɨ leŋ afo.	Every man in the ranks was a respected veteran, one of the most highly trained warriors in history. The commander of the Guard was a chiliarch who maintained the strictest discipline and combat training, even though all ranks were seasoned combat veterans.
Fòyn gha'ni a Rome vzi a wu nà ghi ta ghi fò Bôl si asi nà ghi Nelò (Lucìyòs Domitìyòs Àyenòbabùs), a ghi wul ma wù fvì isas i ndo ni gheli ghinuni nì ghelì mînàn ghi faytî kya àŋena, isas i ndo yi tofa, mitì Nelò si a ŋweyn a ngeŋ nà ghi wul àtu a kufini-a. Ta Nelò na fsisi itebti sî Senekà, wù nà ghi wul ma ghi lì aŋena bê na wù n-ghi fòyn ma atu a ŋweyn a dzisi meyn, wu mòmsi si sa' Bôl a dzi àtì-ati ta ghi n-fò ŋweyn si asi.	The emperor of Rome at the time of Paul's first imprisonment was Nero (Lucius Domitius Ahenobarbus), a member of one of the most distinguished families of military men and politicians; a family of genius, but Nero himself was insane. As long as Nero listened to the counsel of Seneca, he was more or less an enlightened monarch; and he managed to judge Paul fairly during the first imprisonment.
Bòl nɨn læ nyà' ŋwà'lɨ sɨ ghelɨ Efesùs ɨtu` a fî a ghɨ n- læ fò ŋweyn na wù na du' kɨ a ndo bu fì ndû wì alè' a Rome, a ghɨ tì bò ndo ìghòŋ vzɨ a wù na tisɨ sugè'sɨ nto' nkam chî ŋweyn. Bôl n-læ meyn fè'tɨ iwo l Fɨyinì sɨ nchì nâ sèynsɨ ta wù nà ghɨ bèŋsɨ bò ta ghɨ ghal lèm ŋweyn a ndo, a nà sɨ ghɨ ta ghɨ lì ghelɨ nâ ghèyn lèm na ghɨ ndu nà fêl ɨlwè' ɨlvɨ, àŋena bè'ì ntum ìjùŋ ndù nɨ nyeyn. Bôl læ meyn yeyn na dzɨ ì lì sɨ fè'tɨ iwo i Fɨyinì ateyn nɨn ghɨ toynɨ a sugè'sɨ fi yeyn keli mba'tɨ Fɨyinì na wù na ghɨ a Rome isas mɨwolɨ nâ ghàyn.	Paul wrote the epistle to the Ephesians during the period of his house arrest in Rome while he was guarded by a centurion of the Praetorian Guard. Paul witnessed to many guards during his two years under house arrest; and as these men were posted to other countries, they carried the gospel with them. Paul recognized the mission field of the military and understood very well God's plan in having him in Rome under these conditions.
Alê' nâ kèynà a ŋwà'lì Efesùs n-ghi ma ghi lì nà timlî taŋî awo dzi abâs ighòŋ. Awo kûm ighoŋ n-ghi ilwè' idvini inyà' ni Bôl; si achfiti:	This passage of Ephesians has as its background a large number of Roman military metaphors, as you might suppose. Military terminology is seen in a great deal of Paul writings; for example:
 À n-ghɨ a Gàlesiyà 6: 17, Bôl taŋî kûm ta wù jelɨ chwò a ŋweyn ɨwùyn nɨ "ɨwablɨ" Bôbo Jisòs. À 	• In Galatians 6:17, Paul talks about bearing in his body the "mark" of the Lord Jesus. In history, this mark was

n-ghi a fîtitî, awabli nâ kèynà nà ghi nchwæ ta ghi lèm a jim àwu ni sugè' Rome teyn ta wù mèsì meyn ìye'i yi asi-i. À nà ghi ikfim i ngaŋtini a fî ghi nchwæ "na wùl si ghi afo a lûmni-à."	a brand placed on the back of the left hand of a Roman soldier who had finished basic training. It was a high honor and the sign of a "man's man."
 Fayti kì awo kì a ghi n-tanî kûm àbâs ighòn a 2 Timotì 2: 3,4. Bôln-nyà' 2 Timotì ta ghi n-kùmti fò nweyn a ndô ncha'. 	 Note the military terms in 2 Timothy 2:3,4. Paul wrote 2 Timothy during his second imprisonment.
 Dzi zi a gheli Rome nà chà'tì mba'ti ighon ateyn n-ghi dzi zi a ghi lì nà tanî ateyn a Gàlesiyà 5: 25, 1 Tèsàlonikà 5: 14, Kòlosè 2: 5. 	• Roman military drill is the background of the terminology in Galatians 5:25; 1 Thessalonians 5:14; Col. 2:5.
 1 Kolin 15: 20-23 n-fayti fé'ti iye'i kûm itimi si ikfi ni gheli ghibimini ki a dzi icha'ti ni sugè'si. "Anôyn a nuni-a" gheli ghibimini n-ghi à bò "ta ki n-chwò ghi ki a", si asi i ghî a ghi n-læ meyn kfitî, ni ighî a ghi "bu chi fî ghi". 	 1 Corinthians 15:20-23 describes the doctrine of the resurrection of believers in terms of a military parade. There are two "battalions" of believers "passing in review", first those who were dead, then those who are "alive and remain".
 À n-ghɨ a 1 Kolin 14: 8, Bôl wu nà fe'tɨ ta ghɨ n- chwôsɨ awo ighòŋ toŋ isoŋ. Iwo zɨ a wù n-kɨŋ sɨ bè alè' ghàyn yi n-ghɨ na ghelɨ ghì a ghɨ n-taŋi a tɨlèmi nɨn gvî nɨ ìfɨmsɨ-i ɨtwalg ighòŋ. 	 In 1 Corinthians 14:8, Paul described the military commands given by a trumPeter The idea here is that those who speak in tongues cause confusion in the ranks.
 À n-ghi a Gàlèsìyà 1: 6, Bôl taŋî a kûm gheli ghì a ghi n-chi isa' nà àŋena lè' meyn fsi si a ntum ìjùŋ bula ghi bvif iwo sî wùl. 	In Galatians 1:6, Paul speaks of legalists as having gone AWOL from the Gospel.
 À n-ghɨ a Filibay 4: 6-7, Bôl bè iwo kûm sɨ bà'lɨ ànkɨŋtɨ inu. 	• In Philippians 4:6,7, Paul refers to the mounting of the guard.
Efesùs 6: 10-12 n-fu, a dzi ìghòŋ, ‴aleŋ kì a iwo ateyn i n-ghi ateyn." Ifê'ni aleŋ nâ i yèynì nin ye'tî a samo' ma à yviŋti gheli ghi keli ìtof. Tibvif si bèynsi n-ghi:	Ephesians 6:10-12 provides, in military terms, an "estimate of the situation". Such an estimate is based on facts gathered and analyzed by reconnaissance and intelligence personnel. Questions to be answered are:
 Mbàynì n-ghi ndà? 	• Who is the enemy?
 Mbàynì n-ghi wo? 	Where is the enemy?
 Adya' a ŋweyn a n-ghi ti a, ni dzi zi a wù n- ghi ateyn, ni ifwo vzi a wu n-tô'ti ŋweyn a? 	 What are his strength and disposition and his supporting units?
 À n-ghɨ ɨfwo ɨkfà a wu n-tô'tɨ ichi i ŋweyn a, wu fî lû wo dzɨ a? 	 What is his logistical support and where are his supply lines?
 A n-ghɨ awo à kà wù n-boli ateyn a? 	What are his weaknesses?
 Nô àlê' kì a ghɨ nu ighoŋ ateyn kɨ n-kê' ti a? 	 What is the terrain like where the battle will be fought?
Efesùs 6: 10	Ephesians 6:10
"Si gò'si ma na bê na yì ye'ti ki iwuyn ni Fiyìnì fi, Fi	"As to the remaining teaching, receive great inner

fu àdya' sɨ zɨ bòm ta fɨ n-kelɨ àdya' akaynɨ-a	strength from the Lord and in the inner power of His endowed power."
sɨ gò'sɨ yi lutɨ ghɨ na, "sɨ izɨ-ì a yi fàŋ a", mɨtì aleŋ, "lvɨyn sɨ kàlì sɨ ndù a mbâ'tɨ ìgo'sɨnɨ sɨ tɨm ighoŋ." Bôl nà kɨŋ ghelɨ njùmtɨ sɨ Kɨlitùs nà àŋena lali sɨ asɨ sɨ nu ɨdwa' ghɨ ki yeyn wi, ɨdwà' Satàyn.	finally literally, "as to the remaining", but in this context, "now to get down to the final planning for attack". Paul wants the Christian to go on the offensive against unseen forces, the forces of Satan.
Wa toma yi lù iwo lviyn ta ghi chwòsi a àchîmoŋ iwo afèyn na indunamawo, yi dyêyn àdya' dzi antêyni kesa atem ato a nchini ì jùŋ.	be strong from the present passive imperative of endunamao, a reference to inner strength or moral courage.
Si tim si yi ighòn lum yè'tî ki atem a to a nchîni ì jùn. Iwo zi a ghi n-nî lviyn alê' nâ ghàyn n-dyêyn na atem a to a nchîni ì jùn nin keli si nà ghi ki milvi in jim. Gya àchîmon n-dyêyn na atem a to a nâ kèynà nin ghi a fsi wul i bimini antêyni ni Bôbo ma ghi fu ki salu. Iwo i chwòsini-i nin ghi a dzi si chwòsi isa', "ghi chwòsi si isa' na wà na keli atem a to a nchîni ì jùn!"	Success in battle is always based on moral courage. The present tense used here indicates that moral courage must be used continuously. The passive voice shows that this courage is received by the believer from the Lord as a product of Grace. The imperative is the mood of command; "You are ordered to receive great moral courage!"
Atem a tô nâ kèynà fv î gvì à ta njùmtì Kìlitùs nin lema si ghe'ni ibimi, a dzi a ibimi/ifu salu ta ka ghi na sfisî ìye'i i Ŋwà'lì Fìyìnì fî li à.	This courage comes through Christian growth in maturity, the faith/grace process for Biblical perception and application.
Jàŋ 2 Kolin 10: 3-6	Read 2 Corinthians 10:3-6
ifwo ighòŋ nɨ ghesɨnà nɨn ghɨ ɨfwo ighòŋ dzɨ a wul àntêynɨ, a ghɨ dzɨ zɨ a wùl ɨ bɨminɨ nɨn fsɨ àdyà' ateyn. Iwo i to-i a nchînɨ nɨ njùmtɨ sɨ Kɨlitùs n-ghɨ wi "sɨ nì iwo" mɨtì "sɨ kfà'tɨ iwo." ɨfwo vzɨ a wà n-fèl ɨ fvfsɨ abàs a Fɨyìnì n-fvf dzɨ a ikfà'tɨ abàs a Fŕyìnì. Wul àntêynɨ nâ ghɨ ma wù "ba'tɨ meyn ìghoŋ" ɨlvɨ ta wul ɨ bɨminɨ nɨn bà'lɨ ngeŋ ɨ ŋweyn.	Our weapons are the weapons of the soul; this is how the believer receives strength. The basic emphasis in Christianity is not "doing something" but "thinking something". Divine production follows divine thinking. The soul is "armed" when the believer is edified.
Samo' a Ŋwà'lì Fiyìnì ta wùl lì si nà chî ateyn n-ghi na wù na kya ifu atem ajuŋà, keli ìkfâ'tì i yaŋsini-i, keli àdya' ta wù lì a wù koŋ bòm ìwo fì kòŋ a ghi wi bòm iwo, keli mbôynì ìgha'ni antêynì nì ìsaŋli-i, fî kì àwo a dzi a fî a Fiyìnì fì nin ki ateyn. Mìwôlì nâ mèyn nì ghi ìfwo vzì a wu n-fayti atem a to a nchîni ì jùŋ.	Bible truth applied to the life will include orientation to Grace, a relaxed mental attitude, a capacity for personal and impersonal love, great inner peace and happiness, and a divine frame of reference. These are all ingredients of moral courage.
Antêyni ni BôboBôbo nin ghi àlê' kì a adya' a ghesinà ni ìtu-i n-fvî ateyn.	in the Lord. the Lord is the source of our strength and training.
Antêyni àdyà'iwo zi a ghi n-lî kratos fêl ateyn, dyêyn na " adya' dzi antêyni" kesa itisi i ngeŋ.	in the power. the instrumental case of kratos, meaning "inner power" or self-discipline.
Igha' nɨ ŋweyn ischus, "adya' a funɨ-a". No mɨ ghà lù kɨ sɨ Bôbo. Ki Ifèl i Ghelɨ Ntum 1: 8. I yeyn nâ yèynì nɨn kasî lì ghesɨnà ndû nɨ ghesɨnà a Efesùs 5: 18 fî bèytɨ na ghɨ kelɨ sɨ nà ghɨ a tisɨ Àyvɨs.	of his might ischus, "endowed power". The source for everything is the Lord Himself. See Acts 1:8. This takes us back to Ephesians 5:18 and reminds us of the necessity of the Holy Spirit's control.

Efesùs 6: 11	Ephesians 6:11
"Yì lì ɨfwo ighòŋ vzɨ a Fɨyìnì nɨn fù sɨ zɨ nô ɨ jɨm ta ka yì keli sɨ nù mɨnàŋ mzɨ a dèblɨ nɨn ba'tɨ".	"Put on all of your spiritual military equipment so that you may have the ability to stand in the ranks, face to face with the strategies of Satan."
Lìmà' so' ta sugè' lì ɨfwo ɨ nunɨ nɨ ndzɨsɨ ighòŋ. I yèynì nɨ ghɨ a gyà ànTeynɨ dyêyn na wul ɨ bɨminɨ nɨn kelɨ ìboysɨ kɨ ɨlvɨ ta wù lì ndzɨsɨ ighòŋ mà'.	Put on refers to the soldier picking up his equipment and weapons. This a verb in the middle voice, indicating that the believer receives benefit from putting on the armor.
ifwo ìghòŋ nô i jìm nkyàsi ighòŋ, "ifwo ìghòŋ i jim nin i nuni." (A n-ghi itaŋi l kfaŋ iwo ateyn i ghi na "panoply".)	the whole armor panoplia, "all armor and weapons"; so, "all military equipment". [The English cognate is "panoply".]
À nà ghi tìnkì tì sugè'sì tì tal a ndo ìghòŋ nì gheli Rome ta àŋena nà mâ' nkyà ìghòŋ fî bè' ìnki ifwo ighòŋ nâ wèyn.	There were three types of soldiers in the Roman army that wore armor and carried these types of weapons.
Hastati (ma ghi lì a hasta, "àntìmli ighoŋ") na ghi sugè'sì si bu ye'î ye'i ighoŋ. Àŋena nà ghi bula ghi tô' yè'i àŋena nì ìfwo ìghòŋ i bemni ta ighoŋ, Fìnyùyn fi machaira, kèsa fìnchya. Anôyn a nuni-a nâ kèynà nà tô' nû wì a kàyntì ìghòŋ, mitì ghi lì ki si se' ighoŋ ta àŋena nî ghi timli zisi nì mìntimli mì ìghòŋ antêynì nì mbàynì. Wul i bimini i fi n-ghi hastate a nchînì ìbìmi nì Kilitèynsì. Ghi bu du' tì fàyti tì yè'i ŋweyn a dzi ìfwo ighoŋ bòm ta wù bu du' tì nà kya iwo i Fîyìnì.	The hastati (from hasta, "javelin") were less experienced soldiers under training. They were usually not well trained with the more sophisticated weapons such as the spear, machaira sword, or bow. These troops were usually not used in the main battle, but only in the opening skirmish when javelins were thrown at the advancing enemy. The new believer is the hastati in the Christian life. He is not trained with much in the way of weapons because he is still ignorant of a lot of God's Word.
Gh ì princep sì na gh i ma àŋena nduti meyn asi ighòŋ. À nà ghi sugè' a bu ghi ikuŋ, keli ŋàŋ, to àdya', ifè'ni nâ ghàyn a ghi wul ibimini vzi a wù n- lema nà fêl ikfà'ti ni Fiyìnì fi.	The princeps were somewhat more advanced. This was a young, vigorous, strong soldier, equivalent in this analogy to the vigorous advancing Christian who is beginning to operate on a divine frame of reference.
Mbaŋi ìghòŋ na tal nà ghɨ a ghɨ ghɨ triarii , ghelɨ ma ghɨ nu meyn kfa, sugè'sɨ ma sɨ kà' a sɨ ndu no mɨ aleŋ à kà ighoŋ fî kya sɨ nù kɨ nɨ ɨfwo ighòŋ ɨ jɨm.	The third line of battle was composed of the triarii , the veterans, soldiers who could move into any area of combat and were well-trained with all weapons.
Ta ka yì na ghɨ ma yì kà'a dunamai, yi lutɨ̂ ghɨ itaŋi Gɨlîk na "sɨ nà kya". Ikya nâ iyèynì gvi à ta wùl nɨn lema, a ghɨ nô fɨtoŋi fɨ adya' a inù nɨ anjèlsɨ.	that ye may be able dunamai , the ordinary Greek word for "ability". This is the ability which is the result of edification; and it is the main source of strength in the angelic conflict.
Si timi histomi, iyèynì nin ghi ta ka sugè' ì nuni na du'a gvîti à, kilitèyn "atu a sugè'si ivi", ma wù kul meyn ifwo ìghoŋ, aghesi a ghi, wu bu'tî wì iwu, keli ìghaŋsi iwùyn fî ghi iwuyn foma.	to stand histomi; this is the readiness of the combat soldier, the Christian "centurion", armed, tough, unyielding, with pride and motivation.
"itimi" nɨn ghɨ ìwo i yi asɨ-i ighòŋ a fî a ghɨ nû bula ɨfwo ìghòŋ fî nû nɨ wu. Iwo i yi asɨ-i ta ghɨ nɨn ye'i a judo, ghɨ kɨ nô na, ẁa lì a wà tɨsi ti-a ɨvɨ mbàynɨ a.	"Standing" is the first thing taught in unarmed combat or martial arts. One of the first things taught in Judo, for instance, is how to "break the stance" of the opponent.

Rome, a tisî Jùliyòs Sisà nì gheli ghi li, ma ghi kà' a ghi na bê kì nô na àŋena ghi "ìnfìm-nuni" a ghi gheli itof na àŋena na timî ìghòŋ yi bû nà boynî à ta	The Gauls, against whom the Romans fought many campaigns, under Julius Caesar and others, were human "tanks" in the sense that their ability to take a very strong combat stance made them difficult to defeat in individual combat.
nâ ghàyn, gh i kiŋ na wù li àbâs a ŋweyn, nà ti si a ŋweyn a ngeŋ. Ghi fu meyn tìfu ti Ayvis a Ŋwa'ni-a	Every believer is a member of the combat team and is required to take his own part, to stand on his own. We are armed with spiritual gifts and equipment, provided by Grace, to fight against the forces of Satan.
-	against the wiles of the devil methodeia, "face to face with the strategies" of Satan.
Efesùs 6: 12	Ephesians 6:12
nɨn kwo nû ɨyvɨs ɨ bɨ vzɨ a wu n-tâynɨ chwò iyvɨ nɨ ɨdwà' vzɨ a wu n-sa' mbzɨ yèyn nô ì jɨm, nɨ mɨyìnì mɨ	"Because our combat is not face to face with human beings but, by contrast, is in confrontation with demon rulers, military commanders of Satan, world-rulers of the darkness, and spirits of evil in the heavenlies."
dyâŋsɨ nɨ wùl. À n-ghɨ abàs ighòŋ yi n-dyêyn ìwo	for we wrestle refers to any sort of personal combat. In the military sense, it refers to military contact with the enemy.
	not against flesh and bloodthat is, "not face to face with
wurmtsorj .	human beings".
-	human beings". but "in contrast to the foregoing"
Mitì''si dyèyn si a nyiŋ nin izi-ì a yi nà si ghi'' Kê'nì''ike' ni ìke'ì'' a ghi dzi zi a Satàyn bà'li ìfêl i	-
Mitì''si dyèyn si a nyiŋ nin izi-ì a yi nà si ghi'' Kê'nì''ike' ni ìke'ì'' a ghi dzi zi a Satàyn bà'li ìfêl i ŋweyn ateyn. idwa' vzi a wu n-sa' mbziarchon, a ghi ìwo a itaŋî	but "in contrast to the foregoing" against "face to face with" the following roster of the
 Mitì''si dyèyn si a nyiŋ nin izi-ì a yi nà si ghi'' Kê'nì''ike' ni ìke'ì'' a ghi dzi zi a Satàyn bà'lì ìfêl i ŋweyn ateyn. idwa' vzi a wu n-sa' mbziarchon, a ghi ìwo a itaŋî Gìlîk si wùl vzi a wù nà ghi nsa' ànchil. Iwo n a yèynì dyèyn atu si asi a Gìlîk Atìk (Atìn) ghi tu' ta gheli Atìn nà sa' bif si gheli. Archon nâ ghi atu kèsa wul itwo vzi a wu nà lî icho'ni a Atìn. Àkùmtì a wûl itwo ghi nà toŋtî na bassileus archon, kesa 'fòyn i sa'ni.''. Tal nà ghi polymark, wul wu sa' a a ghi wul ìghòŋ. Gheli nà ghi ntufa a Atìn a ghi thesmoteitai kesa, "ighî a ghi n-faytì tisa'.'' No mi ta ghi nà sa' a 	but "in contrast to the foregoing" against"face to face with" the following roster of the Satanic organization. principalities archon, a word in Greek for one of the
 Mitì''si dyèyn si a nyiŋ nin izi-ì a yi nà si ghi'' Kê'nì''ike' ni ìke'ì'' a ghi dzi zi a Satàyn bà'lì ìfêl i ŋweyn ateyn. idwa' vzi a wu n-sa' mbziarchon, a ghi ìwo a itaŋî Gilîk si wùl vzi a wù nà ghi nsa' ànchil. Iwo n a yèynì dyèyn atu si asi a Gilîk Atìk (Atìn) ghi tu' ta gheli Atìn nà sa' bif sî gheli. Archon nâ ghi atu kèsa wul itwo vzi a wu nà lî icho'ni a Atìn. Àkùmtì a wûl itwo ghi nà toŋtî na bassileus archon, kesa 'fòyn i sa'ni.''. Tal nà ghi polymark, wul wu sa' a a ghi wul ìghòŋ. Gheli nà ghi ntufa a Atìn a ghi thesmoteitai kesa, "ighî a ghi n-faytì tisa'.'' No mi ta ghi nà sa' a bif sî gheli, Atìn nà kê' wì têyn ta isa' ghi wi bòm ta gheli ghi tisi nâ ghèyn læ meyn ghal awo ki nà jêl à jûŋ. 	but "in contrast to the foregoing"against "face to face with" the following roster of the Satanic organization.principalities archon, a word in Greek for one of the highest rulers.This word first shows up in the Attic Greek (Athens) in the days of the Athenian democracy. The archon was the president or preeminent decision maker in Athens. The number two man was called bassileus archon, or "king- ruler". The third man was called polymark, a military ruler. The following six leaders in Athens were the thesmoteitai or "legislators". Even though there was democracy, there was no anarchy in Athens because these leaders kept

cho' tùm iwo'', tèyn, anôyn ankûmti a gheli ghi tisini dêblisi	therefore, a secondary group of demon rulers.
Gheli ghi tisini abe a fimni-a a mbzi afêyn iwo i yeynì na "wul i tisini a mbzi afêyn' n-ghi a ghi ki iwo ìmò' a itaŋî Gîlîk: kosmokrator ("mbzi' + "wul i tisini"). Iwo yèynì ma skotos nin jûmti à, yi n-keli si nà ghi na "ghei ghì a ghi n-tisi mbzi dzi abe a fimni- a."	rulers of the darkness of this world the phrase "ruler of this world" is all one word in Greek: kosmokrator ["world" + "ruler"]. The word skotos follows; therefore the phrase should read "world rulers of darkness".
Dêbl ì si tisini nâ sèynsi nin ghi ànôyn ta Satàyn n- bàli na ki na tôti ŋweyn, ghi fê'ni ni mifôli mzi a ghi nin kiŋ, ni itofi, ni ifwo ìghòŋ ili si a nyiŋ, ki mi ni ili.	These demonic rulers are Satan's supporting organization; analogous to logistics, intelligence, special weapons units, etc.
Satàyn nìn keli ànôyn a gheli ghi nûni a li-a a ghi ki dêblì si tosi ta wù n-lî wu nà nû gheli ghì a ghi n-fèli ìlwè' i ngaŋtini nì ìtu tila'.	Satan has a special force of high ranking demons to make attacks against prominent officials and heads of nations.
À n-ghi a Dayniyèl 10: 13 si nà ko' ndu à, atu iwo kèynà na, "wû sa'ni a Besiyà" nin bê anjêl ta yì læ fe, ghi dêbli, ta wù n-læ lì ilvi nà nû wul vzi a wù n- sa' Besiyà. Gebilìyèl n-læ layti si gvì ni ntum sî Daniyèl bòm ta wù nà shîŋ ŋêyn dêbli kosmokrator nâ yèyn. Atu a anjêlsi Maykiyèl n-læ gvì si gàmti i sòysi Gebilìyèl na wù gvi sî Daniyèl.	In Daniel 10:13f, the term "prince of Persia" refers to a fallen angel, a demon, who was busy attacking the ruler of Persia. Gabriel was delayed in bringing a message to Daniel because he was in conflict with this kosmokrator demon. The archangel Michael came to help and released Gabriel to come to Daniel.
À n-ghi a Dayniyèl 10: 20, ghi toŋti meyn "wul i sa'ni a Gilesìyà", a ghi dêbli zi a yì nà ghi atu si nà bâ'li ighoŋ si kè'ni fòyn Gilìs a ghi Àlèksandilà igha'ni itu' nâ ghàyn.	In Daniel 10:20, the "prince of Grecia" is mentioned, referring to the demon in charge of mounting attacks against the ruler of Greece who was Alexander the Great at that time.
Yi n-fêl a dzi afêyn tèyn na Satàyn na lum nû nà àdya' a no mi ìla' ìkà ta yì n-kiŋti ifwo vzi a Fiyìnì zi lem, visî na gheli ila' na keli ngeŋsi àŋena, fî kiŋti ìla' na ka ghi na nyêysi chî i chi. À n-ghi ìnki tîla' nâ yèynì ifè'ti iwo nyum ìjùŋ ni ìjêlì si fè'ti iwo i Fîyìnì nâ lì àlê', a ifêl i dêbli i ngaŋti a tîla' nâ ghàyn.	The principle is that Satan will vigorously attack any nation which protects the divine institutions, allows personal freedom to its citizens, and protects the nation against immorality. In nations like that there is evangelism and missionary activity, so demon activity will be stepped up with respect to those countries.
Sɨ kfeynsɨ, Kɨlitèysnɨ nô sɨ jɨm n-ghɨ isas I shɨŋsɨ a dzɨ a fî awo a mbzɨ n-jêl ateyn, ghɨ fì tô' nû sɨ a ŋaŋ ɨ ghî a ghɨ n-lema a chînɨ Kɨlitèynsɨ.	In addition, all Christian believers are placed under direct attack in the world system, with particularly heavy attacks against those who are advancing in the Christian way of life.
iyvis i bi a ilwè' i ngaŋtinia lutî ghi, "iyvis awo a bi a ilwè' i ngaŋtini." iyeyn nâ yèynì nin dyêyn mbaŋisi ni àleŋ a dèblisi ta àŋena nin fêl awo ki a dzisi.	spiritual wickedness in high places literally, "spirits of evil in the heavenlies". This refers to the rank and file of demons which perform numerous functions.
Efesùs 6: 13	Ephesians 6:13
"Yì li là ifwo ighòŋ ni Fiyìnì fi nô i jim ta ka minchi in mbi sesi ko' si gvì a yì tim yi debli, a à na ghi a	"Because of this, continually take up the whole armor of God, that you may be able to take your position in

ngò'sɨ yi bu to kɨ to."	combat, and when all is finished that you may remain standing."
Ibif i nâ lalì à nâ Fiyìnì fi nin visî ighoŋ àbàs ayvis (ànùsi a anjèlisi) na yi na ndu à bòm gha. Iwo ì mò' nin ghi nà à n-ghi no mi àjàŋ à kà, Fiyìnì fi fu dzi na Satàyn li itof I ŋweyn si nù i mba'tî Fiyìnì ni dzi zi a ghi n-fêl ateyn bòm ìfu salû a mbà'tì àteyn. Ghi nî ghi nì awo nà tolî sî gheli ghibimini ta ka tifu tìtì a Fiyìnì fi nin fu salû ke' a ndayn.	The question arises as to why God allows the spiritual warfare (the angelic conflict) to continue. One reason is that in every generation, God permits Satan to use his genius to attack the Plan of God and the principle of Grace in the plan. Pressures are brought to bear on believers so that the divine provisions of Grace may be made manifest.
Tèyn"bòm tèyn ta". Yi n-sô' ndû nɨ iwo zɨ a ghɨ sɨ ghɨ ma ghɨ bè meyn kûm ìnû àbàs ayvɨs kè'nɨ dêblɨsɨ. Tèyn, "bòm iba'tɨ I Satàyn nɨ awo a ni nɨ-a nɨ ŋweyn, lì ɨfwo ìghòŋ nɨ Fɨyìnì fɨ nô ɨjɨm mà'"	wherefore"because of". Refers to the previous statements regarding spiritual warfare against demons. Hence, "Because of Satan's organization and activities, take the whole armor of God"
Lìiwo ichwosìni-i si isa' a analambano, "si lì, si jìf, ni fìwôlì ta ghi bà'si ateyn a ghi ta ghi fì kùmtì bè iwo ini i ni. Ghesìnà nin keli si jif si nà fî lì à fî lì à" ifwo ighoŋ nì Fìyìnì fì. Si achfiti, afo ighòŋ a li a nin ghi "samo" (ìtìmli 14). Afo ighòŋ nâ kèynà ghi keli si nà "lî mà" ki michi in jìm.	take imperative of analambano, "to take; to seize" with a prefix which adds the idea of repetition to the verb. We must "seize or take again and again" the armor of God. As an example, one piece of the armor is "truth" (verse 14). This piece of armor must be "put on" every day.
À n-ghi no mi ànôyn à nchiynti Kilitèynsi akà tinki ti ghi tibò, ighî a ghi si ghi ma ghi "ba'ti" meyn ni ighî a ghi "bu du' ti bà'ti". Ghi keli si lì ndzi sìsi a ghi nâ mà' ighòn si mà' no mi ilvi gha ta inu ì nin ghi si lì alê'. Si kilitèyn, inu ì ghi si nà ghi ki milvi in jim. Iwo ateyn i nin tò' ghi na, "ka ghi ni kù và wa keli wi ifwo ìghòn iwùyn!"	In any group of Christians there are two types, those who are "ready" and those who are "not ready". A uniform of armor must be taken up and put on whenever combat is anticipated. For the Christian, combat is continuous. The emphasis of this verb is "Don't get caught without your armor on!"
ifwo ìghòŋ nì Fiyìnì fì nô i jìmPanoplia. Hastati, ghi Princep, nì triarii nà mà' ki ìnkì ifwo ìghòŋ ighel. À n-ghi a mîntimli afêyn si nà kalì ndu à, ghi fè'ti afo ighoŋ à mo' à mò'.	the whole armor of God panoplia. The hastati, the princeps, and the triarii all wore the same basic armor. In the following verses, the individual parts of the armor are described.
Ta ka yì na gh i ma yì lì a yì timi	that ye may be able to stand
Mile'ni mèyn a ŋwa'li Fiyìnì nin faytî fe'ti dzi zi a wul i bimini lì a wù "timi ateyn"	The following passages of scripture provide excellent illustration of the concept of the Christian's "stand".
 1 Kolin 15: 57, 58 57 Mitì àyòŋni-à nin ndû sî Fiyìnì fîfi a fi n-nî na ghesinà tim yi ikfi toynî a Bobo ghesinà Jisos Christ. 58 Ma kæ si nà bê sî zi a woyn-na ghem ghi jùŋ na, yì fayti ghàl ibimi i zi-i, ka yi na ne'à. Yì na ghàbi-à feli sî Bôbo ki milvi in jim bòm ta yì n-kya na ifêl ì zi sî ŋweyn kà' yi bû læ lê salû. 	 1 Corinthians 15:57,58 57 But thanks be to God, who gives us the victory through our Lord Jesus Christ 58 Therefore, my beloved brethren, be steadfast, immovable, always abounding in the work of the Lord, knowing that your labor is not in vain in the Lord.
Njàŋsɨ 16: 8 Ma tom meyn Bôbo wù na lum ghɨ kɨ asɨ nɨ mà, bòm ta wù lum ghɨ kɨ ɨkœ ɨtwo nɨ ma, afo lӕ lum	Psalm 16:8 I have set the Lord always before me; Because He is at my right hand I shall not be moved.

nè's ì wì ma.	
Njàŋsɨ 21: 7 Bòm ta fòyn nɨn samsɨ sɨ Bôbo, a na ghɨ toynɨ ikoynsɨ isuyn nɨ vzɨ a Wù ngaŋtɨ chwò ɨ jɨm afo læ faŋ tɨ nè'sɨ ŋweyn.	Psalm 21:7 For the king trusts in the Lord, And through the mercy of the Most High he shall not be moved.
Njàŋsɨ 55: 22 Mà' adɨli à kya a sɨ nɨ Bôbo, ta ka wù to'tɨ vâ, wù læ lum fvɨsî wì na afo ne'sɨ wul àtì-ati.	Psalm 55:22 Cast your burden on the Lord, And He shall sustain you; He shall never permit the righteous to be moved.
Njàŋsɨ 125: 1 Ghelɨ ghì a ghɨ nɨn samsɨ sɨ Bôbo, àŋena ghɨ ta kfɨyn Zayon, ma afo lì kɨ bû nè'sɨ, ma yì faŋ meyn kɨ samo'.	Psalm 125:1 Those who trust in the Lord are like Mount Zion, which cannot be moved, but abides forever.
Gàlesìyà 5: 1 Christ fvɨsɨ meyn ghesɨnà sɨ ifêl akòs ta ka ghesɨnà keli ngeŋsɨ ghesɨnà, yì faytî læ ghàl ngeŋ sisɨ ka wùl nî fɨ kàsi zɨsɨ zɨ ifêl akòs.	Galatians 5:1 Stand fast therefore in the liberty by which Christ has made us free, and do not be entangled again with a yoke of bondage
Fìlìbây 1: 27 Iwo ito-i nɨn ghɨ kɨ na, yì na chî ta ntum ì jùŋ nɨ Christ nɨn kɨŋ ta ka mà kæ gvì mɨ gvi sɨ yeyn zɨ kèsa mà fàŋ mɨ tɨ gvì, a mà na kya na yi bû kfɨnɨ sɨ na kelɨ ikfa'tɨ ì mò', chî kɨ sɨ afo à mò' felɨ nô nà àdya' a sɨ nà lem ibɨmi zɨ a ntum ì jùŋ nɨ ye'i.	Philippians 1:27 Only let your conduct be worthy of the gospel of Christ, so that whether I come and see you or am absent, I may hear of your affairs, that you stand fast in one spirit, with one mind striving together for the faith of the gospel,
1 Bita 5: 5-11	1 Peter 5:5-11
 5Ngwa' wùl, yì na boŋ yvinî nchìsi ndô Fiyìnì. Nô zi i jim ma' ingvimli a yi iwùyn si a ndzisi i nà ngvimlî ngeŋ sisi. Yi n-kya na Fiyìnì fi nin boyn gheli ghì a ghi nin ghaŋsi iwuyn mitì tô'nì nìn ghî a ghi nin ngvimli ngeŋsi àŋena. 6Yì na ngimlî læ ngeŋ sisi isas adya' ni Fiyìnì fi ta ka ilvi læ kfeyn a wù laysi zi. 7 Yì lî gvì ni àfim à kya nô à jim i fù sî ŋweyn bòm ta wù n-kya ìwo ì zi-i. 8 Yì na du'a gvitì-à fî ghali ngêŋ sisi bòm ta mbàyni vzi, ma a ti dêblì ni châ'tì kal ki ta nyam àbo buf a, kiŋ wul si mzì. 9 Yì timi nà to-a ibimi ta ka yì tô chwò ŋweyn. Ba yi n-kya na wù na woyn-nà ghi nin yeyn kimi nge' tèyn mbzi ì jim. 10 Yi yeyn nge' ki si a fîlè'nì fi ilvi têyn a Fiyìnì fi tisi zi fù adya' sî zi a ki ni a yì na to nô si a ŋaŋ. À n-læ jàŋ ŋweyn jàŋ zi na yì gvì zi a ŋweyn antêynì ìbayn igha'ni-i 	 5 Likewise you younger people, submit yourselves to your elders. Yes, all of you be submissive to one another, and be clothed with humility, for "God resists the proud, But gives grace to the humble." 6 Therefore humble yourselves under the mighty hand of God, that He may exalt you in due time, 7 casting all your care upon Him, for He cares for you. 8 Be sober, be vigilant; because your adversary the devil walks about like a roaring lion, seeking whom he may devour. 9 Resist him, steadfast in the faith, knowing that the same sufferings are experienced by your brotherhood in the world. 10 But may the God of all grace, who called us to His eternal glory by Christ Jesus, after you have suffered a while, perfect, establish, strengthen, and settle you. 11 To Him be the glory and the dominion forever and ever. Amen.

tourî a Christ a ghi ìbaun ghi ui si là si mà	
toyn î a Christ, a gh i ìbayn, gh i wi si læ̀ si mæ̀. 11 Adya' a ŋweyn a nin faŋ ki faŋ si a mîlvi in jim.	
Àmèyn.	
Njàŋs ì 46: 5	Psalm 46:5
F ì yìnì f ì nɨn ghɨ antêynɨ nɨ ŋweyn, afo læ̀ nè'sɨ wì ŋweyn, Fɨyìnì fɨ læ̀ gâmtɨ ŋweyn, kɨ ta ɨtu' nɨn lâyn gvî.	God is in the midst of her, she shall not be moved; God shall help her, just at the break of dawn.
Njàŋs ì 66: 9	Psalm 66:9
Wù n-ghal àyvis a ghesinà ki nà bû chî antêyni ni gheli ghì a ghi n-bu chi, lum visî wui na afo a nè'si avi a ghesinà.	Who keeps our soul among the living, And does not allow our feet to be moved.
Njàŋs ì 112: 6	Psalm 112:6
K ì nô samo' afo là nè's ì wì ŋweyn, ghi là nà lum bêytì ki beyti gheli àtì-ati.	Surely he will never be shaken;The righteous will be in everlasting remembrance.
Njàŋs ì 121: 3	Psalm 121:3
Wù læ̀ vɨsî wì na afo nè'sɨ avɨ à kya, wùl vzɨ a wù n- chî và læ̀ bɨtɨ wì isɨ.	He will not allow your foot to be moved; He who keeps you will not slumber.
Ngàyns ì 10: 30	Proverbs 10:30
Afo læ nè'si wì gheli àtì-ati, mitì gheli ghi bi læ faŋ ti yi alê' a mbzi afêyn.	The righteous will never be removed, But the wicked will not inhabit the earth.
1 Kolin 10: 12	1 Corinthians 10:12
Yi ti n-dyêyn na no mɨ ndà vzɨ a wù n-kfâ'tɨ na yi n- ti-a nɨn kelɨ sɨ nà tô'nɨ-à ka wù nî boŋ fe`	Therefore let him who thinks he stands take heed lest he fall.
Jûb 11: 14, 15	Job 11:14,15
14À nà ghi na mbi na ghi a wa iwu, wà lî lèm si a nje, faŋ tì visi na nchîni i bi na chî a wa ndo	14 If iniquity were in your hand, and you put it far away, And would not let wickedness dwell in your tents;
15K ì nô tèyn a wà na lâys ì àtu à kya fìnsè'ifi ghi wi ateyn.	15 Then surely you could lift up your face without spot;
Ifêl I Ghel i Ntum 11: 23	Acts 11:23
Wu ndù a fu yeyn ta F ì yìnì fì nɨn dyêyn atem a jùŋà sɨ àŋena, wu nà saŋlɨ-à nô sɨ a ŋaŋ chwotɨ ɨ àŋena na ka àŋena nɨn læ̀ fì faŋ tɨ nà jùmtɨ kɨ Fɨyìnì nɨ atem aŋena à jìm à.	When he came and had seen the grace of God, he was glad, and encouraged them all that with purpose of heart they should continue with the Lord.
Filìbây 4: 1	Philippians 4:1
Mà kæ si nà si bê sî zì a woyn-nà ghem i jûŋ na mi n-kôŋ zì nô a jûŋ fî kôŋ si yeyn zi. Yi ni-à mà na saŋlî ki tèyn. Yi n-ghi sî mà têyn ta imwa'ti ifêl nì ma. Mi n-dyali sî gheli bòm zì. i nà bê a woyn-nà ghem na, yì faŋ nà to ki to antêynì ìbìmi nì zì, chî nchînì zì a Bôbo nin kiŋ.	Therefore, my beloved and longed-for brethren, my joy and crown, so stand fast in the Lord, beloved.
	1 Thessalonians 5:21

Yì na kwo kâ'si nô awo à jim si yeyn na nô a kî tì ti lû	Test all things; hold fast what is good.
kɨ nô sɨ Fɨyìnì fɨ a. Yi yeyn kɨ ghɨ samo' yi bɨmi.	
2 Tèsàlònikà 2: 15	2 Thessalonians 2:15
Ghès na sɨ bè sɨ zɨ a woyn-ghɨnì na yì ghal kɨ ghal ibɨmi ì zɨ, ka yî bɨmɨ na wùl ɨ ni yì vɨsi iye'i samo' zɨ a ghès nɨn læ ye'i sɨ zɨ tî, fi nyà' sɨ zɨ a ŋwà'lɨ.	Therefore, brethren, stand fast and hold the traditions which you were taught, whether by word or our epistle.
Hibilù 3: 6	Hebrews 3:6
Mitì sî Christ, wù n-fêlì ki nô a jûŋ ta wâyn Fiyìnì, nô mi ghà a ndo ni Bò ŋweyn n-ghi ki a ŋweyn awu. Ghesina kæ ghal ki ibimi i ghesinà i na saŋlî kûm àfo kì a ghesinà nin ki ndûsi ni ànkeyna, a ghesinà na ghi gheli ŋweyn ma ti ndô ŋweyn nâ zi.	but Christ as a Son over His own house, whose house we are if we hold fast the confidence and the rejoicing of the hope firm to the end.
Hib ì lù 4: 14	Hebrews 4:14
Ghesinà fayti læ ghàl ibimi i ghesinà yi to bòm ta ghesinà nin keli ngàŋ ndô Fiyìnì ingàŋtini ta yì n-Ìæ ko' iyvi. Ngàŋ ndô Fiyìnì ìngàŋtini nâ yèyn ta yì n- ngaŋti chwô si lisi tèyn nin ghi ki nô Jisòs i wâyn Fiyìnì.	Seeing then that we have a great High Priest who has passed through the heavens, Jesus the Son of God, let us hold fast our confession.
Hibilù 10: 23	Hebrews 10:23
Ghesinà ghal iwo zi a ghesinà nin kya na yi n-ghi samo' yi to i nà bu ne'à wì, bòm ta Fiyìnì fi nin chfini no mi ghà nî ki tì.	Let us hold fast the confession of our hope without wavering, for He who promised is faithful.
Kè'n ì mìghì mì dêblì	against the wiles of the devil
A na gh i ta wà nì nô à j ì m, a wà timi	and having done all, to stand.
Ma ghɨ bàs ɨwuyn sɨ bèysɨ Efesus 4: 14	a side trip to discuss Ephesians 4:14
Yi kæ nà ghɨ tèyn, ghesɨnà bû nà fî ghɨ ta woynda sɨ nà bɨm leŋ kɨ leŋ atû mù, no mɨ ìkî i ye'i ì kà gvi à yi lì chwo kɨ chwo nɨ ghesɨnà, wùl ɨ ba'tɨ mɨ ànkaŋ à kà wù gvì ɨ lɨsɨ kɨ ghesɨnà nɨ ànkyena.	That we henceforth be no more children, tossed to and fro, and carried about with every wind of doctrine, and cunning craftiness, by which they lie in wait to deceive:
Satàyn nɨ ghɨ wùl vzɨ a wù n-jêl itof itof, ma wù nyɨŋi meyn nà ki sɨ nà lɨsɨ à. Wù faytɨ kelɨ mba'tɨ ìyè'i ànkaŋ ta wù n-lî sɨ jɨŋsɨ ɨghî a ghɨ bû ghè'nɨ, ɨ vzɨ a wù tô' kya wi, nɨ ɨ vzɨ a itof i n-tɨmsɨ.	Satan is the crafty one, lying in wait to deceive. He has a whole program of false doctrine that he uses to fool the immature person, the novice, the gullible one.
Chester McCalley n-læ bè na, "kilitèyn n-kæsi nà kya wi iwo zi a Fiyìnì fi n-ni itu' chwòni fî keli wi ibimi iwo fî a fi læ nî a mîchi ghè a mi n-ko' gvì, a awo kì a ki n-fu nge' lviyn lî chwò ni ŋweyn."	Chester McCalley has said: "If a Christian does not know what God has done in the past and does not have faith in what God will do in the future, he will be overwhelmed by today's crisis."
Satàyn bû tìmi njèŋsɨ ɨwu ɨlvɨ ta wùl ɨ fsɨ Kɨlitùs sɨ a mbὰsɨ. Samo', wù nî wu kwo ndùtɨ nɨ ìfêli asɨ. Wù n-kelɨ mɨdzɨtɨ kûm ghelɨ ghɨbɨminɨ mɨ lyàtɨ ghɨ fî ngeyn ghɨ.	Satan doesn't give up when a person accepts Christ as Savior. In fact, he intensifies his activity. He has a strategy regarding believers which is very subtle and far-reaching.

Sàtàyn nìn ghâm ghelɨ ghɨbɨminɨ asɨ nɨ Fɨyinì fɨ. Anjèlsɨ sìsɨ a sɨ læ meyn fe n-lêm ìsɨ ɨwùyn nɨ kɨlitèynsɨ ɨ fêytɨ sɨ Fɨyinì fɨ. Bòm tèyn, ŋwà'lɨ nɨn ghɨ ta ghɨ lêm kùm no mɨ wul ɨbɨminɨ ɨkfà. Satàyn nâ nî tèyn sɨ tàmtɨ ifêl i Fɨyinì a nse. No mɨ sɨ ankàyn, 1 Joyn 2: 1 sɨ ndù asɨ n-sô' fvɨsɨ na Jisòs Kɨlitùs nɨn nsa' fu nsa' ghesɨnà asɨ nɨ Bæ, Bôbo bèytɨ ìwo zɨ a yi n-læ gàyn a ànwâmnɨ fi bè ìwo kûm ìbɨmi i wûl ɨbɨminɨ nɨ iti i ŋweyn a Kɨlitùs.	Satan accuses believers before God. The sins of the Christian are observed by the fallen angels and reported. In effect, a dossier is being kept on each believer. Satan does this to try to hinder the work of God on earth. However, 1 John 2:1ff points out that Jesus Christ is our Advocate with the Father; and the Lord reminds the Father of what happened at the Cross and makes note of the believer's faith and position in Christ.
Awo a Go'sɨnɨ-a 12: 9,10	Revelation 12:9,10
 9 Ghi mà' su'si nì nyàm ateyn a nse, a ghi tì a ghi mbàm ì mu zì a ghi n-toŋti na dêblì a fî ghi kimi Satàyn. A nà n-ghi ìnyeyn zì a yì n-lisi gheli mbzi ì jìm. Ghi mà' su'si nì nyeyn a nse nì nchîsì nyeyn si ki sì jìm. 10 Si ìbàm ateyn, ma yvi gya yi fvî gvì iyvi bê na, "Fìyìnì fi ghesìnà fi nin bœsì gheli nfeynfi lvîyn ì dyêyn àdya' a nfeynfi ta fòyn. Lvîyn nin ghi, Christ ma à ti wul vzì a Fìyìnì fi chò' meyn tum i ghi si dyèyn a ki ŋweyn adya' a bòm ta ghi ma' meyn sù'si vzì a wù tî nà ti asi nì Fiyìnì fi ghesìnàfi ghâm woyn- ghînì nìnchùe, ghâm nìntu' i tì. 	 9 So the great dragon was cast out, that serpent of old, called the Devil and Satan, who deceives the whole world; he was cast to the earth, and his angels were cast out with him. 10 Then I heard a loud voice saying in heaven, "Now salvation, and strength, and the kingdom of our God, and the power of His Christ have come, for the accuser of our brethren, who accused them before our God day and night, has been cast down.
Sàkàliyà 3: 1,2	Zechariah 3:1,2
 Tèyn wu dyèyn Joshwà i ngàŋ Fiyìnì ì gha'ni wu ti asi ni anjèl Bôbo, Satàyn wu ti ikœ itwo ni ŋweyn si kè'ni ŋweyn. 2Bôbo bè sî Satàyn, "Bô n-te meyn và a Satàyn! Bô vzi a wù cho' meyn Jèlusalèm n-te meyn và! Ba a nghi ki nô ngè fikà' tèyn ma ghi chuf fvisi ivis a?" 	 Then he showed me Joshua the high priest standing before the Angel of the Lord, and Satan standing at his right hand to oppose him. 2 And the Lord said to Satan, "The Lord rebuke you, Satan! The Lord who has chosen Jerusalem rebuke you! Is this not a brand plucked from the fire?"
Jûb 1: 6-11	Job 1:6-11
 6Lvîyn, a nà ghi achi a li-a ta wôyn Fîyìnì gvì si dyêyn ngeŋsi àŋena asi nì Bôbo, Satàyn wu boŋ gvì antèynì nì àŋena. 7Bôbo bè si Satàyn, "wà lù wo?" Tèyn Satàyn bèynsì Bôbo ghi bè na, "mi n-jêlì kal ki kal antèynì mbzi, ko' ki tèyn kàlì à." 8Tèyn, Bôbo bè sî ŋweyn na, "a wà kiti meyn wul ìfêl nì mà Jûb, na wùl nin ghi wi ta ŋweyn a nse, i wul wu keli wi ighâm fî ghi àtì-ati, i wul wu fâyn Fìyìnì bâyn mbi a?" 9 Tỳn Satàyn bèynsi Bòbo bè na, a à bè na Jûb nì fâyn Fìyìnì salu a? 10Ba wà tim meyn mbàyn jìŋ kàli ŋweyn, jìŋ kali ìsas i ndo nì ŋweyn, no mi nì ghà ta wù n-keli kì 	 6 Now there was a day when the sons of God came to present themselves before the Lord, and Satan also came among them. 7 And the Lord said to Satan, "From where do you come?" So Satan answered the Lord and said, "From going to and fro on the earth, and from walking back and forth on it." 8 Then the Lord said to Satan, "Have you considered My servant Job, that there is none like him on the earth, a blameless and upright man, one who fears God and shuns evil?" 9 So Satan answered the Lord and said, "Does Job fear God for nothing? 10 Have You not made a hedge around him, around his household, and around all that he has on every side? You

ibyas i jim a? Wà boysi meyn ìfêl i iwu ni ŋweyn, ifwo i ŋweyn dvî nà gha' ilwê' ila'. 11Mitì lvîyn, làysi læ àwu à kya kûm ifwo i ŋweyn yeyn nâ wu te wi và ki nô wa ìkè' a!''	have blessed the work of his hands, and his possessions have increased in the land. 11 But now, stretch out Your hand and touch all that he has, and he will surely curse You to Your face!"
2 Kolin 2: 11 Mɨ n=nî tèyn bòm ta mɨ n-kɨŋ wi na Satàyn nɨn zɨ iwo nâ ghàyn. Ghesɨnà sɨ mɨnaŋ mɨ ŋweyn.	2 Corinthians 2:11 lest Satan should take advantage of us; for we are not ignorant of his devices.
Satàyn nâ mòmsì si tàysì wul ìbimini si iwo i Fîyìnì. Wu n-kûesì gheli ghibimini na ka ghi na ghi aka' à mò' fî tutî kilitèynsì na ghi na bu'lî iwo i Fîyìnì kwo fsisî ìye'i i ànkaŋ ta ka àŋena kasi bèynlì nà chî ki ta ghi nà chî si asi.	Satan tries to keep the believer from the Word of God. He discourages unity among believers and he encourages Christians to ignore the Word and accept false teaching so that they will revert to their former manner of life.
1 Timotì 4: 1 Ayvɨs a Ŋwa'nɨ-a nɨn dyêyn baynsɨ na à læ nà ghɨ a mɨnchi ɨ ngò'sɨnɨ, a ghelɨ ghɨ li tuynsɨ na bu fi bɨmî wì iye'i zɨ a yi n-ghɨ samo' kûm Christ Jisòs, nà kwo bɨmî iye'i ankaŋ zɨ a ɨyvɨs ɨ bɨ nɨn fu.	1 Timothy 4:1 Now the Spirit expressly says that in latter times some will depart from the faith, giving heed to deceiving spirits and doctrines of demons,
 1 Kolin 10: 19-21 19 A yi ti yvi kelî no mi ìwo zi a mi n-bè a? Mi n-bê si fvi na ifwo i yini vzi a ghi mà' ise sî fyè'si nin ghi nô àfo a li-a ma, nô infyè'si ateyn nin ghi afo a? 20 Ngaŋ. Mi n-bê na, begèynsi nin mâ' ìsê sî iyvis i bi, àŋena nin mâ' wì sî Fiyìnì fi. Mi n-kôŋ wì na zi iyvis i bi na yi kôyni-à. 21 Yì kà' yi bû nà nyvi a bom ni Bôbo fî nyi kimi a bom ni iyvis i bi. Yì kà' yi bû yi atu àbaŋ ni Bôbo fì ndù yi kimi atu àbaŋ ni iyvis i bi` 	 1 Corinthians 10:19-21 19 What am I saying then? That an idol is anything, or what is offered to idols is anything? 20 Rather, that the things which the Gentiles sacrifice they sacrifice to demons and not to God, and I do not want you to have fellowship with demons. 2 1 You cannot drink the cup of the Lord and the cup of demons; you cannot partake of the Lord's table and of the table of demons.
 2 Kolin 11: 3, 13-15 3 Mɨ n-bê tèyn fâyn na ghelɨ kà'a ghɨ gvi lɨsî zɨ a yì na bu lêm wì atu sɨ nà yvɨnɨ Christ kɨ nà atem à jɨm à kɨmɨ ighel ta Satỳan nɨn læ gvì nɨ mɨnàŋ mɨ ŋweyn lɨsɨ îf. 13 Ghelɨ nâ ghèyn nɨn wam wam na àŋena nɨn ghɨ ghelɨ ntum. Àŋena nɨn ghɨ ghelɨ ghɨ felɨnɨ ghɨ lɨsɨnɨ kem dyêyn dyeyn na àŋena nɨn ghɨ ghelɨ ntum nɨ Christ. 14. No mɨ sɨ ankàyn, ka yɨ na ghɨ nɨ ìkaynɨ i na no mɨ Satàyn nɨ ngeŋ ɨ ŋweyn nî wu nà kem dyêyn kɨmɨ na yi ghɨ nchì ì baynɨ nɨ Fɨyìnì fɨ. 15 Yi ti n-dyêyn na yi n-kelɨ wi sɨ nà ghɨ nɨ ìkayni na ghelɨ ghɨ felɨnɨ nɨ Satàyn nî boŋ kem dyêyn kɨmɨ na àŋena nɨn ghɨ kɨ nô ghelɨ ifelɨnɨ ghɨ jûŋ nɨ Fɨyìnì fɨ. 	 2 Corinthians 11:3, 13-15 3 But I fear, lest somehow, as the serpent deceived Eve by his craftiness, so your minds may be corrupted from the simplicity that is in Christ. 13 For such are false apostles, deceitful workers, transforming themselves into apostles of Christ. 14 And no wonder! For Satan himself transforms himself into an angel of light. 15 Therefore it is no great thing if his ministers also transform themselves into ministers of righteousness, whose end will be according to their works.
Satàyn nìn taysì à nî na ka gheli ghibimini na yviŋtì	Satan distracts by trying to keep believers from public

àlè' sɨ ko'sɨ.	assembly worship.
Hibilù 10: 25 Ka yî zi iwo ghè a woyn ghînì ghi li nin nî i lèsi ìchîynti zi a ghesinà nin keli si nà chîynti aka' à mò'. Ghesinà na kwo tô'ti ngeŋsi ghesinà bòm ta ghesinà nin yeyn na achi kì a Bôbo nin kasi gvî ateyn si ba'si- à.	Hebrews 10:25 not forsaking the assembling of ourselves together, as is the manner of some, but exhorting one another, and so much the more as you see the Day approaching.
Wù nâ mòmsi wul ibimini na wù li atu a ŋweyn lèm a mîwoli mzi a mi n-ghali nchîni mi tò' ghi wi no mi ìwo i li, awo tèyn ta ikwo, itim iyi, si nà yvi ifom i ghel ghi li, ifom, ighî a wùl n-kôŋ, iwuyn itwo, iwo ichi, ifwo i mbzi, kesa awo kì a ki n-nî wul wu nà ko'ni-à. Wùl vzi a wù ghè'ni ibimi nin kya isaŋli i ŋweyn i nin ye'tî wì ifwo nâ ghàyn, wu ghi wi akôs sî ŋweyn. Kilitèyn vzi a wû bû ghè'ni, no mi si ankàyn, lì a wù na kiŋ si keli isaŋli i ŋweyn ifwo nâ ghàyn, a yi taysi ŋweyn si a iwo i Fîyìnì.	He tempts the believer with an improper emphasis on details of life such as money, success, social life, pleasure, loved ones, health, sex, materialistic things, or status symbols. The mature believer knows that his happiness is not derived from these things, so he is not a slave to them. The novice Christian, however, may try to gain happiness from such things, and this will distract him from the Word of God.
lyè'i i ànkaŋ i nɨn ghɨ kɨmɨ fɨdzɨtî fɨ li fɨ ta Satàyn nɨn fêlɨ ateyn. Ghɨ mêyn nɨn ghɨ mɨdzɨtî ɨn lì ta nfè'tɨ sɨ ànkaŋ nɨn kê' ateyn:	False teaching is also a part of Satan's strategy. The following are some of the characteristics of false teachers:
Àŋena nâ ghi wi afo kì a ghi n-kè' ànkeyna.	They have a false facade.
Matìyò 7: 15 "yì na to'n ì à kûm nfè'tì si ànkaŋ. Si n-se si gvì sî zì si nà kè' tèyn ta njisi mitì a ghi ki nô nyamsi abo.	Matthew 7:15 "Beware of false prophets, who come to you in sheep's clothing, but inwardly they are ravenous wolves.
Rome 16: 18 Ìnkì i ghelì nâ yèynì nɨn felì wì sĩ Bôbo ghesìnà Jisos Christ, àŋena nɨn kɨŋ kɨ sɨ nà nî awo kì a kɨ nɨn fôm sĩ àŋena. Àŋena nɨn bê àwo a fomnɨ-a kì sɨ lɨsɨ ghelɨ ghì a ghɨ nɨn faytî kya wi iwo.	Romans 16:18 For those who are such do not serve our Lord Jesus Christ, but their own belly, and by smooth words and flattering speech deceive the hearts of the simple.
Àŋena nâ lyat ì ghel i gh i bimini.	They court believers.
Gàlesìyà 4: 17, 18 17Gheli nâ ghì nin lûm ki tèyn a yì iwo mitì keli ki ìkfa'tì ibzi-i. Àŋena nin kiŋ na yi visi ma nà lûm ki iwo nì àŋena. 18Yi n-jôf ki nô si nà lûm awo a juŋà no mi ilvi gha, a ghi wi ki ilvi ta ghesìnà nin ghi amo'.	Galatians 4:17,18 17 They zealously court you, but for no good; yes, they want to exclude you, that you may be zealous for them. 18 But it is good to be zealous in a good thing always, and not only when I am present with you.
 2 Timotì 3: 5-7 5Àŋena læ nà fisi fisi gheli ghì a ghi n-ko'si Fiyìnì, mitì yvinî wì sĩ nfeynfi nô sakos, ka wà na keli ìwo i li si nì zî ìnki ghêli nâ ghèyn. 6Gheli ghi li nin ghi antêyni ni àŋena, jeli zi a ndosi ni gheli, lisî ghikì ghì a ghi ni meyn chwòsi awo a bi- 	 2 Timothy 3:5-7 5 having a form of godliness but denying its power. And from such people turn away! 6 For of this sort are those who creep into households and make captives of gullible women loaded down with sins, led away by various lusts,

a ɨ nà sɨ kelɨ mɨtem ɨm bôl. Àŋena ni meyn, ghɨkì nâ ghèyn na sɨ chî kɨ a àŋena isas isa'. 7Ghɨkì nâ ghèyn lum momsɨ kɨ sɨ nà kya iwo i fɨ-i, mɨtì bula àŋena timi yvɨ iwo kûm ìye'i zɨ a yi n-ghɨ samo'.	7 always learning and never able to come to the knowledge of the truth.
Iwo àŋena nɨn dyâŋ a ighaŋsɨ i ɨwùyn	They appeal to human pride.
2 Kolin 10: 12 Ghès nɨn bè wì na ghès nɨn ghɨ ànôyn nɨ ghelɨ ghì a ghɨ n-taŋi kûm ngeŋsɨ àŋena, gheš nɨn bê na àŋena lèm ɨfyê' kɨ sɨ àŋena ngeŋsɨ ɨ nà fê' ngeŋsɨ àŋena ateyn. Àŋena nɨn nî ìwo yi kelɨ wi itof.	2 Corinthians 10:12 For we dare not class ourselves or compare ourselves with those who commend themselves. But they, measuring themselves by themselves, and comparing themselves among themselves, are not wise.
Àŋena nâ tut î ìko's i i ì fyè's ì bòm ta a n-gh i dz i ì nyaŋs i z ì a ka dêbl ìsì na tis î wul ateyn.	They promote idolatry because it is a quick way to demon influence.
Hàbakùk 2: 18 "sæ nɨn ghɨ nô ghà a ànfè'sɨ a, ta ka wùl vzɨ a wu n- faytɨ na chuf a? Ànfè'sɨ ma ghɨ bòm ɨ bom, kɨ yè'î ànkaŋ, ta ka wùl vzɨ a wù mòmtɨ na samsɨ ateyn, kɨ nô ànfè'sɨ kɨ taŋî wì a?"	Habakkuk 2:18 "What profit is the image, that its maker should carve it, The molded image, a teacher of lies, That the maker of its mold should trust in it, To make mute idols?
Àŋena tut î na wùl na chî a t i sa'	They promote legalism.
1 Timotì 1: 7,8 7Àŋena nɨn koŋ sɨ nà ghɨ ndyèynsɨ isa' nɨ Fɨyìnì fɨ mɨtì kya wi no mɨ àwo kì a àŋena nɨn bê nɨ a kî a àŋena nɨn ye'i, dyêyn na ghɨ kya. 8Ghesɨnà nɨn kya na isa' i Fɨyîni nɨn jofa ɨlvɨ ta ghelɨ nɨn lêm kɨ nô ta ghɨ n-kelɨ sɨ nà lema.	 1 Timothy 1:7,8 7 desiring to be teachers of the law, understanding neither what they say nor the things which they affirm. 8 But we know that the law is good if one uses it lawfully,
Nfè'tɨ̀ sɨ ànkaŋ na lum fèlɨ̀ kɨ felɨ toynɨ̂ aleŋ ɨlvɨ a fî a Satàyn nɨn sa' ateyn a nse.	The false teachers will continue to operate throughout Satan's rule on earth.
1 Joyn 4: 1 À gvì mɨ ndà a sûyn semsɨ bè na yì n-kelɨ Àyvɨs a Fɨ̂yìnì, ka yî bɨmi kɨ bɨmi. Yì n-kelɨ sɨ faytɨ sɨ ki wul ɨlvɨ ta wù n-bê na yì n-kelɨ Àyvɨs a Fɨ̂yìnì, sɨ yeyn na wù n-bê samo' a. Yi n-kelɨ sɨ nì têyn bòm ta nfè'tɨ sɨ ànkaŋsɨ nɨn jèl a mbzɨ, dvɨ kɨ tèyn.	1 John 4:1 Beloved, do not believe every spirit, but test the spirits, whether they are of God; because many false prophets have gone out into the world.
Satàyn nìn mômsì sì bìlà nì iwo zì a Fìyìnì fì nin kiŋ sî wùl ìbimini. Ilweŋ iwo ghè a Fìyìnì fì nin kiŋ n-ghi ìtwal ta Satàyn nìn kiŋ si chimsi.	Satan seeks to frustrate the will of God for the believer. There are three categories of the will of God which Satan tries to interdict.
Dzɨ zɨ a Fɨyìnì fɨ nɨn kɨŋ na ghɨ na fèl ateyn (iwo zɨ a Fɨyìnì fɨ nɨn kɨŋ na ghesɨnà ni).	1. The operational will of God (what God wants us to do).
Jêm 4: 7, 8 7Yì fu læ ngeŋ sisɨ sɨ Fɨyìnì fɨ. Yì tuynsɨ deblɨ ta ka yì	James 4:7,8 7 Therefore submit to God. Resist the devil and he will flee

le' kàsi sɨ a yì ìbàm. 8Yì gvi bà'sɨ sɨ Fɨyìnì fɨ a ka fɨ gvî bà'sɨ sቶ zɨ. Ghelɨ awo a bɨ-a gheyn! Yi n-kelɨ mɨtem ɨm bò. Yì su ɨwuyn ɨ vzɨ sɨ awo a bɨ-a fī sù làynsɨ mɨtem ɨ mzɨ.	from you. 8 Draw near to God and He will draw near to you. Cleanse your hands, you sinners; and purify your hearts, you double-minded.
Gàlesìyà 5: 7 Yi ti meyn nà jel ì kɨ nô a dzɨ ì jùŋ. Mɨ n-kya wi nâ à tî fì tàysɨ ghà zɨ na ka yì ghal iwo zɨ a yi n-ghɨ samo' a?	Galatians 5:7 You ran well. Who hindered you from obeying the truth?
 Iwo zɨ a Fɨyini fɨ nɨn kɨŋ sɨ wùl ikfa'tɨ, kesa itof (dzɨ zɨ a Fɨyini fɨ nɨn kɨŋ na ghesɨnà na kfâ'tɨ ateyn) 	2. The mental, or intellectual, will of God (what God wants us to think).
1 Timotì 4: 1 Ayvɨs a Ŋwa'nɨ-a nɨn dyèyn baynsɨ na, à læ nà ghɨ a mɨchi ɨn go'sɨnɨ, a ghelɨ ghɨ li tuynsɨ nà bu fì bɨmɨ wì iye'i zɨ a yi n-ghɨ samo' kûm Christ Jisòs ɨ nà kwo bɨmî ìye'i i ànkaŋ zɨ a ɨyvɨs ɨ bɨ nɨn fu.	1 Timothy 4:1 Now the Spirit expressly says that in latter times some will depart from the faith, giving heed to deceiving spirits and doctrines of demons,
3. Alê' kì a F ì yìnì fì nɨn kɨŋ na wùl na ghɨ ateyn (alè' kì a Fɨyìnì n-kɨŋ na ghesɨnà na ghɨ ateyn).	3. The geographical will of God (where God wants us to be).
1 Tèsàlonìkà 2: 18 Ghès ti meyn nà kel i kɨ nô sɨ kasi sɨ gvì sɨ yeyn zɨ, nô ma ma momsɨ sɨ chem. Aghayn à bò mɨtì, Satàyn bû vɨsi na ghès ɨ gvi.	1 Thessalonians 2:18 Therefore we wanted to come to you—even I, Paul, time and again—but Satan hindered us.
Satàyn nâ tutî na gheli ghibimini na du'a mitem mi àŋena fu nge'. Atem a wùl ibimini sesi nà fu nge' wu nà bu fì kfâ'ti wì a jûŋ. Wù nâ faynsi ki mi wul ibimini na wù kà' a wù kfi ikfi i acha' iwùyn.	Satan encourages believers to worry. Worry neutralizes the soul of the believer. He tries to frighten Christians with regard to physical death
 1 Bita 5: 7-9 7Yì lî gvì nɨ àfɨm à kya nô à jɨm fû sɨ ŋweyn bòm ta wù n-kya ìwo ì zɨ-i. 8Yì na du'a, gvɨtɨ-à fî ghal ngêŋ sisɨ bòm ta mbàynɨ zɨ, ma à ti dêblɨ nɨn cha'tɨ kal a kɨ ta nyamàbo, bufa, kɨŋ wul sɨ mzɨ. 9Yì timi nà to=a a yi ibɨmi ta ka yì to chwò ŋweyn. Ba yi n-kya na woyn-nà ghi nɨn yeyn kɨmɨ nge' tèyn kɨ mbzɨ ì jɨm. 	 1 Peter 5:7-9 7 casting all your care upon Him, for He cares for you. 8 Be sober, be vigilant; because your adversary the devil walks about like a roaring lion, seeking whom he may devour. 9 Resist him, steadfast in the faith, knowing that the same sufferings are experienced by your brotherhood in the world.
 Hibilù 2: 14, 15 14W oyn nâ ghèyn a wù nà n-bè nɨn ghɨ kɨ nô ghelɨ, kelɨ njwòsɨ ɨwùyn. À tɨ iwo zɨ a yi n-læ ni, Jisòs wu kasi nà sɨ boŋ ghɨ kɨmɨ wul ta àŋena ta ka wù kfɨ bèbsɨ ŋweyn vzɨ a wu nà nî na ghelɨ na kfɨ-a, ma à ti dêblɨ. 15Wu n-kfɨ têyn ta ka ghelɨ na bu fâyn wì ikfɨ bòm ta ghelɨ nà n-du' mɨlvɨ ɨn jɨm, ghɨ kɨ tèyn ɨkôs, fâyn kɨ ikfɨ. 	Hebrews 2:14,15 14 Inasmuch then as the children have partaken of flesh and blood, He Himself likewise shared in the same, that through death He might destroy him who had the power of death, that is, the devil, 15 and release those who through fear of death were all their lifetime subject to bondage.

Satàyn nɨn mômsɨ sɨ kfɨnɨ iwo zɨ a wul ɨbɨminɨ nà ghɨ sɨ nà ti ateyn. Ta ka wù na ki kɨ Kɨlitùs, Satàyn nɨn kɨŋ na wul ɨbɨminɨ na kî	Satan attempts to change the focus of the believer. Instead of Occupation with Christ, Satan wants the Christian to be occupied with
Ki ngeŋ	Occupation with Self
Kòlosè 3: 1 Ta yì sɨ ghɨ ma Fɨyìnì fɨ nɨn laysɨ meyn zɨ Christ sɨ ikfɨ amo', yì na lêm mɨtem mzɨ awo ghè a kɨ n-ghɨ iyvɨ, alè' ghè a Christ nɨn du' ateyn àbâs ɨkœ ɨtwo nɨ Fɨyìnì fɨ.	Colossians 3:1 If then you were raised with Christ, seek those things which are above, where Christ is, sitting at the right hand of God.
 1 Kolin 1: 10, 11 10 Mi n-chwotî zì a woyn-nà ghem si iziyn nì Bôbo ghesinà Jisos Christ na yì na ti ki ichfî i mò' awo ghè a yì n-bê ta ka àngwòsi-à na ghi wi antêyni ni zi. Yi n-keli si nà kwo ghi ki si afo à mò', keli ki ìkfâ'tì ì mò', fî ki ki àwo ki a dzi ì mò'. 11Mi n-bê tèyn a woyn-nà ghem bòm ta gheli ndo ni Kilowè nin fè'ti meyn si ma na iyolì nin ghi antêyni ni zi. 	 1 Corinthians 1:10,11 10 Now I plead with you, brethren, by the name of our Lord Jesus Christ, that you all speak the same thing, and that there be no divisions among you, but that you be perfectly joined together in the same mind and in the same judgment. 11 For it has been declared to me concerning you, my brethren, by those of Chloe's household, that there are contentions among you.
Ŋwà'lɨ Nzɨtɨ 3: 4,5 Tèyn, mbam bè sɨ wul ɨ wi na, "kɨ nô samo' wa kfɨ wi. 5Bòm ta Fɨyini fɨ nɨn kya na à læ nà ghɨ no mɨ achi à kà ta wà kfɨl a asɨ à kya yasi, a wà na ghɨ kɨ ta Fɨyini, kya ijuŋi nɨ ibzɨ-i."	 Genesis 3:4,5 4 Then the serpent said to the woman, "You will not surely die. 5 For God knows that in the day you eat of it your eyes will be opened, and you will be like God, knowing good and evil."
 Matìyò 26: 31-35 Jisòs ɨ kæ bè na, "à nì nà ghɨ nɨntu'ɨ nô làyn a zɨ ɨ jɨm le' vɨsi mà, kɨ ighel ta ghɨ sɨ ghɨ ma ghɨ nya' meyn a Ŋwà'lɨ Fɨyìnì na, 'mɨ nɨn zue nchì mbzɨsɨ a sɨ gwosɨ. 32 Mɨtì a à na ghɨ ta ghɨ làysɨ ma sɨ ikfɨ a mà ndu a Galìlî sɨ a yì asɨ. 33Bìta ɨ bè na, 'ghɨ n-ghɨ sɨ le' sɨ vɨsì mɨ va ghɨ jɨm ma bû læ mòm sɨ ateyn. 34 Jisòs ɨ bè sɨ ŋweyn na,'Mɨ n-bè sɨ và samo' na lûm ngvɨ nɨn nî se sɨ toŋ nɨntu'ɨ layn ma wà mo meyn mà ngalì ì tal. 35Bità fi bè na, 'mɨ ghɨ mɨ sɨ kfɨ ghesɨvà ma bû mò và. Njùmtɨ sɨ ìbàm nɨ ŋweynsɨ ɨ boŋ bè ndù kɨ tî ɨ jɨm. 	Matthew 26:31–35 Then Jesus said to them, "All of you will be made to stumble because of Me this night, for it is written:'I will strike the Shepherd, And the sheep of the flock will be scattered.' 32 But after I have been raised, I will go before you to Galilee." 33 Peter answered and said to Him, "Even if all are made to stumble because of You, I will never be made to stumble." 34 Jesus said to him, "Assuredly, I say to you that this night, before the rooster crows, you will deny Me three times." 35 Peter said to Him, "Even if I have to die with You, I will not deny You!"
ki i fwo	Occupation with Things
Hibilù 13: 5,6	Hebrews 13:5,6

 5Ka yì na lêm chwòsi atu iwo ikwo. Yì na kwo saŋlî ki saŋli no mi ni ghà vzi a yì nin keli bòm ta Fiyìnì fi nin chfini meyn na, 'Mà læ visî wì zi nô sakos. 6Bòm tèyn, ghesinà kà'a ghi na dêŋsi abê ki nô tèyn na: "Bôbo nin ghi ngàmti yem, mà lì ma bû fàyn ìwo. Wùl misòn lì wu bû nì iwo i li sî mà." 	 5 Let your conduct be without covetousness; be content with such things as you have. For He Himself has said, "I will never leave you nor forsake you." 6 So we may boldly say: "The Lord is my helper; I will not fear. What can man do to me?"
 1 Kolìn 1: 10-11 10 Mɨ n-chwotɨ zɨ a woyn-nà ghem sɨ izɨyn nɨ Bôbo ghesɨnà Jisos Christ na yì na ti kɨ ɨchfɨ ɨ mö' awo ghè a yì n-bê ta ka àngwòsɨ-à na ghɨ wi antêynɨ nɨ zɨ. Yi n-kelɨ sɨ nà kwo ghɨ kɨ sɨ afo à mö', kelɨ kɨ ìkfâ'tɨ ì mö', fî ki kɨ àwo kɨ a dzɨ ì mö'. 11Mɨ n-bê tèyn a woyn-nà ghem bòm ta ghelɨ ndo nɨ Kɨlowè nɨn fè'tɨ meyn sɨ ma na iyolì nɨn ghɨ antêynɨ nɨ zɨ. 	 1 Corinthians 1:10,11 10 Now I plead with you, brethren, by the name of our Lord Jesus Christ, that you all speak the same thing, and that there be no divisions among you, but that you be perfectly joined together in the same mind and in the same judgment. 11 For it has been declared to me concerning you, my brethren, by those of Chloe's household, that there are contentions among you.
Ki ghel i	Occupation with People
Jèlìmiyà 17: 5 Iyèynì nɨn ghɨ ma à bè Bôbo: "Nsa' no mɨ ndà vzɨ a wù n-samsɨ sɨ wùl, nî wul mɨsòŋ na à na ghɨ àdya' a ŋweyn, atem a ŋweyn a le' fvɨ sɨ Bôbo.	Jeremiah 17:5 Thus says the Lord: "Cursed is the man who trusts in man And makes flesh his strength, Whose heart departs from the Lord.
1 Tìfòin 19: 10 Wu kæ bè na, "Ma ti meyn nà faytî ghe'ni à kûm Bô Fiyìnì i Bô idwa' i jim, bòm ta woyn Isilæ nin visi meyn mikâyn i mya, kò'ti sù'si ibyaŋ ifu, zue nfè'ti shyasi ni Finyue fi, à lutiî faŋ ki ma, ghi na fî byem mà si zue."	1 Kings 19:10 So he said, "I have been very zealous for the Lord God of hosts; for the children of Israel have forsaken Your covenant, torn down Your altars, and killed Your prophets with the sword. I alone am left; and they seek to take my life."
Jèlìmiyà 17: 4	Jeremiah 17:4
Wà, kì nô si a wa ngeŋ læ fvî si ale' ghè a mà tî fu sî zì, a mà ni a wà ndu nà felì àkôs sì mbàynì shyasi ila' bula yì timî nà kya, bòm yi kwoti meyn ìvis itoŋ yafini ni ma wu na ghi si fi si faŋ.''	And you, even yourself, Shall let go of your heritage which I gave you; And I will cause you to serve your enemies In the land which you do not know; For you have kindled a fire in My anger which shall burn forever."
Dzɨ ì lì sɨ nà chi à ye'tɨ ibɨmi ateyn n-ghɨ sɨ gàmtɨ wul ɨ bɨminɨ na wù na chî lêm ikfa'tɨ i ŋweyn awo àtì-ati.	One of the functions of the Faith-Rest principle is to protect the Christian in the area of having a proper focus on life.
Satàyn nâ tutî kimi si a ŋaŋ mbi sisi a wùl n-nî ikfà'ti tèyn ta ifâyn, nge' item, àlùe, kôŋ sî sìsi, ighaŋsi iwuyn, ku wuli-à, keli wi ikôŋ, yi to si lèsi si fu, keli ìbâyn, akfàlà ikfa'ti, si nâ fîn ndû asi. Mbì nî ghi bilà ni wul ìbimini, mbisi ikfa'ti n-ghi ìbàm i mbisi ki si jim. A ghi nô aleŋ a mbisi a bi-a bòm ta si faytî bèbsî àwo. Nô tèyn ta ka mbisi ikfa'ti na lì alê', ghi na bu'sî ki bu'si iwo i Fîyìnì.	Satan also promotes heavily in the area of mental attitude sins such as fear, worry, bitterness, desires for revenge, pride, guilt feelings, lack of love, failure to forgive, hatred, mental adultery, and so forth. A believer is neutralized by sin; and mental attitude sins are behind all sin. And they are the worst category because they are so devastating. As long as mental attitude sin is taking place, the Word of God is being ignored.

ìnfyè'si infîsi iwo i Fîyìnì nin dvî ki tèyn ta ghi n-toŋti a Ŋwà'li Fiyìnì.	There are several religious counterfeits mentioned in the Bible.
Ntum ì jùŋ ànkaŋ	A counterfeit gospel.
 2 Kolin 11: 3,4 3Mi n-bê tèyn fâyn na gheli kà'a ghi gvi lìsi zì a yì na bu fì lêm wì atu si nà yvini Christ ki nì àtem à jìm à kìmi ighel ta Satàyn nin læ gvì nì mìnaŋ mì ŋweyn lisi îf. 4Mi n-fâyn bòm ta ma yeyn meyn na ndyêynsi si ànkaŋsi nin se si ye'i zì kûm Jisòs ì wûlù, a ghi wi vzì a ghesì yè'i zì kum ŋweyn, yi visi kì visi. Wùl nin gvià, yì fsi kì fsi ayvis sî ŋweyn, a ghi wi Ayvis a ŋwa'nia kì a ghes nin læ fu sî zì, fì bìmi kì bimi ntum zì a wù n-fê'tì sî zì, a ghi wi ntum ì jùŋ zì a ghès nin læ fè'ti sî zì. 	 2 Corinthians 11:3,4 3 But I fear, lest somehow, as the serpent deceived Eve by his craftiness, so your minds may be corrupted from the simplicity that is in Christ. 4 For if he who comes preaches another Jesus whom we have not preached, or if you receive a different spirit which you have not received, or a different gospel which you have not accepted—you may well put up with it!
Nfè'tì si ànkaŋ (bùla ghi bœ, ghi ki a wûl, ma ghi lisi meyn, kimi nin a li a.)	Counterfeit ministers (unsaved, humanists, misled, etc.)
 2 Kolin 11: 13-15 13Gheli nâ ghèyn nin wam i wam na àŋena nin ghi gheli ntum, àŋena nin ghi gheli i felini ghi lisini, kem dyêyn i dyeyn na àŋena nin ghi gheli ntum ni Christ. 14No mi si ankàyn, ka yì na ghi ni ìkayn i na no mi Satàyn ni ngeŋ ŋweyn nî wu nà kem dyêyn kimi na yì nin ghi chî ìbayni ni Fiyìnì fi. 15Yi ti n-dyêyn yì nin keli wi si nà ghi ni ìkayn i na gheli ghi felini ni Satàyn nin boŋ kem dyêyn kimi na àŋena nin ghi gheli ghi felini i jûŋ ni Fiyìnì fi. Nge' zi a Fiyìnì fi læ fu si àŋena a ngò'si nin kfeynî si ìfêl ni àŋena nâ ghàyn. 	 2 Corinthians 11:13-15 13 For such are false apostles, deceitful workers, transforming themselves into apostles of Christ. 14 And no wonder! For Satan himself transforms himself into an angel of light. 15 Therefore it is no great thing if his ministers also transform themselves into ministers of righteousness, whose end will be according to their works.
lyè'i ànkaŋ	Counterfeit doctrine
2 Timotì 4: 1 Christ Jisòs là gvî ta fòyn i sa' ghel i ghì a ghi bu chi n ì i ghî a ghi kfiti meyn. Bòm tèyn, ma na bê sî và nô ni àdya'a, ti asi ni Fiyìnì fi ni Jisòs na:	2 Timothy 4:1 I charge you therefore before God and the Lord Jesus Christ, who will judge the living and the dead at His appearing and His kingdom:
Abaŋ a ntal à nkaŋ	Counterfeit communion table
1 Kolìn 10: 19-21 19Ayì ti n-yvɨ kelî no mɨ ìwo zɨ a mɨ n-bê a? Mɨ n-bê sì fvɨ na ɨfwo yɨnɨ vzɨ a ghɨ n-ma' ise sɨ ɨnfyè'sɨ nɨn ghɨ nô àfo a li a ma, na nô ɨnfyè'sɨ ateyn nɨn ghɨ àfo a?	1 Corinthians 10:19-21 19 What am I saying then? That an idol is anything, or what is offered to idols is anything?
20 Ngaŋ. Mɨ n-bê na, begèynsɨ nɨn mà' ìsê sɨ ɨyvɨs ɨ	20 Rather, that the things which the Gentiles sacrifice they

bɨ. Àŋena nɨn mâ' wì sɨ Fɨyìnì fɨ. Mɨ n-kôŋ wì na zɨ ɨyvɨs ɨ bɨ na yɨ kôynɨ-à.	sacrifice to demons and not to God, and I do not want you to have fellowship with demons.
21 Yì kà' yi bu nà nyvɨ a bom nɨ Bôbo fî nyvɨ a bom nɨ ɨyvɨs ɨ bɨ. Yì kà' yi bû yɨ atu àbaŋ nɨ Bôbo fî ndu yɨ atu àbaŋ nɨ ɨyvɨs ɨ bɨ.	21 You cannot drink the cup of the Lord and the cup of demons; you cannot partake of the Lord's table and of the table of demons.
llayn i ànkaŋ	Counterfeit righteousness
Matìyò 19: 16-18 16Wul ilvì nin læ meyn gvi bif sî Jisòs na, "ndyèynsi, mà ti kà' a mà ni nô ghà i jùŋ si læ si keli ichi zi a yi læ mæ wi a? 17Jisòs i bif sî ŋweyn na, "bòm ghà ta wà bif iwo i juŋì zi a wà kà' a wà ni sî ma? À n-jôf i kfeynî ki Fiyìnì. Wà na kôŋ si keli ichi nâ zi-ì, wa nà yvi ìwo zi a tisa'ti Fîyìnì ti nin bè. 18Wùl àteyn i bif sî Jisòs na, ẁà n-bê nô tisa' ti kà?	Matthew 19:16-18 16 Now behold, one came and said to Him, "Good Teacher, what good thing shall I do that I may have eternal life?" 17 So He said to him, "Why do you call Me good? No one is good but One, that is, God. But if you want to enter into life, keep the commandments." 18 He said to Him, "Which ones?"
Dz i si chi ànkaŋ ("si chi nchîni zi a yì n-so")	Counterfeit manner of life ("living the beautiful life")
Jàŋ Matìyò 23	Read Matthew 23
Adya' ankaŋ	Counterfeit power
 2 Tèsàlonikà 2: 8-10 8Ghi lìsì wul nâ wèyn si a dzi a wùl àtem a bi a nâ wèyn fvi. Bôbo Jisòs là gvî no mi itu' gha, zùe ŋweyn nì azûe ma ki fvì a ŋweyn ichfì, kìmi nì ìbayn igha'ni-i nì ŋweyn. 9Wùl awo a bi a nâ wèyn là gvî nì àdya'a ma à fu Satàyn ì nà kem nì awo a kayni-a a lia, dyêyn nchwæsi ànkaŋ si lisi gheli. 10Wù là nà keli àtem a bi a, jiŋsî gheli ghì a ghi nkeli si kfiti, kì a dzisi a dzisi. Àŋena là kfiti-à bòm ta àŋena bu tî kòŋ si yvi ntum zì a yì n-ghi samo' kûm Bobo ghesina ta ka Fiyìnì fì bœsi àŋena. 	 2 Thessalonians 2:8-10 8 And then the lawless one will be revealed, whom the Lord will consume with the breath of His mouth and destroy with the brightness of His coming. 9 The coming of the lawless one is according to the working of Satan, with all power, signs, and lying wonders, 10 and with all unrighteous deception among those who perish, because they did not receive the love of the truth, that they might be saved.
M ì yinì mì ànkaŋ	Counterfeit gods
2 Tèsalonikà 2: 3-4 3Ka yî n-visi wùl lisi zì nô sakos bòm ta achi nâ kì læ gvì wì si ya'i ta ka gheli idvini làlì kè' Fiyìnì, a wùl àtem a bi a fvî tìmi. Fiyìnì fì læ mesì wul àtem a bi a nâ weyn alè' ivis. Wul àtem a bi a nâ wèyn læ fvi à kè' miyìnì in lvì bà'si no mi nì ghà ta gheli nin ngvimli, i dyèyn na yi	2 Thessalonians 2:3,4 3 Let no one deceive you by any means; for that Day will not come unless the falling away comes first, and the man of sin is revealed, the son of perdition, 4 who opposes and exalts himself above all that is called God or that is worshiped, so that he sits as God in the temple of God, showing himself that he is God.
n-to chwò mɨyìnì mɨ àteyn. Wù læ̀ ndû zɨ du'ì a ndo Fɨyìnì i igha'nɨ nà bê na a n-ghɨ kɨ nô zɨ Fɨyìnì fɨ ateyn fɨ.	

wu n-nî na wul i bimini "timi kè' minaŋ mi Satayn". ifwo ìghôŋ nâ wèyn nin ghi akiŋti sî ghesina ta ghi nin chî a kosmos diabolikos, ifwo ighoŋ vzi a ghesina nin nû ateyn n=keli adya' chwo Satayn ta ghesina nin lî alè' a ghesina si timi antêyni ni Bôbo Jisos Christ.	believer to "stand against the wiles of the devil". This armor is protection for us while we live in kosmos diabolikos, and the weapons of our warfare are stronger than Satan as we take our stand in the Lord Jesus Christ.
Efesùs 6: 14	Ephesians 6:14
"Yì kul læ̂ ìwo zɨ a yi n-ghɨ samo' a yi isas ta akue fì kɨŋtɨ angàŋtɨ à ki-a nɨ nchînɨ àtì-ati ɨ timi nà gvî tɨ-à.	"Stand, therefore, having about your waist the equipment belt of truth, and having put on the breastplate of divine righteousness;"
Nì àntìmli nâ àkèynà, ghi zì si nà fê'tì ta ifwo ìghòŋ nì Kìlitèynsì nin ghi, ghi lî fê'nì nì ìfwo ighoŋ nì sugè' Rome.	With this verse begins the categorization of the Christian's armor, using by way of illustration the armor of the Roman soldier.
Timi læ̀iwo yi ghɨ kɨ ghɨ felɨ à ma ghɨ chwòsɨ chwòsɨ a histomi, a ghɨ kɨ nô iwo i ni i nɨ-i kûm sɨ timi, mɨtì a ghɨ alè' nâ ghàyn "sɨ timi a mbaŋi sugè'sɨ ìghòŋ".	stand therefore aorist active imperative of histomi, the ordinary verb for standing, but in this context "to stand in military rank".
Si ki iwo a ifayti itaŋi itaŋi: À n-ghi a intimli 14 si chem a 17, nô i jîm ghi iwo zi a yi gàyn nà ghi ki ghi a gyà itaŋi àntêyni. A n-ghi awo a ni ni a ta "lì a" kesa "mà' a" ki ndû ki na ghi ma' ifwo ìghòŋ. À n- ghi itaŋi i Gilîk, iwo zi a ghi nì meyn yi na ghi ki ghi nin ghi kimi ta izi-ì a ghi n-ghi itaŋi kfaŋ na iwo ini ni-i nâ yèynì nin jûmti iwo i ni i ni-i i to i a mbaŋi iwo fî a ghi tàŋi. Iwo I teyni n-ghi na,jæ ta ka sugè' li alê' a ŋweyn a mbaŋi ìnù, wù keli si nà ghi ma wù lafi meyn ghi fî fayti yè'i ŋweyn.	Grammar Note: In verses 14 to 17 there is a string of verbs, all of which are aorist participles in the middle voice. These are the verbs such as "take" or "put on" associated with putting on the pieces of armor. The Greek aorist participles have the same standing in a context as the English past participle in that the action of the participles precedes the action of the main verb in the sentence. The idea is that before a soldier can take his place in the ranks, he must be outfitted and trained.
Keli a yì aku'ti ma yi kuli meyniwo dzi antêyni zi a yi n-gàyn si a lum ghi iwo afêyn na perizunumi, "si chfiŋ si chwòsi".	having your loins girt about aorist middle participle of perizunumi, "to put around".
Sugè' Rome nà nî wu chfiŋ chwòsì aku'ti nì ŋweyn akue ki gha' ki tèyn a ghi afo si ghalì ifwo ighòŋ wu be'ì ghi. Atoŋli a nà ghi, si achfiti, ta ka ghi we ikfi i Fînyùe fi macharia. Itoŋli i lî nà ghali nkfisi nì bò ifwo yini. Anôyn a sugè'sì à kæ tim yi ntè', a sugè'sì sus ì mà'ì ifwo vzì a wu n-ghi a bò ìfwo yini si keli dzi si we aso ikwo nì ifwo njeyntini, kimi nì no mi ghà ta àŋena nù fsi.	The Roman soldier put around his waist a very wide belt which was the holder for a lot of equipment. There was a loop, for example, for the scabbard for the machaira sword. Other loops held ropes and a rations sack. When the legions conquered a city, the soldiers would empty out the ration sack to make room for gold, jewelry, and other loot they picked up.
itoŋli ili nà ghi akue nâ ghàyn a ghaŋlî mìchya ateyn. Ghi nà kul àkue nâ àkèynà kì ilweŋ ilweŋ na ki na faytî ghi, sugè' jêlì mi ti-a, fe a nse, ko' kfiynsi, no mi nì ghà, akue ateyn a nà nê'lì wì ifwo ighòŋ ghi ateyn ma wu kè' kì inû. Ghi nà ghi ma ghi timi meyn	There were loops on the belt for darts. The belt was tied in several places to stay in place, so that no matter how the soldier moved about, fell down, climbed hills, etc., the belt was always in place with weapons at the ready. There were designs stitched into the belt which designated

nyoti ki ilweŋ ilweŋ akue nâ ghàyn ilwê' vzi a wul inuni nâ wèyn tìmi nù ateyn. Ta ka ghi na fu midæ mi ìnù kesa ichfiŋ, a sugè' nâ wèyn kwo lì afo ta wu fsi ìghoŋ timi alè' akue nâ ghàyn.	various campaigns in which the veteran had fought. Instead of campaign medals or ribbons, the soldier would weave into the belt something he had taken during the battle.
Nɨ samo' …aleitheia, n-dyêyn samo' ta ghɨ n-faytɨ ye'i. Akêyn nâ àkèynà ghɨ akue sugè' ta kɨlitèyn.	with truth aleitheia, refers to truth taught accurately. This is the belt of the Christian soldier.
A ghi kimi a wa iwùyn ''ma wà ma' meyn kimi'' ànkiŋti àngàŋti a ghi ìlayn.	and having on "having put on" the breastplate of righteousness.
Ànkɨŋtɨ angàŋtɨ thoraka, (kɨmɨ ìwo yèynì itaŋi i kfaŋ na "thorax"). Ghɨ nà kalì ghôf akue kɨ gâmtɨ sɨ ghal ɨfwo vzɨ a wu nà ghɨ àbâs ìkue, asɨ nɨ ìbami.	the breastplate thoraka, [Engl. cognate "thorax"]. This was attached to the belt and provided protection for the upper torso, front and back.
À nà ghi a mbzi ì mu, inkiŋti ingàŋti nà ghi ndzisi ta ghi lom, ilvi li ma ghi li meyn ikfas itonini dùŋti ateyn. Gheli Gilîk n-læ gvì ni ìnki ànkiŋti ângàŋti a li –a ma ghi tzi i tzi ki nkiŋti ilwê' boli kesa tigha'li, ma ghi kul ni gvì kesa ni ibyâs i ndzisi. Gheli Sàmalìya ghi li yeyn na ivzi i nyâm kfaŋ, ni ndoŋsi nyâm mbòlo', ni ifwo i li, na ghi ma ghi fayti ni ifwo wu to a, àŋena ziti si nà si li ndoŋsi ma ghi tìmi a ndzisi nsi nà kiŋti ikfiynli ilvi ìnù.	In the ancient world, breastplates were of layers of cloth, sometimes with metal greaves attached. The Greeks introduced a bronze breastplate, with bronze plates covering vital areas or the torso, held together with leather or cloth connections. Some Samaritans noticed that horses' hooves, cattle horns, etc., were made of very hard material, so they began to use horn sewed to cloth to protect from blows.
Gheli Rome nà keli ìtof kûm dzi zì a ghi nin bâ'lì ifwo ìghòŋ ateyn, wu nyaŋsì-à fî boynî ìjèl fî kiŋtì ìkfîynlì. Nô ìnkì i junì nà ghi ghi toŋtî na achi àngàŋtì, kesa "ànkiŋtì angàŋtì ki ti ki si ànkèyna ngen". Ghi nà lî ànkiŋtì àngàŋtì nâ àkèynà ghi ghòf akue ni nkfisi gvî nyàm ma ghi tòysi ibù' abàs itzìyn si nì na wu faytî ghal. Ghi nà chfiŋ akue, ki ghi dzi atu àkùe. Fayti ki: Ghi nà keli si kul akue si asi jæ ta ka ànkiŋtì àngàŋtì.	The Romans had the ideas for armor design which provided light weight combined with ease of movement and protection from blows. The best type was called the thorax stadias, or "breastplate which stands by itself". This breastplate was attached to the belt by leather thongs passed through rings on the bottom to keep it solidly attached. It was anchored to the belt, and it was above the belt. Note: the belt had to be put on first, then the breastplate.
A ilayn Ilayn i F î yìnì nɨn ghɨ àkɨŋtɨ a kɨ asɨ a sɨ wul ɨbɨminɨ. Akue a samo' bà'sɨ nɨ ànkɨŋtɨ àngàŋtɨ ilayn nɨn ghɨ azɨ a kɨlitàyn sɨ lema.	of righteousness The righteousness of God is basic protection for the believer. The belt of truth combined with the breastplate of righteousness is the basis for the edification of the Christian.
Efesùs 4: 12, 16, 29 12Wu n-læ nì têyn si ba'ti gheli ghi bimini na àŋena na kya si nì ìfêl I Fiyini ta ka iwuyn Christ, ma ti ndô Fiyìnì na lèmâ. 16Wu n-ni-à a ibyâs iwuyn i jim i i ki si afo à mò' no mi àyûŋ à kà iwùyn n-gamtî si ghal iwuyn i jim, no mì àbâs à kà sesi fêl ta ki n-keli si nà fêl à iwuyn i jim nà si lemâ fî faytî to bòm ta ibyâs ateyn nin kôŋ ngeŋsi. 29Ka iwo i bzi-i là fvi a wùl ichfi. Yì na kwo bê ki	Ephesians 4:12,16,29 12 for the equipping of the saints for the work of ministry, for the edifying of the body of Christ, 16 from whom the whole body, joined and knit together by what every joint supplies, according to the effective working by which every part does its share, causes growth of the body for the edifying of itself in love. 29 Let no corrupt word proceed out of your mouth, but what is good for necessary edification, that it may impart grace to the hearers.

ìwo z ì a yi kà' a yi gamti gheli ghì a ghi n-keli afim ta	
ka à na yv i mi ndà itaŋî ì zi-i wu sæ ìwo.	
Efesùs 6: 15	Ephesians 6:15
Yì li ntum ìjùŋ zɨ a yì n-fu mbôynɨ tùŋ a yi ɨvɨ ta gvɨsɨ ɨvɨ ɨ nà gvɨtɨ-à.	"Having shod your feet by means of full preparedness in the good news of God's peace."
 ivi i va ma wà tuŋ meyn''si kul nì sàyndâlsi''. Sàyndâl nà ghi G1 boondocker sugè'si Rome. Ghi n- bê tèyn kûm sugè' sìsi a si nin nû nì vzi ta si jelì vzî. Gheli ghì a ghi n-nû nì vzi nù àdèŋ a tô' ghi wi ateyn, a dvîti ki ìlemti. 	And your feet shod "to bind with sandals". The sandal was the GI boondocker for the Roman army. This is a reference to the foot soldier slogging it out. The infantryman fights with the least glamor and the highest casualties.
Ta sugè' Gilîs na tuŋti ifwo si nà kîŋti mikolakol, sugè' Rome na tuŋ sàyndalisi asas a dili ki tèyn si keli mindoŋ mi akas asas ateyn ta ka wùl na faytî tom àvi ilwè' ta wu n-ngo'li kèsa lena. À nà ghi itaŋi i Latin ghi toŋtî gvi nâ sèynsi na Caligula, tèyn wùl vzi a wu nà nû ni ivi, ghi nà toŋtî ŋweyn na caligatus. Sugè' sìsi a si nà tisi awo, nà tuŋ ifwo i wulû ivzi.	While the Greek soldier wore greaves to protect his ankles, the Roman soldier wore a heavy soled sandal which had metal studs on the bottom for good footing on uneven or slippery ground. This shoe was known in Latin as the caligula, so the foot soldier was called caligatus. Officers wore different footgear.
Nì ìba'ti-i si nà - etoimasia, n-bè ìwo kûm ìba'ti ifiblì-ì, si nà ghi ma wà kà' a wà jeli ndyèyn kì a mbaŋi a mbaŋi, zî gheli ghi li, aleŋ ilvi ki dyêftì-à, fî fêlì nì ìfwo ighòŋ kì nô a jûŋ.	with the preparation of - etoimasia, refers to full preparedness, being able to march great distances in order, with others, and over a long period of time, to use weapons effectively.
Ntum ì jùŋ zɨ a yì n-fu mboynɨGhesɨnà n-kelɨ sɨ nà ghɨ no mɨ ɨlvɨ gha gvɨtɨ sɨ fè'tɨ ntum ì jùŋ. Wa kya na ghelɨ ghɨbɨminɨ nô ghɨ jɨm nɨn ghɨ kɨ isas iwo nâ ghàyn ta ghɨ chwòsɨ. No mɨ kɨlitèyn ɨ kfà nɨn ghɨ ìfèl i kɨlitèynsɨ ifɨblɨ kɨ mɨlvɨ ɨn jɨm, lum ghɨ kɨ asɨ.	the gospel of peace. we are to be ready at any time to minister the gospel. Note that all believers are included in this command. Every Christian is in full time Christian service, always on the front line.
No mɨ kɨlitèyn vzɨ a wù n-koŋ wi sɨ nù nɨn ghɨ kɨ ighòŋ nâ ghàyn. Sugè' lì a wù na ghɨ bula ghɨ ye'i ŋweyn kesa iwo li na fu nge' sɨ ŋweyn a wù kasi itèm i dzɨ jæ ta ka ghɨ koynɨ nɨ mbàynɨ. Ma ghɨ kà' a ghɨ zue kɨ ŋweyn a ìnù i yi asɨ i.	Even a Christian who doesn't want to fight is in the conflict. A soldier may be untrained or in poor condition and drop beside the road before the enemy is reached. Or he may be killed in the first skirmish.
Nô ìwo zì a ghị n-tô' bê kûm si nà fê'tì i ntum ì jûŋ nìn ndû si wul ì mò' ì mò'. Gheli ghì a ghi n-keli ifu i Ayvis a Ŋwa'ni-a kì si nà jêlì fè'tì iwo ì Fîyìnì n-keli kimi àlê' âŋena, mìtì ma àŋena kà' a ghi chem kì sî nseŋ ànôyn a ghêl à li a. Gheli ghibimi nin kali antêynì nì gheli kì a dzisi a dzisi. Àŋena nin ghi a ilwè' tifêl, àŋena nin ghi a inòyn ìnòyn, àŋena nin keli suynsi lisi. Iwo si nà fê'tì Kìlitùs n-ghi na wà na fê'tì alè' ghè a wà nìn ghi ateyn.	The primary thrust of evangelism is through the individual. There is a place for those with the spiritual gift of evangelism; but these men can reach only a specialized segment of the population. Individual believers circulate throughout the community in various functions. They have jobs; they belong to clubs; they have certain friends. The principle or witnessing for Christ is that you do it in your own environment.
Iba'ti-i nin ghi na wà na kya si nù. Iba'ti-i nin ghi na	Preparation implies the ability to fight. Preparation means

wà na ti wi kɨ a dzɨ ì mờ' fî kya sɨ lì iwo i Fɨyini sɨ fè'tɨ. Sɨ nà kya mɨtoŋà mɨ ìye'i kûm ìbœ nɨn ghɨ ìwo ito-i sɨ nà fê'tɨ ntum (a ghɨ wi awo kì a ghelɨ ghɨ beylɨnɨ nî ghɨ nà ni à). Wà n-kelɨ sɨ nà kya kûm sɨ kasi sɨ ba'tɨ ichi, sɨ yvɨsɨ ɨtoŋ ɨ yafɨnɨ, iyuyn i teyn, ìko'sɨ atu, ɨbzɨ i fɨ-i, nɨ kûm mbàyn ànkɨŋtɨ, ta wul ɨ zɨtɨnɨ. Wà n-kelɨ wi gvɨ shyasɨ a vzɨ ɨvɨ ɨlvɨ ta wà bû bà'tɨ a dzɨ nâ ghàyn.	flexibility and the ability to use God's Word in witnessing. Knowledge of the basic doctrines of salvation is necessary for witnessing (not salesmanship techniques). You need to know about Reconciliation, Propitiation, Redemption, Imputation, Regeneration, and The Barrier, as a starter. You don't have your shoes on your feet without this preparation.
Awo a li a kûm s i nà fè't ì ntum ta wul	Notes on personal witnessing
Sɨ nà fê'tɨ Kɨlitùs a n-ghɨ ìfêl I no mɨ wul ɨ bɨminɨ ɨ kfà.	Witnessing for Christ is the responsibility of every believer.
Ifêl i Ghel i Ntum 1: 8	Acts 1:8
Mìtì yì na kya kɨ na yì nɨn kèlî àdya' ɨlvɨ ta Ayvɨs a Ŋwa'nɨ-a gvi meyn sɨ zɨ, nà ghɨ nchwò nsa' sɨ mà a Jèlusalèm nɨ Jùdiyà ì jɨm nɨ Sàmalìyà nɨ tɨghaŋtɨ mbzɨ tɨ jɨm tɨ.	But you shall receive power when the Holy Spirit has come upon you; and you shall be witnesses to Me in Jerusalem, and in all Judea and Samaria, and to the end of the earth."
1 Bita 3: 15	1 Peter 3:15
Yì na kwo ngvɨmlɨ Christ ta Bôbo a yì a mɨtèm. Yì na du'a gvɨtɨ sɨ bèynsɨ no mɨ ndà vzɨ ta wù bɨf iwo kûm ìbɨmi zɨ a yì n-kelɨ sɨ Christ. Yi sesɨ nì têyn yi nà boynɨ à fî ngɨmlɨ à.	But sanctify the Lord God in your hearts, and always be ready to give a defense to everyone who asks you a reason for the hope that is in you, with meekness and fear;
Mâk 5: 18,19	Mark 5:18,19
18 Wu se sɨ zɨ a ngù' sɨ lù wùl ɨ vzɨ a wù nì nà kelɨ	18 And when He got into the boat, he who had been
ɨyvɨs ɨ bɨ tî wu nà chwotɨ̂ sɨ ndu ŋêyn ŋweyn.	demon-possessed begged Him that he might be with Him.
iyvis i bi tî wu nà chwotî si ndu ŋêyn ŋweyn. 19 Mitì wu tuynsi i bè sî ŋweyn na, kasi kfa ndu yeyn gheli gha fè'tì àwo kì a Bôbo nì sî và. i fè'tì ta wù nì koynsi isuyn sî và."	demon-possessed begged Him that he might be with Him. 19 However, Jesus did not permit him, but said to him, "Go home to your friends, and tell them what great things the Lord has done for you, and how He has had compassion on you."
19 Mitì wu tuynsi i bè sî ŋweyn na, kasi kfa ndu yeyn gheli gha fè'tì àwo kì a Bôbo nì sî và. i fè'tì ta	19 However, Jesus did not permit him, but said to him, "Go home to your friends, and tell them what great things the Lord has done for you, and how He has had compassion on
19 Mitì wu tuynsi i bè sî ŋweyn na, kasi kfa ndu yeyn gheli gha fè'tì àwo kì a Bôbo nì sî và. i fè'tì ta wù nì koynsi isuyn sî và." Si nà faytî fe'tì à yi bayn a ta wul i bimini n-ye'tî, nô si a ŋaŋ, na wù kya ghà kûm Nsa' Ìgo'sini-a. Mbisi nin bu fî ghi wi iwo zì a yi n-to! Iwo ì mo' zì a wùl là fî timi asi a Nsa' Igo'sini nin ghi ki na wù n-læ meyn	19 However, Jesus did not permit him, but said to him, "Go home to your friends, and tell them what great things the Lord has done for you, and how He has had compassion on you." The effectiveness and clarity of the believer's witnessing depends, in large measure, on his understanding of the Last Judgment. Sins will not be the issue! The only reason that a person will stand at the Last Judgment is that he
19 Mitì wu tuynsi i bè sî ŋweyn na, kasi kfa ndu yeyn gheli gha fè'tì àwo kì a Bôbo nì sî và. i fè'tì ta wù nì koynsi isuyn sî và." Si nà faytî fe'tì à yi bayn a ta wul i bimini n-ye'tî, nô si a ŋaŋ, na wù kya ghà kûm Nsa' Ìgo'sini-a. Mbisi nin bu fî ghi wi iwo zì a yi n-to! Iwo ì mo' zì a wùl là fî timi asi a Nsa' Igo'sini nin ghi ki na wù n-læ meyn tuynsi Kilitùs ta wu nà chi.	19 However, Jesus did not permit him, but said to him, "Go home to your friends, and tell them what great things the Lord has done for you, and how He has had compassion on you." The effectiveness and clarity of the believer's witnessing depends, in large measure, on his understanding of the Last Judgment. Sins will not be the issue! The only reason that a person will stand at the Last Judgment is that he rejected Christ during his lifetime.
 19 Mitì wu tuynsi i bè sî ŋweyn na, kasi kfa ndu yeyn gheli gha fè'tì àwo kì a Bôbo nì sî và. i fè'tì ta wù nì koynsi isuyn sî và." Si nà faytî fe'tì à yi bayn a ta wul i bimini n-ye'tî, nô si a ŋaŋ, na wù kya ghà kûm Nsa' Ìgo'sini-a. Mbisi nin bu fî ghi wi iwo zì a yi n-to! Iwo ì mo' zì a wùl là fî timi asi a Nsa' Igo'sini nin ghi ki na wù n-læ meyn tuynsi Kilitùs ta wu nà chi. Joyn 3: 18 "À bimi mi ndà sî Wâyn Fiyìnì, Fiyìnì fi kà' fi bû bèbsi ŋweyn. À faŋ mi nda si bimi, a na si ghi ma Fiyìnì fì nin bebsi meyn ŋweyn bòm ta wù teyn meyn na yi bimî wì iziyn ni wayn i mò' vzi a Fiyìnì fi 	 19 However, Jesus did not permit him, but said to him, "Go home to your friends, and tell them what great things the Lord has done for you, and how He has had compassion on you." The effectiveness and clarity of the believer's witnessing depends, in large measure, on his understanding of the Last Judgment. Sins will not be the issue! The only reason that a person will stand at the Last Judgment is that he rejected Christ during his lifetime. John 3:18 "He who believes in Him is not condemned; but he who does not believe is condemned already, because he has

njva Fiyini faŋ meyn ki faŋ a ŋweyn atu."	God abides on him."
Ghi si ghi ma ghi sa' meyn nô mbi si jim a ànwâmnì, bu fì ghi wi si sa' si yomti.	All sins have been judged at the Cross, and there is no double jeopardy.
Ghɨ læ̀ nà ghal wul vzɨ a wù bu du' tɨ bɨmi kɨ a njùŋ ngeŋ. Kɨlitèyn vzɨ a wù n-jelɨ nfê'tɨ ntum kelɨ sɨ bè sɨ baynsɨ iyeyn nâ yèynì.	The basis for the indictment of unbelievers is human good, not sins. The witnessing Christian must make the issue clear.
Sɨ fè'tɨ ntum, yi nɨn boynɨ wì a bu kɨ na wùl ɨ luyn meyn nɨ Ayvɨs a Ŋwa'nɨ-a.	Witnessing is impossible apart from the filling of the Holy Spirit.
Joyn 16: 8-11 8Wu n-gvi-à, i dyêyn àwo kì a ki n-befi kûm mbisi gheli mbzi i dyêyn dzisi àtì-ati, fî dyêyn dzi zi a Fiyìnì fi là sa' gheli ateyn si zi. 9Wu n-dyêyn ìwo zi a yi n-befi kûm mbi bòm ta gheli nin bimî wì si mà, 10i dyêyn dzisi àtì-ati bòm ta mà si ndû angùŋ ni Bò wom yi bu fì ghi wi si yeyn ma. 11Wu n-dyêyn dzi zi a Fiyìnì fi là sa' mbzi ateyn bòm ta fòyn vzi a wu n-sa' mbzi yèyn si ghi ma wù fe meyn nsa'.	John 16:8-11 8 And when He has come, He will convict the world of sin, and of righteousness, and of judgment: 9 of sin, because they do not believe in Me; 10 of righteousness, because I go to My Father and you see Me no more; 11 of judgment, because the ruler of this world is judged.
Ayvɨs a Ŋwa'nɨ-a kelɨ sɨ taŋi sɨ wùl vzɨ a wù bû bɨmi na wù lì iye'i kùm ìbœ̀.	And the Holy Spirit must minister to the unbeliever to apply the doctrine of salvation.
Aleŋ sɨ fè'tɨ nɨn ghɨ àbâs iwo i Fɨyìnì zɨ a ghɨ n-toŋtɨ na ntum ì jûŋ.	The context for witnessing is that part of the Word of God called the Gospel.
1 Kolìn 1: 18 Ghesinà nin kya na, ntum ìkfi ni Christ a ànwâmni nin ghi ki ìwo àngù sî gheli ghì a ghi n-lê ndù, mitì sî ghesinà ghì a Christ nin bœsi yi n-dyêyn àdya' a Fîyìnì.	1 Corinthians 1:18 For the message of the cross is foolishness to those who are perishing, but to us who are being saved it is the power of God.
Efesùs 6: 17 Yì li k ì mɨ ìbœ zɨ a Fɨyìnì fɨ n-bœsɨ zɨ sɨ afol ighòŋ, lì Àyvɨs kì a Fɨyìnì fɨ n-fu ma à ti iwo i Fɨyìni sɨ a Fɨnyùe.	Ephesians 6:17 And take the helmet of salvation, and the sword of the Spirit, which is the word of God;
Hibilù 4: 12 Iwo i Fiyìnì nin ghi tèyn chi à, keli àdya', fî tof i chwò no mi ìfo i ngvèleŋ ì kà. Yi sû wul I zi chem. A ŋweyn item ndu kùm àyvis a ŋweyn fi toyni kimi a ŋweyn iyùŋ ni ivifi. Iwo i Fiyìnì nin dyêyn baynsî ìkfâ'ti i wûl.	Hebrews 4:12 For the word of God is living and powerful, and sharper than any two-edged sword, piercing even to the division of soul and spirit, and of joints and marrow, and is a discerner of the thoughts and intents of the heart.
Adya' a ifè'tì i ntum nɨn ye'tî na wul ì bɨminɨ nɨn ku ti a ìkfà'tì a. Wùl lì wù bû fè'tì ìwo i Fîyìnì a jûŋ wumî nì ntum ì jùŋ, kelɨ adya' sɨ nà kî kɨ Kɨlitùs, fî ghɨ	The dynamics of witnessing depends on the believer's mental attitude. One cannot be an effective witness if he is ashamed of the Gospel, if he does not have the capacity to be occupied with Christ, or if he is not oriented to

ikfa'ti i ŋweyni ndû wì iwo fî a Fiyìnì fi nin nî ki salû.	Grace.
À n-ghị a Rome 1: 14-16, apostle Bôl bê na "mɨ n- kelɨ ìkwo sɨ là", "mɨ n-gvɨtɨ-à, nɨ "mɨ wumî wì". Nku ɨ fsɨsɨ nâ kelɨ ìfom sɨ ku fsɨsɨ. Wùl lì wù bû nà ghɨ "nku fsɨsɨ a ghɨ ghelɨ" kelɨ wi ikôŋ sɨ nà yɨ ɨyvɨs.	In Romans 1:14-16 , the apostle Paul says "I am debtor", "I am ready", and "I am not ashamed". A fisherman has a desire to fish. One is not a "fisher of men" without a desire to win souls.
ɨlwê' nɨn ghɨ ɨbwò ta ifê'tɨ iwo Fɨyìnì nɨ Kɨlitèyn nɨn fvɨ ateyn.	There are two sources for a Christian's witness:
(1) F i titî fi nchîni ni ŋweyn.	(1) the testimony of his life
2 Kolin 3: 3 Yi n-ghi ŋwà'lì ta Christ nyà' kì nô si a ŋweyn a ngeŋ yì chwô a ghès iwu, wù bû nyà' ŋwà'lì nâ yèyn nì ìchi i ŋwà'lì-i. Wu kwo nyà' nì Àyvis a Fîyìnì fifì a fi nin chi. Wù bû nyà' atu ngò', wù nyà' a mîtèm nì gheli.	2 Corinthians 3:3 clearly you are an epistle of Christ, ministered by us, written not with ink but by the Spirit of the living God, not on tablets of stone but on tablets of flesh, that is, of the heart.
(2)lzi-ì a wù n-bê n ì ì chf i i ŋweyn	(2) the testimony of his lips
 2 Kolin 5: 14-21 14Ghès nɨn nî ìfêl yèynì ma ghš kà' ghɨ bû faŋ bòm ta Christ nɨn kôŋ ghès nô sɨ a ŋaŋ. Ghès nɨn kya na wù læ kfɨ kɨ sî ghelɨ ghɨ jɨm, yi n-dyèyn na ghelɨ ɨ jɨm nɨn læ meyn kfɨ ba'sɨ sî ŋweyn. 15Christ nɨn læ kfɨ kɨ sî ghelɨ ghɨ jɨm ta ka ghelɨ ghì a ghɨ n-chi na bu chî wì a dzɨ a fî a àŋena nɨn kôùl nɨn se sɨ nàŋ ateyn mɨtì chî kɨ bòm Christ. Yi n-ghɨ tèyn bòm ta Christ nɨn læ kfɨ bòm àŋena kasi ɨ làlì. 16Sɨ zɨtɨ lvɨŋn, ghès na bu fi lî wì wul a dzɨ a fî a ghelɨ mbzɨ nɨn lî ateyn. Yi n-ghɨ kɨ nô sɨ a mo' na ghès nɨn læ meyn nà lî Christ a dzɨ nâ ghàyn mɨtì nà bu fi lî wì ti. 17Wùl nɨn se sɨ nà ghɨ ŋêyn Christ wu nà sɨ ghɨ wul ɨ fɨ, ma chînɨ ŋweyn ɨ mu chwò meyn i fɨ gvì. 18Awo nâ àkèynà à jɨm nɨn ghɨ ma à nì Fɨyinì sɨ ghesɨnà, kàsî bà'tɨ nchînɨ ghesɨnà nɨ nfeynfɨ. Fɨ n-nî tèyn toynf a Christ. Fɨ fu meyn kɨmɨ ìfêl nâ yèynì sɨ nà ba'tɨ nchînɨ sɨ ghès. 19Iwo zɨ a ghès nɨn be nɨn ghɨ na, Fɨyìnì fɨ læ ba'tɨ ichi I ŋweyn ŋêyn ghelɨ mbzɨ bòm ìwo zɨ a Christ nɨn læ ni, fɨ leysɨ meyn fù mbɨsɨ ghêl fɨ fù ntum sɨ ghès, ghelɨ ntum nâ ghî na fè'tɨ na fɨ n-kɨŋ na ghelɨ ghɨ jɨm ba'tɨ ichi i àŋena ŋêyn nfeynfɨ. 20À ti dzɨ zɨ, a ghès nɨn lc atɨ a fi a christ, Fɨyìnì fɨ taŋî toynf a ghes. Ghès nɨn chwòtɨ zɨ sɨ izɨyn nɨ Christ, na yì ba'tɨ nchînɨ sisɨ zɨ Fɨyìnì fɨ. 21 Nô Christ sɨ a ŋweyn a ngeŋ nɨn bu læ nì mbɨ 	 2 Corinthians 5:14-21 14 For the love of Christ compels us, because we judge thus: that if One died for all, then all died; 15 and He died for all, that those who live should live no longer for themselves, but for Him who died for them and rose again. 16 Therefore, from now on, we regard no one according to the flesh. Even though we have known Christ according to the flesh, yet now we know Him thus no longer. 17 Therefore, if anyone is in Christ, he is a new creation; old things have passed away; behold, all things have become new. 18 Now all things are of God, who has reconciled us to Himself through Jesus Christ, and has given us the ministry of reconciliation, 19 that is, that God was in Christ reconciling the world to Himself, not imputing their trespasses to them, and has committed to us the word of reconciliation. 20 Now then, we are ambassadors for Christ, as though God were pleading through us: we implore you on Christ's behalf, be reconciled to God. 21 For He made Him who knew no sin to be sin for us, that we might become the righteousness of God in Him.

mɨtì Fɨyìnì fɨ lì ŋweyn sɨ a wul ɨ bɨ ta ka ghesɨnà toynɨ a ŋweyn nà ghɨ àtì-ati asɨ nɨ Fɨyìnì fɨ.	
	There is a reward for witnessing.
 1 Kolin 3: 11-16 11 Fiyìnì fì si ghi ma fi lem meyn Jisos Christ na à n-ghi àchi a ndo kì aki n-ghi, wùl ghi wi a wù kà' a wù fî we àchi a li a. 12Gheli nin bà'lì atu àchi a ndo nâ ghàyn, gheli ghi li nin bâ'lì nì gûl, ghi li ba'lì nì silvà, ghi li bà'lì nì ngò'si jûn sì, ghi li bà'lì nì nkà', ghi li bà'lì nì iwi. 13Ghi ti là dyêyn baynsî no mi nì ìfêl I nda a ndayn. A là na ghi achi ghè a Christ kasi gvì ateyn a ghi mom no mi ìfêl i nda nì ivis i a wu dyeyn no mi nì ki ifêl ì kà zi a wù tî nà fel à. 14Fiyìnì fì là fu imya'ti no mi sî ndà vzi ghi mòm ifêl I nyweyn nì ivis i yi fan ti fi. 15Ghi kæ mòm no mi ìfêl I nda yi fi a wù le imya'ti i nyweyn i bà, mitì bà kì ta wùl a wù nyin toynî ivis. 16 Ba yi n-kya na yì n-ghi ndô Fiyìnì, Ayvis a Fiyìnì a chî antêynì nì zì a? 	There is a reward for witnessing. 1 Corinthians 3:11-16 11 For no other foundation can anyone lay than that whi is laid, which is Jesus Christ. 12 Now if anyone builds on this foundation with gold, silver, precious stones, wood, hay, straw, 13 each one's work will become clear; for the Day will declare it, because it will be revealed by fire; and the fire will test each one's work, of what sort it is. 14 If anyone's work which he has built on it endures, he will receive a reward. 15 If anyone's work is burned, he will suffer loss; but he himself will be saved, yet so as through fire. 16 Do you not know that you are the temple of God and that the Spirit of God dwells in you?
2 Kolin 5: 10 Yi n-ghi tèyn bòm ta nô ghesìnà ghì jìm là timî asi nì Christ a wù sa' ghesìnà. Wu là lâ' no mi ndà kì awo a fî a wù tî nà nî a nse, kèsa à tî nà ghi àwo a bi a, kèsa à tî na ghi àwo a juŋ a.	2 Corinthians 5:10 For we must all appear before the judgment seat of Christ, that each one may receive the things done in the body, according to what he has done, whether good or bad.
imya'ti iyvi n-ghi ma ghi dyôtì ta wùl tî nà lema, no mi ghà ta ghi nin mâ'tì iyvi n-fvî ki atu ifu salû. Tèyn, no mi ìmya'ti ìkfà iyvi ni ghi afo na ghi na lum bêŋ ki beŋ ifu salû nì Fìyìnì fì. Ifu salû nin dyêyn na ni myà' tì nin ghi wì bòm ìwo zì a wùl nì ghi na keli si là' ŋweyn. A n-ghi Bôbo ta wù n-fu adya' sî ghesìnà na ghi na fêlì sî ŋweyn, a fu ŋweyn ifwo vzì a ka ghi na fêl ateyn (gûl, silvà, nì ngò'si to si).	Rewards in heaven are an extension of edification; the only things that are rewarded in heaven is what is done on the basis of Grace. Thus, every reward in heaven is an eternal memorial to the grace of God. Grace means that rewards do not reflect any personal glory or merit. It is the Lord who enables us to labor for Him and who provides the divine production in the life (gold, silver, and precious stones).
Efesùs 6: 16	Ephesians 6:16
"Yì li kfèynsi ìbimi ì zi-i ghàl ta nkyàsi ighòŋ i nà tâmti àghoŋ kì a dêbli nin timli zi ni ànkeyna ki balî ta ivis.	"In addition to all this, having taken up the shield of the believer's faith, wherewith ye shall be able to extinguish or cut off the fire arrows of the wicked one."
Sɨ kfyensɨ awo nâ ghàyn a jɨm kèsa, "sɨ kfèynsɨ a à jɨm". Ibê nâ yèynì nɨn dyêyn wì na afo ighòŋ nâ kèynà nɨn ngaŋtɨ-à, mɨtì kɨ na ghɨ kfèynsɨ atu àteyn.	in addition to all this or, "in addition to all". This phrase does not mean that the following item of equipment is greater, but that it is simply to be added to the above.
A na si ghi ta ghi lì meyn iwo ghi lum ghi ki ghi iwo ighablini-i a analambano "si lì si làysì afo, ta ghi	having taken up aorist active participle of analambano, "to pick up something, as from the ground, repeatedly".

lî a nse, lî ndû ki li". Iwo i ni i ni-i i to-i afêyn nin ghi "si timi" a àtimli 14, tèyn iwo i ni i ni-i na yèynì nin	The main verb is "stand" in v. 14, so this action precedes the action of the main verb.
gvî n i iwo z i a iwo i ni i n i i Nkyà ìghòŋ ì bɨmi thureos	the shield of faiththureos.
Gheli Rome nà keli nkỳà ighòŋ, isoŋsî ghi, lû ilvi ko' chem a idyêl yi kiŋti michya ni tighoŋti ma ghi kà' a ghi yel tìmi ibàm si kiŋti michya. Ki nà bè'ti dili-à fî ngo'lî chwò ànkiŋti ni gheli Gilîs a tèlâ kì a ki nà jîŋ kali kali, mitì miwôli in lì nà ghi ta ghi nà nî, i dzi zi a ka ghi na faytî ghal ifwo ighòŋ ni iwu ta ka sugè' na kya si jik fî kya si ghal ànkiŋti. Anôyn a sugè'si a kæ si nà nû ntè', àŋena nà ka' a ghi du'i tàla ghal inkiŋti ki àŋena itu si bà'li azi, kesa afo ta "ndô tòlàki", ta ka ghi na tim mi ghà ki gyî bzi-à ki bzi-a.	The Romans had a long, rectangular, knees-to-chin shield which protected from arrows and spears and could be knelt behind during an arrow barrage. It was quite a bit heavier and clumsier that the smaller Greek circular shield; but there was a series of exercises, a manual of arms, designed to give the soldier flexibility and strength in the use of the shield. Groups of soldier who were besieging a town could form close together and hold their shields over their heads to make a huge testudo, or "turtle", to protect the group from missiles.
Mbàyni si gheli Rome ghi li na kya àŋena ta gheli ghì a ghi nin se si se' ighòŋ àŋena bè'ì "àbâ' a ndo" (thureos) i se' ni ànkeyna ighòŋ. Gheli Franks ghì a ghi n-fvì a Cisalphine ni Transalpine Gaul nà chye' gheli ghì a ghi nin keli iwuyn i twelâ bòm ta àŋena nà be'ì inkiŋti wu nà wulì-à. Ichfi nà yum Barbarian si, ta gheli Rome, lælî ki tèyn, ma ghi fayti meyn yè'i, fî kay si nù aka' à mò', lum keli ki ìkfâ'ti si yi i yi, nà yès ki yesi ilwê' ta ghi kè'ni ni gheli Gaul bùla ghi faytî bà'ti, fî bìlà ki bila ighòŋ.	The Romans were known by some of their enemies as the soldiers who carried a "door" (thureos) into battle. The Franks of Cisalpine and Transalpine Gaul ridiculed these smaller men because of the great cumbersome shields they carried. But the barbarians were surprised in battle when the little Romans, with their great discipline, their consummate fighting skills, and their mental attitude of victory, wiped up the ground with the disorganized, vacillating Gauls.
À n-ghi a àntìmli nâ ghàyn, ankìŋtì ighòŋ nì gheli Rome nâ kèynà nà ti si a ibimi nì wùl ì bimini a tîchfìnì nì Fìyìnì fì. Iko'ni ibimi nin ye'tî wì a wul vzì a wù n-keli, mitì afo fî a wù nìn samsi ateyn. Ibimi nin ghi afo no mi nda kela fî nî ki michi in jìm. À n-ghi dzi ìkfà'tì nì icho'ni-i ghi lî wì adya'. Awo a dvini nin ghi ma ghesìnà yè'i toynî ki ibimi.	In this verse, the Roman shield stands for the faith of the believer in the promises of God. The value of faith lies not in the person exercising it, but in the object. Faith is something that all people possess and use every day. It is a non-meritorious system of thinking and decision making. Most of what we learn, we learn by faith.
A na ghɨ ateyn"a à na ghɨ toynɨ ateyn"	wherewith"by means of which"
A yì na kya siGhi bè ìwo yi ghi si jæ si gàyn so' ìwo ifelini-i a dunamai, iwo i ni l ni-i kûm si nà kya si ni àdya'a. Ghi bè iwo yi ghi si jæ si gàyn n-dyêyn na ilvi na ghi si yè'i ngen jæ ta ka ighon i gvi. À n-ghi a nchîni ni Kilitèyn, ilvi iye'i i ngen nin ghi ilvi vzi a ghi nî ghi nà ye'î tichfîni ni ìwo i Fîyìnì fî li à.	ye shall be able future active indicative of dunamai, a verb of ability or power. Implied in the future tense is that there will be a training period in the use of the shield before battle comes. In the Christian life, the training period is the time during which promises and doctrines are learned and practiced.
Sɨ chemsɨ iwo ma yi gàyn sɨ nà ghɨ kɨ ghɨ ngò'sɨ ghɨ wi iwo afêyn na sbeinumi, "sɨ lɨmsɨ, sɨ kòl sɨ fvɨsɨ, sɨ teyn sɨ fvɨsɨ".	to quench aorist active infinitive of sbeinumi , "to extinguish, to break off, to chop off".
Michya mi lûm i chuŋmichya ma ghi ni meyn nyò' ivis'', ghi n-be à kûm michya mi ivis.	the fiery darts "missiles which have been set on fire", a reference to fire arrows.

Gheli Beyshiyà na nû ni michya mi ivis ta ghi kà'ni gheli Gilîs itu ni Xerxes. Herodoutus n-be meyn iwo kûm tèyn ta wu nà fayti fè'ti ta ghi kè'ni ni nte' Atin bê iwo kûm michya ta ghi nà chfi a ànle ghi nyò' ichi jæ ta ka ghi na tim a.	Persians used fire arrows against the Greeks in the days of Xerxes. Herodotus makes reference to these in his description of the attack against the citadel at Athens, referring to arrows dipped in tar and set afire before shooting them.
Thucydides, a ŋwà'lì nì ŋweyn kûm tìghoŋ ti Pelònesìyà nà faytî fe'tì ta gheli Spatà ta ghi nin læ jìŋ kali Platea, "Gheli Platea n-læ bà'li afo nìn inkà' ghi lì tom azi a mbàyn nì àŋena kè'nì atuŋ kì (a gheli Spatà bà'lì.) (Kè nà mòmsì si bà'lì si chwò kè si nà faytî keli àlê' a dyefini-a ivis mîchya nì àŋena.) Àŋena n-læ meyn boŋ bà'lì kimi ìfwo idyotini nì gvi si nyamsì nì ìfwo itaŋìni si nà kiŋtì asi afo kì a ghi bà'lì nì nkà'. Ghi nà faytî tỳen si gàmtì na afo kì a ghi fèlì nì nkà' nì gheli ghi felini na ka ivis na bzi-ati- à ku a."	Thucydides, in his book on the Peloponessian wars describes the Spartans in the siege of Platea, "The Plateans constructed a wooden frame which they set upon the top of their own wall opposite the mound (built by Spartans). [They were trying to outbuild each other to get the high angle of fire for their arrows.] They also constructed curtains of skins and hides to protect the front of the wooden platform. These were designed to protect the woodwork and the workers against the blazing arrows of the Spartans."
Wùl Rome wèyn a wu nà nya' mìtitî tèyn ghi toŋtî na Livy, a "ŋwà'lì mìtitî" nì ŋweyn, fayti fè'tì ta ghi n-læ jìŋ kali Sagumtum si nù, a ghi tì ma gheli Saguntum ni meyn fayti mìchya mì ìvìs fi be-a si nì si tim nì lobà. "Gheli Sangutum nà nû nì finchya fili fi ghi toŋtî na follerica, fi keli akoŋ a fîkà' fi kfisi, ki jîŋ kal ki ibyas ì jìm, a bu ki àlè' ghè a ifò i ŋweyni fvì ateyn. Alè' nâ kèynà ki ghi ìbyâs kì ighel nà ghi ma ghi lom nì àlè-a fî yò' nì afo a fimni a.	The Roman historian Livy, in his "History", described the siege of Saguntum in which the Saguntians had designed giant darts to be fired by a catapult. "There was used by the Saguntines a missile called follerica, with the shaft of a fir tree, and round in all its parts, except at the point from which the iron projected. This part, which was square, they bound with tow and smeared with pitch.
"Mitì afo kì a ki nin læ ni na ghi na fâyn afo ighòŋ nâ kèynà, no mi ta ghi chu' a ki gvi fâŋ kì a ànkiŋtì ighòŋ fan tì zì iwùyn, nà ghi bòm ta, ghi nà se si tim, abâs a àntêynì à nà ghi ivìs, ndû nì àdya'a, byæsi ivis, nî sugè' a yì ma' ànkiŋtì a ŋweyn na ghi ma afo kà'a ki ku iwuyn ŋweyn."	"But what caused the greatest fear with this weapon, even though it should stick in the shield and did not penetrate into the body, was that when it was discharged with the middle part on fire, it bore along a much greater flame produced by the mere motion, and obliged the soldier to drop his shield and expose himself."
Gheli i bi yi lutî ghi na, "sî wul i bi vzi", alê' kì a michya lûm chuŋ fvî ateyn.	of the wicked literally, "of the wicked one", the source of the fiery darts.
Efesùs 6: 17	Ephesians 6:17
Yì li k ì mɨ ìbœ̂ zɨ a Fɨyìnì fɨ n-bœ̀sɨ zɨ sɨ afol ighòŋ, lì Àyvɨs kì a Fɨyìnì fɨ n-fu ma à ti iwo i Fɨyìni sɨ a Fɨnyùe.	"And receive the helmet of salvation, and the sword provided by the Holy Spirit, which is the Word of God."

Fî lì ''fs ì sɨ, (iwo i chowsɨnɨ-i), ta àbâs afo ìghòŋ''.	and take "receive, (imperative), as an item of equipment"
Afol ibœperikephalaia, yi lutî ghi na "afo ghi lêm	the helmet of salvation the perikephalaia, literally
dz i a atu", tèyn, abâs ìghòŋ a ghɨ, "àfol".	"something placed around the head", so, in the military,
	"helmet".

À n-ghi wul àtèyni ta ghi n-bê na wù nî wu bœ, wùl àntêyni nâ wèyn ghi atu (ni ikfa'ti i ŋweyni, ni ìcho'ni-I, ni si nà kya si a ngeŋ na wù n-ghi, ni ìkue, ni finì fi mbi). Yì nin ghi ki nô a jûŋ na ghi li afol nà fè'ni ìbœ ateyn.	It is the soul which is said to be saved; and the soul is in the head (with its mentality, volition, self-consciousness, emotion, sin nature). So it appropriate that the helmet is used to represent salvation.
Gheli Rome nà keli nô ifyol i jûŋ a mbzi i mu. Tila' ti li ti nà keli ifyol ma ghi lim ni ndzisi, gvisi nyâmsi ni ivifi, ni minkò', kimi ni ghi li. Afol a gheli Rome nà keli afo ghi kalì ghôf idyèl, kiŋti asi, kalì gvî a jim ni ibyâl itoŋ. ifyol i sugè'si nà keli afo ki ta abuyn atu ateyn ma ghi duŋti meyn tivîl ateyn, kesa ifwo i njeŋlini, ki aleŋ ghè a wùl nin ghi ateyn.	The Romans had the best helmet of the ancient world. Many other nations used helmets of cloth wrappings, animal hides or bones, or hooves, etc. The Roman helmet had chinstrap, visor, and came down to cover the back and sides of the neck. Officers' helmets had a ridge on top on which was mounted plumage or some sort of brush, depending on the rank.
Hyâs afol a Rome nà ghi: nkfi gvì nyàm, ma ghi ni meyn yì bol taka wùl na su à ki nà ghi a jûŋ fî ku ŋweyn, afol ateyn nà ghi afo ma ghi tzì i tzi sî sugè'sì, kesa afo ma ghi lòm nì akas sî sugè' sìsì a si nin tisi tisi, akas a ghi ta ghi su ivîl ateyn, nì nkfi zì a yì n-chwô idyèl. Sugè' ìfelini zì a yi na ngaŋtì na keli àfol a gûl ni silvà si ilvi a fî a ghi nin ku ivi ateyn.	The parts of the Roman helmet were: a lining of leather, softened for comfort and good fit; the helmet itself which was a bronze casque for the soldier, or iron alloy for officers; a metal crest for the plume; and a chinstrap. The highest ranking officers had gold and silver alloy helmets for parade dress.
Afol nâ àkèynà nɨn lî àlê' a mɨwolɨ sɨ lì kûm ìye'i yi kûm ìbœ̀.	The helmet represents many principles of doctrine associated with salvation.
Nì fìnyue fi Ayvis fimachaira ta ghi si ghi ma ghi nî meyn tòŋti. Iwo iyèynì na machaira n-ghi izi-ì a ghi cho' meyn afêyn, fì ghi a Hibìlù 4: 12, ma à cho' Ayvis a Ŋwa'ni-a ta wù nà tisi ta ghi nin nyâ' ŋwà'lì Fiyìnì.	and the sword of the Spirit the machaira mentioned before. The word machaira was chosen here, and in Hebrews 4:12, by the Holy Spirit during inspiration.
Tìnkì ti mînyùe nà dvî ki tèyn ta ghi nà keli a mbzi ì mu:	There were many types of swords used in the ancient world:
Romphaia nà sâŋtỉ ghị a tô' keli gheli Gaul itu' nì Julius Caesar. Ghi nà ghali nì iwu i bwo, ghi ntàmsì ntufa si chem a nfama idyèf, ilvi fi li keli ki ichfi i mò', ilvi fi li, a bò, ghi li à teyntî àfyeyn a ghêl atyen nì itu. Sugè'si "Barbarian si" nà faytî kef i kef ni àsaŋtì a Fînyùe nâ àkèynà, vìsî ngeŋ ŋweyn ma ghi lì a ghi su ŋweyn nì machaira.	The romphaia was a broadsword used mostly by the Gauls of Julius Caesar's time. It was used with both hands, was six to eight feet long, sometimes with one edge, sometimes two, and used to hack off limbs and heads. The "barbarian" soldiers made great slicing sweeps with the broadsword, leaving himself open for thrusts of the machaira.
Ghelɨ Persia nà nû nì zephos, afo ighòŋ ghɨ chu' ɨ chu' kɨ kelɨ àlê' a chobtɨnɨ-a, kal ta ichɨ I ŋwà'lɨ mɨtì kelɨ wi àlê' a sɨ nɨ-a.	The Persians used the zephos, a thrusting weapon with a point, rounded like a pencil, but with no cutting edge.
À na ghi a Fînuye fi akinakes, iwo i to-I kwo ghi dzi àlè' ghè a ghi nin ghal ateyn ni dzi zi a ghi lom fi na so ateyn. À na ghi ki nô finyùe ghi laf i laf ateyn fi tò' to wi a ìnù. Dolon nà ghi finyùe lêyti ghi a mbàŋ kesa a nkuna a tò' keli gheli ghì a àŋena nin ndû si	In the akinakes sword, the emphasis was on the handle and the ornate decoration. It was actually a dress sword and was not considered a serious combat weapon. The dolon was a sword hidden in a cane or riding crop and used mostly by assassins.

zue wul.	
Vegetius n-fayti meyn fè'tì ta machaira na ghi ta wù n-fu itebti sî sugè'si Rome. "Ghi ye'î àŋena na ka ghi na si i si, mitì chu' i chu' i, nì fìnyùe fi. Gheli Rome nà nî ghi nà chye' wi ki chye' gheli ghì a ghi n- nû nì ichfi fînyùe, mitì yeyn gheli nâ ghèyn ghi boynî si tim si yi. Si chu' nì ichfî, no mi ilvi ta wà chu' nì àdya'a, n-nyaŋsî zue wi, bòm ta ilwê' itwo iwùyn nin ghi ma ghi kiŋti meyn nì ivifi nì ifwo ighòŋ. Si a nyiŋ, isû, no mi ta yi nà kû' zi ki si ilæ, lum nyaŋsì zue ki zue. Kìmi tèyn, a nâ ghi ta ghi n- gvêlì (nì fìnyùe fi saŋtinifi), a yi na to ta ka wùl faŋ tì làysì ikœ itwo nì ìchi ibi na wu ke' andayn. Si a nyiŋ, iwuyn nâ ghi ma afo lì ki bû kùm ilvi ta ghi sù i su, a mbàynì sfi ichfî fînyùe jæ ta ka wù yeyn fìnyùe fi ateyn."	The machaira is described by Vegetius in his Military Instructions to the Romans. "They likewise taught not to cut, but to thrust, with the sword. For the Romans not only made jest of those who fought with the edge of a weapon, but always found them an easy conquest. A stroke with the edge, though made with ever so much force, seldom kills, as the vital parts of the body are defended both by bones and armor. On the contrary, a stab, although it penetrates only a few inches, is usually fatal. Besides, in the attitude of striking [with the broadsword], it is impossible to avoid exposing the right arm and side. On the other hand, the body is covered when a thrust is given, and the enemy receives the point before he sees the sword."
Wul vz ì a wù n-nû n ì machaira na ghɨ kelɨ ànkɨŋtɨ, lum ghɨ faytɨ ti, lum ghɨ gvɨtɨ kɨ sɨ kɨŋtɨ kesa sɨ ke'nɨ.	The user of the machaira is always covered, always protected, always on balance, and always ready for defense or attack.
Fɨ ayvɨs, iwo i fɨyìnì finyùe ma fɨ lù ayvɨs a ŋwa'nɨ- a. a ghɨ, iwo I Fɨyìnì.	of the Spirit, the Word of God. "the sword from the source of the Holy Spirit, namely, the Word of God.
Ighe'nɨ nɨ sɨ nà kya sɨ nì ifêl I Fɨyìnì n-fvɨ kɨ ta wùl lì bèŋsɨ faytɨ yè'i ìwo I Fɨyìnì nà nî awo nɨ itof ɨ zɨ a yì fvì a iye'i iwo i Fɨyìnì. Afêyn nɨn ghɨ ikà'sɨ awo kûm ìye'i iwo Fɨyìnì:	Maturity and the ability to do God's work comes through years of study of God's Word and practice in using doctrinal principles. Following is a review of the doctrinal ideas found in:
2 Timotì 2: 15	2 Timothy 2:15
Mòmsi nô nì àdya' a si nì na Fìyìnì fì yeyn na wà n- ghi wul ì felini vzì a wù n-wumî wì si nà nî ifêl I ŋweyn, fî ye'î ki samo' zì a yì n-ghi a ntum ì jùŋ nì nfeynfi.	Be diligent to present yourself approved to God, a worker who does not need to be ashamed, rightly dividing the word of truth.
Mòmsima yi lù iwo i Gilîs a ghi spoudzo yi ghi na "si nà ghabli à, si nà kôŋ si, si fvitì nì ngeŋ i yi-à". Yi keli iwo zi yi n-bê chow na "ye'i". À n-lutî ghi ki nô dzi ìchi yi ba'sî kimi si nà kfa'tì a jûŋ iwo fî tziyn và na wà nà ye'î iwo i Fiyìnì minchi in jim. Ghi kà' a ghi bèynsi kimi ìwo nâ yèynì na "mòmsi ki dzi si jim". A ghi ìwo ma ghi chwòsi chwòsi.	Be diligent from the Greek word spoudzo meaning "to be industrious, eager, to be diligent, to exert oneself". It has a stronger meaning than "study". It is actually a way of life which includes the proper mental attitude and motivation to learn Bible doctrine daily. This word could be translated "make every effort". And it is a command.
Si fu ngeŋ i yi-à, kèsa, "mòmsi nô dzi si jim si timi ni ngeŋ i yi-à". Yi n-dyêyn na wà momsi dzi si jim si lèm atu, si nà fsisi iwo i Fîyìnì ki ta yi n-ghi, si lì iwo i Fîyìnì si iwo l yi asi-i. Iwo zi a wà nin zi a ifêl ni Bôbo nin ghi na wà na chî nchîni Kilitùs.	to present yourself o r, "to make every effort to represent yourself". It means to make every effort to concentrate, to be objective to doctrine. to give priority to the Word of God. The reason that you are entering the Lord's work is to live the life of Christ.

Ghi bimî và''si chwò imômsi''. Iwo ito-I n-ghi àlàyn kùm na wà chwò, a ghi wi ife. Ta ka wà na faytî fêli ta wùl i bimini, wà keli si ye'i (imôm #1), wa fî keli si nà chî ìwo zi a wà yè'i (imôm #2).	approved "to pass an exam". The emphasis is on success, not failure. To be a successful Christian worker, you must study (Test #1), and you must use what you study (Test #2).
Wà kà' a wà na ye'î kûm ìbayn Iŋwa' nì Fiyìnì fi a? Imôm atyen nin ghi na iwo zì a wà nin ye'i yi n-ghi samo' a? A wà kà' a wà na felà na Fiyìnì fi keli ikfim a? Imôm ateyn nin gvî ki ilvi ta wà n-chi iwo ateyn, na wà chî iwo zì a F iyìnì fi nì salu ,a wà chî izi-ì a wà nî si a ngeŋ a, wà n-ye'tî wûl ma a Fiyìnì a? Wà kà' a wà fayti mitù a, nàytì ndzisi a, nyà' ŋwà'lì kì si fu ikfim sî Fiyìnì fi a? Imôm ateyn I nin ghi ki na, wà n- kya si nì awo nâ àkèyna.	Can you teach to the glory of God? The test is on the accuracy of what you teach. Can you work to the Glory of God? The test comes when you apply, whether you use Grace or legalism, whether you depend upon man or God. Can you fix a car, iron a shirt, type a letter to the glory of God? The test is on whether you know how to do this.
Wul i fèliniergateis, wul i gvèynsi, ngàn àfyà', i wul wu fêli milvi in jim. Iwo nâ yèynì nin bê wul ta wù n-ghi iwo a fî a ghi ghi ndù ki ndu, ilvi ni ilvi, ghi wi i fi, fom wi, awo kì a ki n-kêynsi ghi ichi. À nà ghi a mbzi ì mu yi nà bê ìwo tèyn ta si nà yisi nyamsi, fèli a gvêyn, yès ikan, kimi ni a li a.	workman ergateis, an agricultural worker, a laborer, a routine worker. This word indicates one who is involved in the mundane, routine, ordinary, distasteful, or dull things in life. In the ancient world it meant feeding the cattle, working in the fields, cleaning out the barn, etc.
No mɨ ìwo ì kà n-ghɨ ma ghɨ kà' a ghɨ ni sî Bôbo, nchînɨ kɨlitèynsɨ nɨn so àfo. Iwo I to-I alè' nâ ghàyn nɨn ghɨ sɨ nà nî mɨwolɨ ɨ ntelâ, mɨwolɨ mzɨ a ghɨ n-nî mɨlvɨ ɨn jɨm kɨ sɨ Fɨyini fɨ.	Any task can be done as unto the Lord; the Christian life is fantastic. The emphasis here is on doing small, routine things as unto the Lord. Stay in fellowship and wait for God's promotion.
Keli wi si nà wumi àYi lutî ghi na, ba'sî ni iwo zi a ngùn àteyn,"wul i felini wu wumî wi". Wà nin keli wi si nà wumî alen ghè a ghi tom và ateyn a nchîni ilvi ta wà keli ifèl yi layn a. No mi wul i bimini i kfà nin ghi ifèl i fibli i. Wul i felini ta kilitèyn nin keli si nà keli ikfâ'ti dzi a iwo fî a ghi nì salû kesî wì awo kì n-ghi ki ghi, kèsa gheli ghì a ghi n-chi wi ichi ito-i. Wu keli si nà keli awo a junà nâ àkèynà a nweyn a nchûni jlf ta ka wù jeli fvi.	needeth not to be ashamed literally, with the previous word, "a not-ashamed workman". You don't have to be ashamed of your station in life if you have an honest vocation. Every believer is in full time service. A Christian worker must keep grace oriented and not despise the ordinary things, or those who live an "ordinary" life. And he must have these qualities before moving out.
Faytî gwôtì ìwo i Fîyìnì''si si si teyn a mbaŋi, si luti si fê' àtì-ati''. Lî ìye'i iwo I Fîyìnì si gàmtì na ka ghi bilà ndû zi a ndosi ànkaŋ, a ghi inòyn, si faŋ ki ni ìfayti ibèysi iwo i Fîyìnì fî chî ateyn. Yi n-gàmtì na wùl na chî nchîni gvî ku'à wì, sè'tî wì, mifòŋli in lì ghi wi ta wù n-bim jêlì ateyn. Tèyn ànkùmtì a Timotì 2: 15 bè na, '' Mòmsi nô ni àdya' a si nì na Fiyìnì fi yeyn na wà n-ghi wul i felini vzi a wù n-wumî wì si nà nî ifêl I ŋweyn, fî ye'î ki samo' zi a yì n-ghi a ntum ì jùŋ ni nfeynfi.''	rightly dividing with the word of truth "to cut straight, to line out a straight path." Use Bible doctrine to keep from straying into the cults, into the movements, to stay with accurate interpretation and application of the Word of God. This enables a life with no detours, no hangups, no blind alleys. Therefore, the 2 Timothy 2:15 says, "Making every effort to represent yourself approved to God, an irreproachable worker cutting a straight path with the Word of Truth."

Iboys i	Blessing
Efesùs 1: 3 "Ghesinà na ko'si Fiyini i Bò Bôbo ghesinà Jisos Christ. Fi boysi meyn ghesinà ayvis nô ni ifwo i jûŋ i jim vzi a wu n-fvî iyvi toynî a Christ.	Ephesians 1:3 "Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ who has blessed us with all spiritual blessings:"
lyèynì nɨn ghɨ ìye'i kûm iwo i yèynì a ŋwà'lɨ mɨkàyn ɨn fɨ na "iboysɨ". Ghesɨnà na kelɨ sɨ bèynsɨ tɨbvɨf tèyntɨ têyn:	This is a study of the New Testament word "blessing". We expect to answer the following questions:
 Iwo i yèynì na "iboysi" nɨn ghɨ na gha? 	What does the word "blessing" mean?
 Fiyini fi nin boysi ti a ghesinà? Wù n-boysi ghesinà ni ghà? 	• How does God bless us? What does He bless us with?
 À n-ghi nô tiboysi tikà a Fiyini fi nin fû si ghesina? 	• What are the blessings that God gives?
 Ghesinà nin kelî ti a tiboysi nâ tèynti a, fî nî nô ghà ni in tèyn ti a? 	• How do we get these blessings, and how do we make use of them?
 Ghesinà lì a ghi na ghi ti tiboysi si gheli ghi li a? 	• How can we be a blessing to others?
NÔ ÌWO Ì YÈYNÌ NA IBOYS I	THE CONCEPT OF BLESSING
Awo nɨn ghɨ à tal Gɨlîk Mɨnkàyn ɨn fɨ faytɨ bà'sɨ sɨ ìwo i yeynì itaŋi kfaŋ na "blessing".	There are three New Testament Greek words related directly to the English word "blessing".
(eulogeitos) nɨn ghɨ fè'tɨ ta iwo nɨn ghɨ yi ghɨ na, "sɨ nà taŋî a jûŋ kum à, beŋtɨ à"	(eulogeitos) is an adjective meaning "well spoken of; praised"
(e ulogew) n-ghi ìwo i ni i ni-i: "si taŋi a jûŋ kum à, si tim ikfim, si jàŋ si su'si adya' atem a juŋà ni Fiyìnì fi"	(eulogew) is a verb: "to speak well of; to praise; to call down God's gracious power"
(eulogia) n-ghɨ izɨyn afo, ghɨ na "ɨkfɨm, itaŋi i juŋì"	(eulogia) is the noun form, meaning "praise; fine speaking"
Awo nâ kèynà nà tô' fv î ko' wi ta ghel i Gìlîs nà taŋi s i a mu. Awo tèyn a n-tô' fvî itaŋi n ì gheli Hibìlù, iwo kûm ìboys i n i n ghi ma yi nyàl i nyal a Mîkàyn in Mû.	These words show up very seldom in Greek classical writing. The concepts are Hebrew in origin, and the idea of blessing permeates the Old Testament. The New Testament Greek words are direct translations from
Awo nà àkèynà a Mikàyn in Fi nin ghi ma ghi bèynsi a itani Hibilù. Kimi àwo nâ àkèynà itani Gilîs n-ghi ma ghi tonti meyn chwò ngali 400 a ibèynsi i Septuagint (Ibeynsi Mikàyn Mû a Gilîk) na ki na ghi ta awo kì a ki n-ghi itanî Hibilù kûm ìboysi.	Hebrew. These same Greek words are used more than 400 times in the Septuagint (the Greek translation of the Old Testament) to represent the Hebrew concepts of blessing
a itaŋi Hibìlù. Kìmi àwo nâ àkèynà itaŋi Gìlîs n-ghi ma ghi toŋti meyn chwò ngali 400 a ibèynsi i Septuagint (Ibeynsî Mîkàyn Mû a Gilîk) na ki na ghi	times in the Septuagint (the Greek translation of the Old

ndo kèyn njvàsi bò (Dìtèlonomì 33: 1 si nà ndu à).	Twelve Tribes (Deut. 33:1 ff).
Iwo kûm "ìboysi" nà bà'sî kìmi nì iwo si yi i yi afo, dyâŋsì ìboysi sî bà atu nì wàyn. Jekòb n-læ boysi Josèf a Ŋwà'lì Nzìti 48: 15, nì woyn Josèf ì bò, Efilèm nì Mànasè'. Jekòn n-læ lì ìkœ itwo nì ŋweyn lèm atu nì Efilèm, no mi ta wù nà ghi wayn itwelâ.	The idea of "blessing" was also closely related to the question of inheritance, passing blessing from father to son. Jacob blessed Joseph in Gen. 48:15, and Joseph's two sons, Ephraim and Manasseh. Jacob put his right hand on Ephraim's head, although he was the younger.
À n-ghi a ŋwà'lì Fìyìnì ghi bè na iboysi nì ndi nin ghi ghi mâ' su'si à ijwàŋ ìbwò si chem a tal. Si a chfiti, iwo i lî nin ghi kûm ndi ma yì jeli meyn ijwâŋ ì kfà, iboynsi si ye'i ma yi lu sî Fìyìnì fì sî ìsas i ndo zì a yi nin yini wi aka' à mò' nì nfeynfi.	In the Bible both blessing and cursing are said to be passed down through two or more generations. For example, there is the concept of the four generation curse, divine discipline for a family that is out of fellowship.
À n ì n ghɨ a chînɨ kɨlitèynsɨ, afo kì a ghesɨnà nɨn chwòsɨ kâysɨ sɨ woyn ghesɨnà na ghɨ yɨ, kɨ n-ghɨ abàs a yvɨs, abàs iye'i.	In the Christian life, the inheritance that we pass down to our children is spiritual, doctrinal.
Ta yi n-gh i	Definition
Ngè' si bè ta iwo yèynì na "iboysi" nin ghi, ghi bòm ta ghi bû bèynsi gvì ki àtì-ati a itaŋi Gilîk. Iwo yèyni na "iboysi" ghi ma ghi lòyn i loyn yi gvî nà kê' tèyn layn bòm ta ghi bèysi mêyn chwòsi atu, a ghi ta yi nin luti ghi ki ta iwo zi a yi nin læ fim fvi ateyn.	The problem of definition of the word "blessing" is that it is not a direct translation from the Greek. The word "blessing" is a borrowed word which has attained its present day meaning by reason of long usage, rather than by etymological accuracy.
Ta yi nɨn ghɨ a ŋwà'lɨ ghè a yì n-faytɨ fè'tɨ aow, World Book.	From the World Book Dictionary:
1a."Si lèm si a nyiŋ (afo) abàs iwo i ko'si, dzi zi a ghi nî, kesa ijêm" si achfiti., "Bishop ti meyn boysi chôs ì fi"	1a. "to consecrate (a thing) by religious rite, formula, or prayer" e.g., "the bishop blessed the new church"
1b. "sɨ nì na kɨ nà ŋwa'à kesa ghɨ sɨ a nyɨŋ." Sɨ achfɨtɨ.,"Fɨyìnì fɨ boysɨ mɨchɨ 7 ɨ tom sɨ a nyɨŋ", Ŋwà'lɨ Nzɨtɨ 2: 3.	1b. "to make holy or sacred." e.g., "And God blessed the 7th day and sanctified it", Genesis 2:3
 "si bvif atem a juŋà ni Fiyìnì fi, si lèm ki isas atem a juŋà ni Fiyìnì fi kèsà ikiŋtì", si achfiti., Fiyìnì fi boysi nànabàba" 	2. "to ask God's favor for; to commend to God's favor or protection", e.g., "God bless mommydaddy"
3. "sɨ nà mè'nɨ njùŋ kum à, sɨ nà ghɨ nɨ ìsaŋlɨ-i kum à"	3. "to wish good for; to feel grateful to"
4. "sɨ nì na isaŋlɨ-i na ghɨ kesa atu a juŋà"	4. "to make happy or fortunate"
5. "sɨ bèŋ, sɨ fu ɨkfɨm, sɨ nà bê na kɨ ŋwa'à"	5. "to praise, to glorify, to call holy"
6. "sɨ kɨŋtɨ kesa sɨ tàmtɨ na kà iwo i bzɨ-i gayn", sɨ achfɨtɨ "Fɨyìnì fɨ boysɨ ndo yèyn"	6. "to guard or protect from evil", e.g. "God bless this house"
7. "sɨ nì nchwæ ànwâmnɨ atu, sɨ bà' iwo i bzɨ-i	7. "to make the sign of the Cross over; to ward off evil"
Ibvif: À n-ghi bòm gha ta ghi n-læ lì iwo i yèynì itaŋî kfan na "blessing" na yi li alê' a (eulogeitos) a?	Question: Why was the English word "blessing" chosen to represent (eulogeitos).

Ibeynsi attend ni ghi a ŋwà'li Oxford English Dictionary (OED)- a ghi ŋwà'li ìbemni ì mò' zi a mbzi a yì n-fayti ka'si awo.	The answer is found in Oxford English Dictionary (OED) -> one of the world's greatest detective books.
OED: St BOYSt	OED: to bless
1. "Sɨ nì na kɨ na ghɨ sɨ a nyɨŋ, sɨ ŋwà'sɨ (afo)".	1. "to make sacred; to hallow (something)".
"iwo yèynì na "sɨ boysɨ" nɨn ghɨ ma yi lu a Teutonic (Jaŋmâyn) imu a ghɨ na bletsian, ma yi lù a mɨlùŋ mɨ nyam ìfu nɨ begèysɨ. À n-ghɨ a Jaŋmâyn: das Blut. Itaŋi kfaŋ: blood.	"The word "bless" is from the Old Teutonic (German) bletsian, from heathen blood sacrifices. German: das Blut. English: blood.
"yi na dyêyn na, 'sɨ chwæ̀ (sɨ ku afo a dzɨ ì lì) nɨ mɨlûŋ (kesa nyam ta ghɨ sɨ sɨ àyòŋnɨ).	"The meaning, then, was 'to mark (or affect in some way) with blood (or a sacrificial animal)'.
"itof iwo nâ yèynì na "sɨ boysɨ" ta ghɨ n-bà'lɨ ko'sɨ nà ghɨ bòm ta ghɨ n-læ meyn zɨtɨ nà nyaŋsɨ beysɨ (a iko'sɨ a chôsɨ Ingɨlàn sɨ mu sɨ) ta ghɨ bèynsɨ iwo i yèynì itaŋi Latɨn (benedicere) nɨ yèynì itaŋi Gɨlîk na (eulogeitos)."	"The sense development of the word 'bless' was greatly influenced by its having been chosen (in the early English church ceremonies) to translate the Latin (benedicere) and the Greek (eulogeitos)."
(Ngò'sɨ iwo zɨ a OED bè kum à)	(End of OED comment)
I yèyn nâ yèynì nɨ kôynɨ nɨ dzɨ zɨ a iwo yèynì na "iboysɨ" boŋ lèma ateyn a Ŋwà'lɨ Fɨyinì. A n-ghɨ a Mɨkàyn ɨn Mu. Iwo yèynì itaŋi Hibɨlù na (bawrahk), yi ghɨ na "sɨ ngu", na ghɨ ghɨ lì a dzɨsɨ a dzɨsɨ ngalì ngali ɨvɨ sɨ dyèyn ɨkfɨm ɨ fu nɨ kesa iko'sɨ. Wùl nà nî wu laŋ ilvɨ asɨ nɨ fòyn sɨ fu ɨkfɨm, kèsa sɨ fu àyòŋnɨ kûm ìwo. Kɨmɨ ighel ta wà lì a wà laŋ ɨlvɨ sɨ Fɨyìnì fɨ sɨ ko'sɨ, sɨ fu ɨkfɨm, sɨ fu àyòŋnɨ, sɨ mà' ɨwu.	This concurs very well with the origin of the concept of "blessing" in the Bible In the OT, the Hebrew word (baw- rahk'), meaning "to kneel", was used one way or another hundreds of times to convey the meaning of respect or adoration. You would kneel before a king in respect, or to offer thanks for something. Of course, you would kneel to God in adoration, praise, thanksgiving, supplication.
Gheli ghì a ghi nà bêynsi Septuagint (LXX) n-læ cho' iwo yèynì itaŋi Gilîk na (eulogeitos) na yi li àlê' a (baw-rahk) (chwò ngalì 400). Tèyn, antêyni ni gheli Jûsi ghì a ghi nà taŋi itaŋi Gilîk, a na ghi iwo zi a ghi nà nyaŋsi lì fu ìko'si ateyn, ni àyòŋni à fu ni à, ni ikfim, kimi ni a li a.	The Septuagint (LXX) translators chose the Greek (eulogeitos) to represent (baw-rahk') (more than 400 times). So, among Greek speaking Jews, this was a common word for praise, thanks-giving, respect, etc.
Ghel i ghì a ghi nà nyâ' a Latìn, na li a dzi ghi nî iwo i (benedicere) si bèynsì a Gìlîk, cho'nî si lì iwo teyn kì ta yi n-bê.	Latin writers used the verb form (benedicere) to translate the Greek, preferring to offer the literal sense of the Greek.
Mɨ n-kfâ' na àŋena na lutî kɨŋ kɨ ìwo itaŋi kfaŋ ta ka àŋena soli fvɨ a dzɨ a fɨ a ghelɨ Katɨlî na bêysɨ awo kɨ itaŋi Latɨn ateyn.	I think they wanted a strictly English word so they could get away from the Catholic Latin expressions.
Iwo yèynì na "sɨ boysɨ" nà ghɨ bula ghɨ bêynsɨ kɨ ta yi nà ghɨ, mɨtì yi nà kelɨ ìwo abàs iko'sɨ, àŋena nà lî kɨ li no mɨ ta à læ nà ghɨ iwo i Begèynsɨ.	The word "bless" was not a literal translation, but it had religious overtones, and they used it even though it had come from a heathen source.
Tèyn, kì ilwê' si ìdvì wu dyef à, Jûsì, begèynsì, Kìlitèyn, ghi lì awo ateyn kì si fìnì nì iwo yèynì na "si	So, there was a long and varied series of associations - Jewish, heathen, Christian - to blend in the English use of

boys i ".	the word "bless".
Bòm tèyn-"blessing" nɨn ghɨ ìwo àntêynɨ ìbèysɨ nɨ kɨlitèynsɨ bòm ta ghɨ bèysɨ meyn chwòsɨ atu. Mɨtì bula yi bèynsɨ fvɨsɨ àtì-ati iwo yèynì na (eulogeitos)!	Therefore - "blessing" is a word which has a position in Christian vocabulary by reason of long-standing usage. But it does not directly translate (eulogeitos)!
MłTÌ- ibeynsi i fi i li nin ghi ta ghi bèynsi ki àtì-ati, a ghi ìbêynsi nâ yèynì a mi n-fu ikfim. À n-ghi ìbêynsi itaŋi Bànya, iwo i yèynì na (bandito) n-ghi ìwo ma yi kù'tì chwò i chwo iwo afêyn na (bendecir).	BUT - there is a modern version which *does* have a direct translation, and it is to this version that I pay honor. The version is the Spanish. In Ephesians 1:3 in the Spanish, the word (bendito) is the part participle of the verb (bendecir).
Yi n-lut î gh i na "s i nà bê awo a juŋà kèsa taŋî ìtaŋi i junì.	It means, literally, "to say good things or good words".
Gheli ghì a ghi nin tani itanî Bànya n-kfà' wì iwo zi a iwo nâ yèynì nin ghi ìnyeyni. Decir nin ghi ìwo ghi nyansi tontî itani Bànya. Gheli ghì a ghi nà bêynsi nà tò' keli wi bò awo si nà fvisi à ta gheli itani i kfan, tèyn ànena bèynsi ki àtì-ati itani Gilîk (toynî a Latin).	There is no doubt to Spanish speaking people what this word means. Decir is one of the most common Spanish words. The translators had no extra baggage from the English, so they translated directly from the Greek (via the Latin).
lwo zì a ghi nin ghi ta bendicion itaŋi kfaŋ nì ghi "benediction", ma ghi lì kìmi a Gìlîk toyni a Latìn.	The English equivalent to bendición is "benediction", also from the Greek by way of Latin.
Tèyn, (eulogeitos)= benedicere=bendicion=benediction="ikfim"	So, (eulogeitos) => benedicere => bendición => benediction => "praise"
IBOYS I A ŊWÀ'L Ì F Ì YÌNÌ	BLESSING IN THE BIBLE
IBOYSt A ŊWÀ'LÌ FÌYÌNÌ Iwo yèynì na "sɨ boysɨ" nɨn yeyn kèlî na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ fî ghɨ Fɨiyìnì. Yi n-bê sɨ ghesɨnà na ghɨ lì a ghɨ na kya na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ nà fî kelɨ ìsaŋlì antèynɨ bòm wul vzɨ nɨ afo kì a wù n-ghɨ àkeyna.	BLESSING IN THE BIBLE The word "blessing" recognizes the existence and deity of God. It tells us that we can be aware of His existence and have inner happiness because of who and what He is.
lwo yèynì na "sɨ boysɨ" nɨn yeyn kèlî na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ fî ghɨ Fɨiyìnì. Yi n-bê sɨ ghesɨnà na ghɨ lì a ghɨ na kya na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ nà fî kelɨ ìsaŋlì antèynɨ bòm	The word "blessing" recognizes the existence and deity of God. It tells us that we can be aware of His existence and
Iwo yèynì na "sɨ boysɨ" nɨn yeyn kèlî na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ fî ghɨ Fɨiyìnì. Yi n-bê sɨ ghesɨnà na ghɨ lì a ghɨ na kya na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ nà fî kelɨ ìsaŋlì antèynɨ bòm wul vzɨ nɨ afo kì a wù n-ghɨ àkeyna. Yi n-boŋ bê kɨmɨ sɨ ghesɨnà na, itaŋî Gɨlîk, na Fɨyìnì fɨ nɨn kfâ'tɨ ghesɨnà nɨ atem a juŋà, ma wù n-ku ikfà'tɨ nɨ ìkoŋì, atem a jùŋà, ikoynsɨ isuyn sɨ ghesɨnà jæ ta	The word "blessing" recognizes the existence and deity of God. It tells us that we can be aware of His existence and have inner happiness because of who and what He is. It also tell us, from the Greek, that God was thinking about us in favorable terms, that He had a mental attitude of love, grace, and mercy toward us from before the

Efesùs 1: 3 n-bè ìwo kûm ta Fiyini fi ziti ghesinà bêynsi.	Ephesians 1:3 deals with God's initiation and our response.
Iboysi-I nin zitì atem nì Fìyìnì fì (ikôŋ, atem a juŋà, "taŋî àwo a juŋà", inki ikfà'tì a tzìyn ìkfâ'tì I ŋweyni.	Blessing begins in the mind of God (Love, Grace, "Good Words", a Frame of Reference influenced by His thinking)
bòm tèyn, à n-fu ŋweyn "tɨboysɨ tɨ jɨm" sɨ ghesɨnà.	therefore, He gives us "all blessings"
Kìlitèyn na kelî ìwo kûm tìboysi nâ tèyntì toynî a Ŋwà'lì Fìyìnì wu fi bà'lì iku i kfà'tì si nà fu ikfim nì àyòŋnì à, "taŋî awo a juŋà" ta ka wù na dyêyn ìbemsi ateyn.	the Christian learns of these blessings through Bible study and develops a mental attitude of praise and thanks- giving, "good words" with which to express appreciation
nɨ "ìtaŋi awo a jùŋà nâ kèynà ghesɨnà nà "boysɨ" Fɨyìnì.	with these "good words" we "bless" God.
Akèynà nɨn ghɨ awo ta ghɨ li taŋi, sɨ nà kelɨ ikfa'tɨ a dzɨ nɨ Fɨyìnì fɨ. Iboysɨ-I nɨn ghɨ wi kɨ iku, mɨtì ikfa'tɨ kɨ ta iwo nɨn ghɨ, inki ikfà'tɨ ma ghɨ bà'lɨ itof iwo i Fɨyìnì.	These are words of vocabulary, of thinking divine viewpoint. Blessing is not a feeling, but objective thinking based on divine viewpoint, a Frame of Reference built by knowledge of doctrine.
Nì ìyisi-i si nà lemâ, ghesìnà bà'lì si nà kya si kfà'tì kûm Fìyìnì, yi nî na ghesìnà na ghi ma ghi kà' a ghi fsi iboysi, yvì ifom iboysi, fì nà ghi ìboysi sî gheli ghi li.	With edification we build the ability to think about God, which enables us to receive and enjoy blessing and to be a blessing to others.
Hibilù 6: 7 "Yi n-kya na gvèyn zi a ivi i nin su'i ateyn ifwo n- lemâ ateyn ma wu kà' a wu gamti wul vzi a wù n-feli nin ghi ma Fiyìnì fi n-boysi meyn.	Hebrews 6:7 "For the earth which drinks in the rain that often comes upon it, and brings forth herbs for them by whom it is dressed, receives blessing from God"
Fitoŋà fi ifè'ti iwo i Fiyìnì i lî nin ghi si nà taŋî kûm ìboysi i Fiyìnì ta yi n-ghi si gheli i jim, kesa ghi bœ meyn ma ngaŋ a.	The most basic form of evangelism is to talk about God's blessing which are available to everyone, saved or not
IFÊL SI NÌ ICHFI NDO: Si ziti a Ifêl i Gheli Ntum 14: 8- 18, ki dzi zi a Bôl ŋêyn Bànabàs n-læ lì iwo kûm ìboysi si fè'ti ntum ì jùŋ si gheli bula ghi timî nà kya Fiyìnì.	HOMEWORK: from Acts 14:8-18, determine how Paul and Barnabas used the concept of blessing to evangelize people who were completely ignorant of God.
Iwo i yèynì a njàŋ afêyn Tɨyalà tɨ Iboysɨ nɨn ghɨ ma ghɨ læ bè kɨ nô nɨ ìkfâ'tɨ i juŋì, ma ghɨ fɨsɨ a Ìzikɨl 34: 24 sɨ nà ndu à. (Jàŋ Ìzikɨl 34: 24 sɨ chem a 31)	The idea for the hymn Showers of Blessing was taken, with good intentions, from Eze. 34:24 ff. [READ Eze. 34:24 to 31]
iwêyn nin ghi ìntìmli i kayni ta wu n-bê iwo kûm ichfînì nì ìboysî-i ta yi nin lû awu nì Fìyìnì fì. Ibo'ti-i nin ghi wi afêyn, ibim ikfà'tì ghi wi, ghi si ghi ma ghi fu meyn tìboysì ti ateyn ti sì ghesìnà, kèsa lvîyn, kèsa michi in gvinî ta ghi læ luynsi awo kì a ghi bè na ki læ gayn à.	These are tremendous verses of promise and blessing from the hand of the Lord. There is no pleading here no wishful thinking, the blessings are already given to us, either now or in the future when prophecies are fulfilled.
Ghesinà chwòti ta ka ghi ni a tiboysi ti na yalà a ghesinà iwùyn, kesa, a yalà (eulogeitos), iyalà i benedicere, iyalà i bendición, iyalà i "benediction",	We should plead to be made into showers of blessing, or rather, showers of (eulogeitos), showers of benedicere, showers of bendición, showers of "benediction", showers

iyalà i ''sɨ nà taŋî awo a juŋà''.	of "good speaking".
Ki Efesùs 4: 29 sɨ nà ndu à sɨ yeyn iwo kùm itaŋi yì fu awo atem a junà.	Study Ephesians 4:29 ff on the concept of speech that ministers grace.
Yeyn kɨmɨ, Efesùs 5	See also, Ephesians 5, "neither foolishness but rather giving of thanks"
1 Bita 3: 9 Wùl i nî mb i sî và. Ka wâ nì bèyns i , ghi te và, ka wâ te bèynsi, wà keli ki si nà kwo jêm na Fiyìnì fi boysi inki wûl nâ yèynì bòm ta à n-ghi ìboysi nâ yèynì a fi n-nchfinî si fu sî và itu' ta fi chò' và.	1 Peter 3:9 not returning evil for evil or reviling for reviling, but on the contrary blessing, knowing that you were called to this, that you may inherit a blessing.
Ghesìnà nin nî ghi nà fu wi nô bòm ghà? Ghesìnɛ nin keli ìfwo wu bema ta ghesìnà yì sî bò ghesìnà, wu dvî chem ta ka ghesìnà na gwôtì fu ghi li.	Why should we not be generous? We have an enormous inheritance from our heavenly Father, enough to share with others.
Jêm 3: 10 Yì ko'sɨ Fɨyìnì nɨ chfɨ fî telɨ kɨmɨ ghelɨ nɨ ŋweyn. Yi n- kelɨ wi sɨ nà ghɨ tî a woyn-nà ghem.	James 3:10 Out of the same mouth proceed blessing and cursing. My brethren, these things ought not to be so.
Joyn 7: 38 À bɨmi mɨ ndà sɨ mà, a jvâ na fvɨ a ŋweyn ɨwùyn kɨ ighel ta Ŋwà'lɨ Fɨyìnì nɨn bê.	John 7:38 He who believes in Me, as the Scripture has said, out of his heart will flow rivers of living water."
Ghesinà nin keli si nà ghi isi i limàlimà iboysi.	We are to be fountains of blessing.
Matìyò 25: 34 A fòyn kæ bè sî gheli àtì-ati a ghi tî a ŋweyn ikœ itwo na, "Zi ghêyn a Bò wom bòysi meyn tèyn, yì zi gvì isas isa' ni ŋweyn nà yi njùŋ zi a wù n-læ fayti si zi ki ta mbzi nin læ ziti.	Matthew 25:34 Then the King will say to those on His right hand, 'Come, you blessed of My Father, inherit the kingdom prepared for you from the foundation of the world:
 Danìyêl 4: 33, 34 33Kì ilvi nâ ghè iwo zì gvì si kfeyn kûm Nìbòkànezà, ghi sàŋ ŋweyn si antêynì nì gheli wu ndù nà kfili ì nfû ta mbòŋsì, iwuyn ŋweyn sayn nì àmya'à ta ki yàlà iyvi ki nô ta ka nyuŋsi atu nì ŋweynsi lema nà ghi ki tèyn ta tiwô ti awumawum ì ngèsì ŋweyn si ghi ta ngesi ngvi. 34A nà si ghi ta ilvi ateyn kò' si gò'sì, mà, Nìbòkànezà, làysì asi àkema iyvi, itof ìyemi kasî gvì sì mà, ma bemsi ì Vzî a wù n-ngaŋti chwô nô ghì Jìm i bèŋ ŋweyn fi tim tikfim nà ko'sî vzì a wù n-chî ki samo'. 	 Daniel 4:33, 34 33 That very hour the word was fulfilled concerning Nebuchadnezzar; he was driven from men and ate grass like oxen; his body was wet with the dew of heaven till his hair had grown like eagles' feathers and his nails like birds' claws. 34 And at the end of the time I, Nebuchadnezzar, lifted my eyes to heaven, and my understanding returned to me; and I blessed the Most High and praised and honored Him who lives forever:
Jàŋ Matìyò 6: 25-34	READ Matthew 6:25-34

	Lashua 4.7.0
Joshwà 1: 7, 8	Joshua 1:7,8 Only be strong and very courageous, that you may observe
Yi n-ghi ki na wà na to ki to fî keli àtem a to, ta ka wà li ilvi si nà yvinî ìsa' zì a Mosìs i wul i felini nì mà	to do according to all the law which Moses My servant
nɨn chwòsɨ sɨ zɨ, ka wâ ngol ndù nɨ ɨkœ ɨtwo kèsa ɨkœ nɨnkœ, ta ka no mɨ wo ta wà n-ndû awo na ndû	commanded you; do not turn from it to the right hand or to the left, that you may prosper wherever you go.
a jûŋ.	8 This Book of the Law shall not depart from your mouth,
8.Ŋwà'li ìsa' yèyn nin keli wi si lù si a wa ichfi, mitì	but you shall meditate in it day and night, that you may
wà nɨn kelɨ sɨ na mè'nɨ kɨ ateyn nɨnchùe nɨntu'ɨ, ta	observe to do according to all that is written in it. For then
ka wà li i lv i si nà nî no mi ghà ta ghi nyà' ateyn.	you will make your way prosperous, and then you will have
Tèyn a dz î shyas i na gh i a jûŋ, wa fî keli itim iyi I juŋ	good success.
Ì	
Efesùs 1: 3 (ma ghɨ gha'tɨ meyn nɨ ìbêynsɨ-ì)	Ephesians 1:3 (expanded translation)
"Ghesinà na ko'si Fiyìnì Bò Bôbo ghesinà Jisos	"Worthy of praise and glorification is the God and Father
Christ. Fi n-boysi meyn ghesinà ayvis nô ni ifwo i	of our Lord Jesus Christ, the one who has provided us benefits and every spiritual blessing in the heavenlies in
jûŋ i jim vzi a wu n-fvî iyvi toynî a Christ."	Christ:"
ishwafi (iboyns i iye'i n ì F ì yìnì f ì)	Chastisement (Divine Discipline)
Sɨ zɨtɨ	Introduction
Vzì a Fìyìnì fì nin kôŋ, wù n-shwafi à, kèsa a wùl ì mò' a, kèsa ntè'a, kèsa anôyn a ghelì a, kèsa ila'a. Bòm ta, Fìyìnì fì nin kôŋ mbzi ì jìm, ishwafî nin faytî lî ì lì àlê'. Fìtitî fì gheli Jùsì ta ilà', aleŋ a lì a, nin ghi fìtitî kûm nkalsi iboynsi nì àwo ta ki nî ki kasi nà ghi a jûŋ ta àŋena yeyn toynî ìjwàŋ nì àŋena. Miwolì nin fisî ki tèyn ta ka wul ì bimini ì mò' ì mò' ye'i kûm dzi zì a Fìyìnì fì nin ghal wul ì mo' ì mò' ateyn nì là' i toynî atem a juŋ à nì nfeynfi ìlvi ta no mi ndà nì sò.	Whom the Lord loves, He chastens, whether it is an individual, a city or community, or a nation. Because God loves the whole world, there has always been a lot of chastening going on. The history of the Jews as a nation is, in part, a story of the cycles of discipline and recovery they experienced throughout all their generations. There are many parallel lessons to be learned by individual believers regarding the way the Lord handles the individual and nation in Grace when either is disobedient.
Ishwafi (iboynsɨ iye'i nɨ Fɨyìnì fɨ) sɨ kɨlitèyn ɨ bɨminɨ	Chastisement (Divine Discipline) of the Christian Believer
ishwafî ì wul ì mò' ì mò' nɨn ghɨ kɨ sቶ wul ɨ bɨminɨ.	Chastisement of individuals is for believers only.
Hib ì lù 12: 5	HEBREWS 12:5
Ka yî lès i itaŋi z i a F i yini fi nin taŋi si lùms i i zi. Fi n-	And you have forgotten the exhortation which speaks to
toŋtɨ zɨ na woyn ŋweyn bê na, "wâyn wom, Bôbo se	you as to sons:"My son, do not despise the chastening of
	the Lord, Nor be discouraged when you are rebuked by
sɨ fu nge' sɨ và, tisɨ tìsɨ và, wà nà tô' yvɨtɨ-à, wù se sɨ leŋ và ta Bô và ka wâ bòli.	Him;
	Him; God's discipline is based on love, and when a believer is
leŋ và ta Bô và ka wâ bòli. Iboynsi-i Fîyìnì nɨn ye'tɨ a ikòŋ, ɨlvɨ ta wùl ɨ bɨminɨ fvɨ meyn sɨ iyɨnɨ, iboynsɨ-i ateyn i nî ike' kɨ	God's discipline is based on love, and when a believer is out of fellowship, discipline is aimed at only one thing,
leŋ và ta Bô và ka wâ bòli. Iboynsi-i Fîyìnì nɨn ye'tî a ikòŋ, ɨlvɨ ta wùl ɨ	God's discipline is based on love, and when a believer is

Hibilù 12:6	HEBREWS 12:6 For whom the Lord loves He chastens, And scourges every
Wà kya na Bôbo nɨn kôŋ wul wu nà tisî ŋweyn, lî no mɨ ndà sɨ a ŋweyn a wayn, wu nà ye'î ŋweyn nɨ ŋgvàlì.''	son whom He receives."
lye'î s i tìs i n-gh i wi na wùl i lê ìbœ	Discipline never means a loss of salvation.
Gàlesìyà 3: 26	GALATIANS 3:26
Zi i jim nin ghi woyn sî Fiyìnì fi bòm ta yi bimi meyn sî Christ Jisòs.	For you are all sons of God through faith in Christ Jesus.
Hibilù 12: 6	HEBREWS 12:6
Wà kya na Bôbo nɨn kôŋ wul wu nà tisɨ ŋweyn, lî no mɨ ndà sɨ a ŋweyn a wayn, wu nà ye'î ŋweyn nɨ ŋgvàlì.''	For whom the Lord loves He chastens, And scourges every son whom He receives."
Iboynsi si tisi I Fîyînî na ghi ishwafi kûm mbisi wùl i bimini ka l ki a mbi a fî a wù nì meyn. Ghi nin cho' fisi iboynsi-i tisi nâ yèynì ilvi ta ghi fè'ti fvisi mbi àteyn.	Divine discipline is chastisement for sins of the believer in the immediate context of the sin that was committed. And discipline is removed by Biblical confession of sin.
1 Joyn 1: 9	1 JOHN 1:9
Ghesinà nin kæ si dzi ikumi iwùyn kûm mbisi ghesinà, a Fiyìnì fi lesî fu mbisi ghesinà i su làynsi ghesinà no mi si a vzi a ki n-ghi wi àtì-ati a ghesinà nchînisi bòm ta Fiyìnì fi nin bê no mi ghà nî ki tì, nî no mi ghà ki àtì-ati.	If we confess our sins, He is faithful and just to forgive us our sins and to cleanse us from all unrighteousness.
1 Kolìn 11: 31	1 CORINTHIANS 11:31
Mitì ma ghesinà kæ si sag̀ ngeŋsi ghesinà samo' Fiyìnì fi bû læ̀ fi sà' ghesinà.	For if we would judge ourselves, we would not be judged.
Ànjɨŋà lì a kɨ na ghɨ kɨ mɨ àbâs ishwafi, ifè'tɨ i mbɨ cho' fvɨsɨ wì ànjɨŋ nâ àkèynà, No mɨ tì, ànjɨŋà kæ sɨ faŋ kɨ faŋ ɨlvɨ ta wùl ɨ bɨminɨ kàsî nà yɨnɨ à, a ghɨ li ndi àteyn bèynsɨ sɨ iboysɨ, yi n-ghɨ na ànjɨŋ ateyn a sɨ ghɨ sɨ iwo i juŋì.	Suffering may well be part of the chastisement, and confession does not remove the suffering. However, when suffering continues after the believer has been restored to fellowship, the cursing is turned to blessing; that is, the suffering is for a positive purpose.
Wul i bimini kæsi laŋa ki a mbi teyn na wù bèynsi wì item si fè'ti mbi i ŋweyn, ishwafi ateyn i fî ngàŋti ndù ki asi. Mbisi lisi nin gvî ni iboynsi-i yom ti à, nô i sîsi a wùl i bimini nin ghi ta àlê' kì a ghi lì nin dyamti ateyn.	If a believer continues in sin and refuses to repent and confess, the chastisement will become more and more severe. Certain sins bring compounded discipline, particularly those in which the believer is acting as a stumbling block to others.
Jaŋ Matìyò 7: 1-12	READ MATTHEW 7:1–12
Awo a fv i tini-a a li a, wul ì bimini lì a wù yeyn ngeg a mbi a fî a yì n-gvî ni ìkfi-i. No mi tì, nô tìshwafi tìjìm tì nin ghi a nse afêyn. Ghi là bu fi boynsî wì wul i bimini iyvi.	In extreme cases, the believer could suffer the Sin Unto Death. However, all chastisement is confined to time; there will be no discipline for believers in eternity.

Awo a Go'sɨnɨ-a 21: 4 Fɨ læ̀ yês mɨsɨ nô ɨn jɨm sɨ asɨ nɨ àŋena, a ikfɨ-i na bu fì ghɨ wi. Wùl læ̀ nà bu fì koynsɨ̂ wì isuyn, dzɨ̂ wì, afo bu yaf wi wul, bòm ta awo a mu a chow meyn".	REVELATION 21:4 And God will wipe away every tear from their eyes; there shall be no more death, nor sorrow, nor crying. There shall be no more pain, for the former things have passed away."
Wul i bimini lì a wù bas iboynsi iye'i ni Fiyìnì fi toynî si nà chî milvi in jim midzitî mi kilitèynsi mzi a ghi bèysi kàlì iwo i Fiyìnì, ta ghi bè aleŋ afêyn a	The believer can avoid divine discipline through a consistent exercise of the principles of Christian living outlined in the Word of God, as illustrated by the passage in
Jaŋ Hib i lù 12: 1-6	READ HEBREWS 12:1-6
ifè'tì i mbi nin ghi ki ighel ta "na ghi cho' lèm afo a dilini-a" a Hibìlù 12: 1 . Ngò'sì ateyn na ghi si nà felì iwo fì kòlâ mìtam mì Ayvìs. Filə'nì fèyn na.,. ghesìnà nyiŋ nì ìweynsi-i" n-bê ìwo si nà chi à ye'tî ibimi. Ibimi-iweynsi yèynì nin ghi ma ghi boŋ meyn bè iwo kum à a Jêm 1.	Confession is equivalent to "laying aside the weight" of HEBREWS 12:1 . The result is production and the fruit of the Spirit. The phrase "let us run with patience" refers to the Faith-Rest life. This is Faith-Patience, also spoken of in JAMES 1 .
Dz ì ì lì sɨ kasi sɨ nà ghɨ a jûŋ ateyn nɨn ghɨ sɨ nà ki kɨ Kɨlitùs, iwo yèynì na ''ki ndusɨ kɨ sɨ Jisòs'' a	The next recovery principle is Occupation with Christ, the "looking unto Jesus" of
Hibilù 12: 2 Ghesinà na ki ndûsi ki si Jisòs. A n-ghi ŋweyn vzi a wù bù' dzi ì bimi ni ghesinà, a fî ghi ki ŋweyn a wù tisi I bimi ateyn ndû chem a ngò'si. Wù n-læ meyn bimi si kfi a ànwâmni, i faŋ ti lî iwumi zi a yi nà ghi a ìnkì ikfi nâ ghàyn si iwo bòm ta wu nà kya na, à na ghi ìbàm ateyn, a wù na saŋli à. Wù n-ghi lvîyn du' ikœ itwo a ngùŋ àchi a tîfòyn ghè a Fiyìnì fi nin du' ateyn.	HEBREWS 12:2 looking unto Jesus, the author and finisher of our faith, who for the joy that was set before Him endured the cross, despising the shame, and has sat down at the right hand of the throne of God.
Tèyn, ka wà na kelɨ mbɨsɨ ikfà'tɨ, tuynsɨ sɨ nà ghɨ ''nkèyn ku a'', iwo kûm ikfà'tɨ ta yi nɨn fu nge' ma yi lù sɨ mbɨ a	Then, avoid sins of the mind; avoid becoming "wearied", a reference to mental depression resulting from sin in
Hib ì lù 12: 3 Yì na kfâ'tì dzi zì a Jìsòs nin læ yeyn nge' ateyn awu nì gheli awo a bi a, mitì nà weynsî ki weynsi. Yì na kfa'tì-à ta ka iwo nî faŋ tì kobsì zi na yì boli.	HEBREWS 12:3 For consider Him who endured such hostility from sinners against Himself, lest you become weary and discouraged in your souls.
Ìnkì awo yèynì kæ ghàmtɨ faŋ mɨlvɨ ìnjɨm, iko'i ikfa'tɨ-ì lì alê': sɨ nà du'a wulɨ à, kelɨ ànlùe kèsa ibâyn sɨ ghelɨ ghɨ li, ànghè' nɨ ìsemtɨ-i, ifâyn kûm lvɨyn kèsa a libɨs, wulɨ à item i fɨ fu nge' kûm mɨwolɨ ɨn mbôl, kôŋ sɨ sìsɨ, ko'sɨ àghom, sa' ghɨ li keas bebsɨ ŋweyn sɨ ghelɨ ghɨ li.	If any of the following are harbored continually, mental illness can result: A guilt complex; bitterness or hatred toward others; jealousy or envy; fear about the present or future; anxiety or worry about little things; desire for revenge; arrogance; judging another or running him down to others.
Hibɨlù 23: 4 n-bê ìwo kûm sɨ nà kelɨ adya' atu fɨnì fɨ mbɨ. Fe'tɨ, wa ndû kɨ asɨ, gwòsɨ zɨ mbɨ àteyn, lema ko' antêynɨ nɨ Kɨlitùs, timi kɨ a mɨdzɨtɨ mɨ atem a juŋ à, wà chi à ye'tɨ ibɨmi, wa ye'tɨ a samo'	HEBREWS 12:4 refers to having victory over the Sin Nature. Confess, keep moving, separate from the sin, grow up in Christ, stand on Grace principles, exercise Faith-Rest, rely on positional truth.

kûm iti ì yi-a. Hibìlù 12: 4

isted to bloodshed, striving against	

	Heblews 12.4
Yi n-ghɨ samo' na yi nû mbɨ a yì a nchînɨsɨ mɨtì wùl bu du' tɨ kfɨ a yì antêynɨ bòm nge' nâ yèyn.	You have not yet resisted to bloodshed, striving against sin.
	Live in the Word,
Hìbilì 12:5 Ka yî lèsi ìtaŋi zi a Fiyìnì fi nin taŋi si lùmsi zi, fî tòŋti zi na woyn ŋweyn bè na: wâyn wom, Bôbo nin se si fu nge' si và tisi tìsi và, wa nà tô' yviti-à. Wù se si leŋ và ta Bò và ka wâ bòli.	HEBREWS 12:5 And you have forgotten the exhortation which speaks to you as to sons:"My son, do not despise the chastening of the Lord, Nor be discouraged when you are rebuked by Him;
Ghɨ fàytɨ ìboynsɨ iye'i nɨ Fɨyìnì fɨ sɨ nì na ghesɨnà kasi sɨ ibàm i mbɨ sɨ fî sɨ ye'i awo sɨ ghesɨnà na ghɨ lema ateyn.	Divine discipline is designed to restrain us from sin and to teach us lessons which will result in growth.
Hibilù 12: 11 Ghi se si tisi wul ni ŋgvàlì wu nà yvi ìyaf, saŋlî wì, mitì ghi tisi se si mèsì wu ye'i ìwo, yi nî na wù na chî nchîni àtì-ati, fî keli àtem a yvitini-a.	HEBREWS 12:11 Now no chastening seems to be joyful for the present, but painful; nevertheless, afterward it yields the peaceable fruit of righteousness to those who have been trained by it.
Iboyns i i F î yìnì s i ìla' i	Divine Discipline for a Nation
Ŋwà'lɨ Fɨyini nɨn kelɨ ɨchfɨtɨ kɨ sɨ i dvɨ ta wu n-bê iwo kûm ta Fɨyini fɨ gvi nɨ iboynsɨ i a ɨnöyn ghèl nɨ tɨla' tɨ. Iwo i mboynsɨ a dzɨ ibemnɨ ta ghɨ boynsɨ ila' nà ghɨ Sodòm nɨ Gòmolà ta Fɨyini fɨ n- læ bebsɨ ntè' nâ sèynsɨ nɨ ghelɨ ateyn kɨ ichɨ i mờ'. Nô ghelɨ sɨ a nyɨŋ ta ghɨ nà bê sɨ a mờ' bu faŋ a tfila' nâ ghàyn sɨ gàmtɨ na ka ghɨ sa' mèsì. No mɨ Lôt nɨ isas i ndo nɨ ŋweyn i nà to sɨ lù.	The Bible has many examples of divine discipline being brought against communities or nations. The most dramatic discipline of a city occurred at Sodom and Gomorrah when God destroyed the cities and their inhabitants at one stroke. There had not been even a remnant of faithful people there in order to preserve the cities from final judgment. Even Lot and his family protested against having to leave.
Achfiti a li a nà ghi ìbesi i Jèlekù a gô' begèynsì ta ghi læ zueti mèsì gheli ilà' nâ yèynì a bu ki La-àb nì ìsas i ndo nì ŋweyn i. La-àb kì nô a ndayn n- dyèyn na wù nà kôŋ ìwo i ntum ì jùŋ, isas i ndo nì ŋweyn i yvi ifom i boysi bòm ta ghi nà ba'si sî ŋweyn i lyàtì i sòlì fvì.	Another example is the destruction of heathen Jericho in which all inhabitants were killed except for Rahab and her family. Rahab obviously had positive volition toward the Gospel, and her family enjoyed blessing by association in their narrow escape.
Wul ì mò' ì mò' nin ndù mi ti a, ila' i n-ndû ki tì. Ta ka ila' i faŋ ti zi iboynsi nì Fìyìnì fì, gheli ghi lì keli si nà ghi ila' nâ ghàyn ŋèyn Fìyìnì fì yinî aka' à mò'. Gheli nâ bif nâ à n-ghi gheli ghì a ghi n-kôŋ iwo i Fîyìnì ì sè'a si bà'lì ì ghî a ghi nin ghal ilà' a, ''si luynsi ìfyê'''. Ibêynsì ateyn i nin ghi ki na gheli ghi li ila' nâ ghàyn nì ghì a ghi n-ghal michi keli si nà ghi gheli ghibimini ghì a ghi n-bè samo' fî keli	As the individual goes, so goes the nation. In order for a nation to avoid divine discipline, there must be at least some of its citizens who live in fellowship with the Lord. A question arises as to how many positive believers constitute a remnant, a "quorum". The answer is that at least some of the citizenry and some of the political leadership of a nation must be faithful believers and have enough influence to maintain the Divine

Hebrews 12:4

ghi nin ghali tèyn yi n-boynî na ghi na lâ ki tèyn ilvi ta à n-ghi gheli ilwê' idwa' nì gheli ito ta tifôyn, ghi bo ila', kesa ghli mînàŋ ghi to nì gheli ito ghì a ghi n-nî mbeylì. À nin ghi a Gofìnà a fî a à n-cho'ti gheli gheli isa'ni, gheli ghì a ghi ghal ila' keli si nà ngeyn dvîtì à si nà keli ikfâ'tì i Fîyìni si tzìyn ìnkì gheli ghi a ghi kà' a ghi cho'ti.	most influential and powerful citizens, such as kings, presidents, or other top political and business leaders. In a democracy, the remnant would probably have to be fairly large in order to have divine viewpoint influence in elections.
Àncho' ateyna n-ghɨ na: Ta ka ila' i soli yi n=kelɨ sɨ nà vɨsî à ghelɨ kelɨ ngeŋsɨ àŋena, gehli ateyn fî chî wì nchînɨ sɨ nyelɨnɨsɨ. Iyeynì nɨn to ta ka ila' i na kelɨ nchînɨ yi ko'nɨ à fî gêmtɨ awo kì a Fɨyìnì fɨ lèm ta icho'nɨ i ngeŋ, malâ, isas i ndo nì ila' i.	The key is this: in order for a nation to survive there must be freedom and morality. These are vital for the preservation of national integrity and for the maintaining of the Divine Institutions of volition, marriage, family, and nationalism.
Gheli nin keli si nà keli ngensi àŋena jæ ta ka ghi na ghi ma ghi lì a ghi ye'i iwo i Fîyìnì andayn no mi wul ìla' i kfà na keli si cho'ni kûm ìbœ nì nchîni kilitèynsi. Gheli nin keli si nà keli ngeŋsi àŋena si, ta ka, ighî a ghi nin koŋ icho'ni i ngeŋ i àtì-ati iwo Fîyìnì ghi lì a ghi ghal malâ si àŋena nì àsas a ndo a jûŋ. Mbà'ti Satàyn n-ghi na ghi na nyêysi chi i chi, asas a ndosi a kôyti à, ghi ku'tî mbzi si afo à mò'. Awo kì a Fiyìnì fì nin læ ziti i lèm nà ghi si tò'ni ni wul misòŋ ibàm ife si fi si tò'ni ni tìla' ti na ka mba'ti Satàyn na zi i gvi à.	There must be freedom so that the Word of God can be taught clearly and every citizen be given a chance to decide on issues of salvation and Christian living. People need freedom so that, under positive volition to the Word of God, they can keep their marriages and their families together. Families and nations are a part of God's plan for the human race. Satan's program is immorality, family breakup, and internationalism. The Divine Institutions were given to preserve the human race after the Fall and to protect the nations from the inroads of Satan's program.
Gheli nin keli si nà chî nchîni yi lyani à ta ka ghi to'ni ni gheli si a nchini ito, tiko'i ti ni àwo a li a ta ki nin gvî ta gheli nin bim nî ndû ni mbi. Si fê'ni ni iyeynì, ilem i malâ ni isas i ndo keli si nà yè'tî a nchîni yi faytî layn i à antêyni ànòyn a ghêl ta ka ghi bæ ni ghi ni na ghal njuŋ si a leŋ ilvi ki dyêf à ta ghi nin ye'i lemsî ko' ni woyn. À nâ ghi ta nchînisi gheli si bef a nà ghi ìwo i yi asi i si dyèyn na wùl ni ìla' i nin ghi a nge'.	There must be morality in order to protect people from criminality, disease, and the other consequences of unchecked sinfulness. In particular, the institutions of marriage and the family are very much dependent on a high level of morality in the community so that parents can maintain positive momentum for long periowods of time while they are training and nurturing their children. It is the breakdown of morality which is the first and most obvious indication that both the individual and the nation are in trouble.
Nkalsi iboynsi si tâyn- Lèvitikòs 26	The Five Cycles of Discipline - Leviticus 26
"nkalsi" iboynsi sì tâyn sô' ndû nì ìlweŋ ì twâyn, kèsa ikfweynsi ishwafi ta Fìyìnì fì nin gvî sì ìla' zì a yi teyn na yì bêynsì wì item si a nchînì ichà'nini si nà chî ta mba'tì Fìyìnì n-ghi. Ilà' kæ zìtì si asi nà len lu si Bôbo, a dyêyn ta àŋena n-boli a nchînì i layni antêyni nì gheli ki si i dvì ila' fî tô' zìtî wì iwo i Fîyìnì, Bôbo zìtì ìboynsi ki nì mìwolì kì si i jya si jya ta mboynì na bu fì ghi wi, awo bu fì tô' ndû wì, nì àwo a li a. Abàs ìfyè' a li a, Fìyìnì fì nin nî wu visi ghi bebsi mèsì kì nô ìla' i li ta yì lùtî tùynsi no mi àleŋ iboynsi à kà. Ibebsi nâ yèynì	The five "cycles" of discipline refer to the five levels, or increments, of chastisement which God brings on a nation which steadfastly refuses to repent of its immorality and live according to God's plan. When a nation at first very subtly begins to drift away from the Lord, indicated by a laxness in morality in many of its citizens and an indifference to the Word of God, the Lord begins the discipline with relatively gentle reminders in the form of a loss of peace, a reduction in prosperity, and so forth. At the other end of the scale, God allows the complete destruction of a nation which

nɨn ghɨ ma ghɨ lì a ghɨ na fè'nɨ nɨ ìkfɨ-i bòm mbɨ ta yì nî yi koli wul ì mò' ta wù wù faytɨ to nɨ atu a sɨ Fɨyìnì fɨ (Nadàb nɨ Àbihu, Sôl, Ànàniyès nɨ Sàfilà).	has defiantly ignored all levels of discipline. This destruction is analogous to the Sin Unto Death suffered by an individual who is intractable in his defiance of God (Nadab and Abihu, Saul, Ananias and Sapphira).
Si a lvîyn wà n-keli si jàŋ Lèvitikòs 26: 14-29. Nchwæ nâ yèyn fu kalì a dzi i bòynini fàsìfàsì kûm ìlweŋ tîbòynsi ta wù nin gvîsì sî ìla' i Isìlæ ilvi ta àŋena faŋ ti bèynlì sî atu a to ni-a a mbi. Iboynsi ila' i nâ zìtì nì mìnge'tì mi lælî ki tèyn, ba'sî kimi ta gheli ni nî ghi lè mboynì àntêynì nà fî keli àdili a ikfà'tì. Ifâyn ibemni i na ghi nì àlimalima antêynì nì gheli, ba'sî nì ìfe a mbeylì, a gvêyn, ànfif, iko'i, nì ìfe ighòŋ.	At this point you should read LEVITICUS 26:14–29 . That chapter provides a concise outline of God's warnings about the levels of punishment He will bring on the nation of Israel if they will not turn from their sinful rebellion. Discipline of the nation begins with relatively mild problems, including people's loss of inner peace and mental depression. There will be great fear and paranoia among the people, accompanied by lack of success in business and agriculture, poverty, sickness, and defeat in battle.
Ìtìmli 18 si chem a 20 n-dyêyn ànkùmtì aleŋ iboynsi yi ghi bòm ta iyini i aka' à mò' nin ghi wi nì Bôbo, a ila' i na bu fì keli wi àdèŋ nì ìkfim, a Fìyìnì fì na bu fì tô'nì wì nì ìla' i atem a juŋà nì nfeynfi, a yi na fì to ta ka ghi na bzi-i ila'.	Verses 18 to 20 show the second stage of discipline which is characterized by a continued lack of fellowship with the Lord, loss of national prestige and honor, a cessation of God's grace provision for the nation, and a great barrenness in the land.
Aleŋ iboynsɨ na tal, ɨtɨmlɨ 21 sɨ chem a 22, ba'sɨ nɨ nge'sɨ bemnɨ sɨ, dzɨ ghɨ wì ta ka ghɨ lè' mbàynɨsɨ ila', bu fi kya wi no mɨ sɨ tisɨ nse, woyn ghɨ bolɨ kfɨ a, a iwo na bu fi ghɨ wi ɨchfɨ nɨ ghelɨ a dzɨ ìbemnɨ.	The third cycle, verses 21 and 22, includes great plagues, no control over natural enemies, a general inability to subdue the earth, the death of children, and the beginnings of great desolation among the people.
À n-ghɨ a ɨtɨmlɨ 23-26 a iboynsɨ ateyni na sɨ ghɨ aleŋ a bemnɨ a, a mbaynɨ sɨ kfeynsɨ ifu i nge', idwa' na lû abe zɨ nû ila'. Àwo na to sɨ kelɨ ifwo ghɨ fĩ fêlɨ ɨfwo yeyn wi na ghɨ fèlɨ gha, no mɨ ɨfwo vzɨ a ghelɨ nɨn chi ateyn, tèyn, a jèŋ ku. No mɨ ta ila' i nâ bu kelɨ ngeŋ inyeyni a dzɨ i lì, mɨti ghelɨ ghì a ghɨ n-zɨ gvî nɨ inu-i na kelɨ àdya' kɨ atu àwo kɨ sɨ i dvɨ. Ngè'sɨ bemnɨsɨ nɨ tɨko'i tɨ dvɨ ndu kɨ asɨ.	In verses 23-26 chastisement becomes severe, with increased attacks by enemies, invasions by foreign powers. There is extreme economic adversity and poor productivity, even in the production of necessities, resulting in famine. Some national sovereignty remains, but invaders have ever-widening influence in all areas of life. There are increases in plagues and disease.
Nkal ìbòynsi na tâyn ni na wùl kesa ila' na bu fi keli wi ngeŋ, ma isas i ndo ni ilà' i si ma ghi bebsi meyn. Tifu sî Fiyìni fi fi nà bu fi fsi wi. Tilɛ' tì a ti chwò isas ìnki boynsi nâ ghàyn zi meyn akôs, gheli na kasî kfil ghi li, gheli ilà' fî zi fyes i mæ ndù a tîla' ti li ti.	The fifth cycle of discipline involves complete loss of personal and national sovereignty, the destruction of the family and the nation. Offerings to God are unacceptable. Nations which have undergone this destruction have experienced slavery, cannibalism, and the assimilation of its surviving citizens into other cultures.
Ngœ Sìs ì a s i nî na lla' i Bef. Ŋwà'lɨ Nzɨtɨ 11	Seeds of National Destruction, Genesis 11
Gheli Bàbêl, ta ghi kè'ni Fiyìnì, nà kfà' na ghi lì a ghi ba'li il' yi so, ma afo lì ki bû kùm, awo ghi ighel, ghi lì ki ìnyeyni fê'ni njùŋ ateyn. Icho'ni si a ngeŋ ni àŋena si nà to ni atu a si Fiyìnì fi nin læ ziti ki nô a nse, ''Àŋena nâ bê si wul i mò' i	The people of Babel, in defiance of God, thought they could construct a better society, a more secure, more compatible, more idealistic community. Their volitional defiance of God began at the grass roots level, "They said to one another"; then they united in an effort to

mò''', àŋena chɨyntɨ sɨ afo à mò' sɨ bà'lɨ ntè' atu àwo a fĩ a àŋena bɨmi. Àŋena nà lî wì nô sakos na Fɨyìnì fɨ nɨn ghɨ àfo, ibeysɨ nà ghɨ wi nô sakos sɨ wùl ŋêyn Fɨyìnì fɨ. Àŋena nɨn læ tùynsɨ sɨ nà ki awo a dzɨ Fɨyìnì nɨ iwo zɨ a ghɨ chwòsɨ na àŋena sasa ndù atu mbzɨ dvɨsɨ.	organize their society under agreed-upon principles. They had a complete disregard for God; there was no communication between God and man. They refused divine viewpoint and the commandment to go throughout the world and multiply.
À nà ghi itu' nì gheli Jusì ichfitì kûm ta ghi bòynsi ila' nà dvî ki tèyn. Osìyà 4: 1-7 n-fu achfiti ta ila' tùynsî iye'i i Ŋwà'lì Fiyìnì nà ba'lì ta ka ghi shwafi. Àŋena nà ghi ma ghi zì meyn a mbêylì ì bi (4: 2): Ghi nà lì wì atem a juŋà si nà chî ateyn "samo' ghi winì ikoynsi isuyn i" (4: 1), àŋena na ghi a dzi yi kôynsi à "mæ tì ndu à" (4: 3), Àwo a nà ndû a jûŋ a dzi à nkaŋ "àŋena nà kfêynsî kfèynsi" (4: 7). Àŋena n-læ jùmti gheli ghì a ghi tisi àŋena àbàs iko'si i kalì ki a bo.	During the Age of the Jews there were many examples of national discipline. HOSEA 4:1-7 gives an example of the nation rejecting Bible teaching and building for chastisement. They were engaged in false business practices (4:2); there was no application of grace, "no truthnor mercy" (4:1); they were in a miserable state "languish" (4:3); there was false prosperity "they are increased" (4:7); they followed their religious leaders to destruction.
Ŋwà'lì Ìsaya nô ì jìm, tô' bê nô chwæsi 28, nà ghi ma ghi fù sî ìla' i ma yì tuynsi meyn ìtisi i Fîyìnì.	The whole book of Isaiah, notably chapter 28, was directed at the nation which had rejected the authority of God.
Sɨ bebsɨ ila' nɨn gvî no mɨ sɨ ìla' ì kà ta yi tuynsɨ iwo i Fɨyìnì, a ghɨ wi kɨ ila' i Isɨlæ. Ghelɨ Jûsɨ nɨn læ bebsɨ Kenàn a tisɨ Joshwà. Iboynsɨ i Fɨyìnì nɨn læ meyn nà ghɨ atu nɨ Igìp ta àŋena nà le' na ghɨ vɨsî wì ghelɨ Jû na ghɨ lu. Ghɨ n-læ meyn bebsɨ À silìyà (2 Tɨfôyn 19: 35, 2 Kɨlunikɨl 32: 21). Nô Babylon n-læ sami ta ila' (Daynìyèl 5)	National destruction came on every nation that rejected the Word of God, not just the nation of Israel. Canaan was destroyed by the Jews under Joshua. There was divine discipline on Egypt for refusing to let the Jews leave. Assyria was destroyed (2 KINGS 19:35; 2 CHRONICLES 32:21). Babylon, in turn, faded quickly as a nation (DANIEL 5).
Iboynsi i nin ndû kimi sî minte'tî kimi ta yi n-ndû sî tila'ti, ta ichfiti weyn nin dyêyn:	And discipline is related to cities as well as to nations, as the following examples indicate:
Sodòm n ì Gòmòlà, Ŋwà'l ì Nz ìti 18: 20	Sodom and Gomorrah, Genesis 18:20
Jèlìkù, Joshwà 6	Jericho, Joshua 6
Jèlusalèm, Lûk 21: 24, Jèlìmiyà 5: 1	Jerusalem, Luke 21:24; Jeremiah 5:1
Dàmasɨkùs, Isayà 17: 1	Damascus, Isaiah 17:1
Ninivì, Na-om 3: 5-8	Nineveh, Nahum 3:5-8
Babìlon, Isayà 13: 19-21	Babylon, Isaiah 13:19-21
Tayî, Izik ì l 26, 27, ìsayà 23: 1	Tyre, Ezekiel 26,27; Isaiah 23:1
Rome, Awo a Go'sɨnɨ-a 17: 11, sɨ nà ndu à, 18: 1	Rome, Revelation 17:11; 18:1ff
Kòlàzîn n ì Bètsayidà, Matìyo 11: 21	Chorazin and Bethsaida, Matthew 11:21
Sidôn, Izik ì l 28: 20, 22	Sidon, Ezekiel 28:20,22